

**SPECIALE  
FIERA DI  
MIRANDOLA**

**distrettobiomedicale.it**  
 Il nostro distretto biomedicale è il secondo al mondo per importanza e con questo portale ne presentiamo il valore. Oltre 100 aziende specializzate nel settore che operano nel nostro territorio.



Periodico di informazione del Comune di Mirandola fondato nel 1877

**Numero 9  
Maggio 2018**

[www.indicatoreweb.it](http://www.indicatoreweb.it)

# L'INDICATORE

**MIRANDOLESE**

Sono ammesse le spese per impianti d'allarme, inferriate, porte blindate e altri sistemi

## Rifinanziato il fondo sicurezza

*Il Comune di Mirandola investe 40 mila euro per gli interventi dei privati*

Il Comune di Mirandola ha istituito anche per il 2018 un fondo di 40 mila euro per il sostegno agli investimenti in sistemi antifurto o impianti di allarme. Possono usufruirne i privati residenti e proprietari di abitazione nel Comune di Mirandola (o affittuari con autorizzazione scritta del proprietario), che devono presentare una sola domanda per alloggio; oppure i condomini residenziali, per quanto riguarda le parti comuni dell'edificio, che devono presentare una sola domanda per condominio. Sono ammesse al contributo le spese sostenute per l'installazione e attivazione di impianti d'allarme; installazione di inferriate e porte blindate; altri sistemi antintrusione. Non sono ammessi interventi di edilizia, se non strettamente legati ai dispositivi.

*A pag. 5*



**CONVEGNO**

## La ricostruzione delle imprese

Venerdì 25 e sabato 26 maggio si svolgerà a Mirandola il convegno "Fare impresa: ricostruzione innovazione e comunità", nel corso del quale professionisti, tecnici, rappresentanti del mondo imprenditoriale locale e nazionale si confronteranno sullo stato d'avanzamento della ricostruzione nonché sulle trasformazioni e le innovazioni che hanno modificato il sistema produttivo dopo il sisma del 2012.

*A pag. 7*

**MIRANDOLA**

## Ok al progetto di Portovecchio



Nei giorni scorsi la Giunta comunale di Mirandola ha approvato un progetto di valorizzazione culturale dell'area di Portovecchio a San Martino Spino, in particolare di villa Pico o palazzo Portovecchio/Menafoglio e dell'ex centro logistico militare. L'intervento è però subordinato all'acquisizione dell'area che dovrebbe essere ceduta dal Demanio, attuale proprietario, a titolo non oneroso al Comune, sulla base della normativa che consente questo tipo di trasferimenti che prevedono progetti di valorizzazione. Sono state già avviate le procedure necessarie e lo scorso 6 marzo si è anche svolto un incontro tra le parti.

*A pag. 10*

**MIRANDOLA**

## I genitori si mobilitano per la sicurezza in rete

Bambini e ragazzi sono sempre più esposti a nuovi pericoli e spesso i genitori non hanno le competenze per essere di supporto. Da qui è nata l'idea dell'associazione genitori Agsm di Mirandola di organizzare tre incontri pubblici aperti a tutti, insegnanti, educatori, nonni ma soprattutto a genitori per cercare di capire i nuovi fenomeni e tutte quelle problematiche che possono rappresentare un rischio per i giovanissimi.

I temi trattati sono stati diversi: dalla sicurezza in rete ai pericoli del

web (cyberbullismo, adescamento...) con il comandante della polizia postale e delle comunicazioni Emilia-Romagna, sezione Modena, **Marco Ferrari** e l'assistente capo **Donato Lombardi** della squadra informatica. Un altro incontro è stato dedicato ai disturbi del comportamento alimentare, che portano i ragazzi ad avere un rapporto distorto con il cibo (anoressia, bulimia...) insieme a **Roberta Covezzi**, psichiatra e **Mari-lena Passalacqua**, dietista, entrambe dell'Ausl Modena. L'ultima serata è stata dedicata al fenomeno del bullismo,



come prevenirlo e contrastarlo insieme a **Daniela Braida**, commissario capo della polizia di Stato e dirigente del

commissariato di Mirandola e **Marco Carione**, psicoterapeuta.

*Continua a pag. 5*

**AREA NORD**

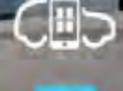
## Dieci candeline per l'Asp

L'Azienda pubblica di servizi alla persona (Asp) dei Comuni Modenesi dell'Area Nord compie dieci anni. Abbiamo tracciato un bilancio con il presidente **Paolo Negro**.

*Intervista a pag. 11*

# Nuova Polo.



-  Rilevatore di stanchezza.
-  Frenata automatica con Riconoscimento pedoni.
-  App-Connect.
-  Waze.

*Saremo presenti in Fiera a Mirandola!*

**EURO NCAP**  
FOR SAFER CARS  
★★★★★

Nuova Polo 1.0 MPI Comfortline 65 CV 5 porte con App-Connect a € 14.000,00 (chiavi in mano IPT esclusa) Listino €15.700 (IPT escl.) meno € 1.700 (IVA inclusa) Offerta valida per contratti entro il 31.05.2018

**Mirauto s.r.l.** Via Statale sud n.40 41037 Mirandola (MO) - Tel. 0535/20253 - Fax 0535/24507  
 info@mirauto.volkswagengroup.it - www.mirauto.it - Ci trovi anche su FACEBOOK



CAVAZZA/M5S

## «Ambiente e salute argomenti trascurati»

Durante l'ultima campagna elettorale si è parlato, ancor più polemicamente e promesso, di tutto! L'unico argomento trascurato è stato quello ambientale. In un recente convegno tenutosi a Concordia "Meno pesticidi e più alternative" medici per l'ambiente Isde hanno rivelato le gravi conseguenze sulla salute causate da un uso indiscriminato dei pesticidi. Medici, ricercatori e biologi, che si sono alternati, hanno rivelato come, in estrema sintesi, sia indispensabile ripensare alla tutela del consumatore per i gravi rischi che corre a causa di una agricoltura, che utilizza massicciamente prodotti incriminati, benché autorizzati. Desidero ricordare che l'evento è stato organizzato in memoria del compianto professor Claudio Malagoli, socio di Isde. I medici Isde, una organizzazione internazionale di medici per l'ambiente, hanno dimostrato con esempi concreti come l'uso intensivo di prodotti di sintesi in agricoltura, in particolare diserbanti, pesticidi, insetticidi, abbia gravissime ripercussioni sulla vita animale e sulla salute umana. Non è tanto il singolo prodotto chimico che nuoce, ma la somma è l'interazione tra più prodotti che crea danni imprevedibili. La loro riduzione deve essere uno dei punti più importanti del prossimo programma politico. Educare studenti e cittadini a una corretta alimentazione privilegiando il consumo di prodotti di agricoltura biologica piuttosto che chimica, aiutare gli agricoltori a cambiare rotta, sono punti fondamentali da perseguire per il benessere del territorio e dei cittadini.

Gli Indiani d'America, a proposito



della sacralità della terra, dicevano «La Terra non ci è stata data in eredità dai padri, ma in prestito dai figli» e anche «Nessuno può rivendicare la proprietà della terra! Così come dell'acqua e dell'aria». Avevano ragione! Per cominciare ci chiediamo come mai, in prossimità degli "orti dei mirandolesi", per mantenere la fascia boschiva a ridosso degli orti stessi, si faccia largo uso di diserbanti pur sapendo della loro volatilità e pericolosità (abbiamo già presentato un'interpellanza). Ci rivolgiamo anche alle guardie ecologiche convenzionate col Comune, chiedendo di segnalare abusi dei suddetti prodotti, che non sono difficili da individuare, in quanto l'erba trattata cambia colore come fosse bruciata.

La tutela del suolo, delle falde, della biodiversità, dei prodotti alimentari e della salute sono i veri parametri che possono definire la qualità della vita, a questo noi non vogliamo rinunciare per i nostri cittadini di oggi e di domani. Noi del M5S, da sempre impegnati sul tema ambiente, ci siamo battuti per l'acqua pubblica, contro attività che maltrattano la terra: dalle trivellazioni per stoccare gas o per estrarre idrocarburi, al consumo del territorio e delle falde freatiche. L'ecosostenibilità delle attività agro-alimentari (uno dei fiori all'occhiello della regione Emilia-Romagna per l'eccellenza dei prodotti e che potrebbe far da volano a diverse attività anche turistiche), deve far parte delle politiche ambientali. A riveder le stelle.

GIORGIO CAVAZZA  
Consigliere Movimento 5 Stelle  
Telefono cellulare 342/181 1444

COSTI/PD

## «Contributi sulla sicurezza: solo la maggioranza vota sì»

Nel Consiglio comunale dello scorso 26 marzo, con una variazione al bilancio di previsione, è stata rifinanziata con i soli voti della maggioranza Pd e I Mirandolese, l'iniziativa per la concessione di contributi per l'installazione di sistemi di sicurezza o impianti di allarme per le abitazioni private.

Dopo il primo bando del 2017,



forte su un tema che sta a cuore a molti!  
Queste sono le iniziative concrete

nel quale sono stati finanziati interventi per 64.000 euro, si concretizza l'impegno che l'Amministrazione comunale si era assunta di dare seguito con un ulteriore bando e la messa a disposizione di altri 40.000 euro, per un valore complessivo sicuramente significativo per dare un segnale

LUGLI/FORZA ITALIA

## «Bisogna valorizzare le frazioni e garantire più sicurezza»

Il Pd deve valorizzare di più le frazioni. Nei giorni scorsi in occasione del Consiglio comunale abbiamo trattato un tema molto importante per le comunità di San Martino, Gavello, Tre Gobbi (illuminazione). La petizione è partita dai residenti e svolgendo tutto a regola d'arte, come prevede il nostro macchinoso regolamento comunale.

Io ero presente in entrambe le ultime sedute dei Consigli comunali quando è stata proposta questa petizione. La prima non si è trattata per un intoppo burocratico e perché non era mai stata messa in cantiere a bilancio questa opera, cioè illuminare questa



immaginate quale...

Speriamo che sia un punto di partenza codesto ordine del giorno votato a favore dal mio gruppo consigliere anche per le altre frazioni abbandonate e prive di opere (illuminazione pubblica, piste ciclabili, giardini e parchi giochi).

via da anni al buio. Io e il mio gruppo abbiamo votare a favore.

Abbiamo votato a favore per questa opera perché è giusto che nel 2018 anche le piccole frazioni abbiano l'illuminazione pubblica e più servizi, anche se alcune frazioni sono maggiormente considerate e servite di altre...



Tribuna

I lavori del Consiglio comunale di Mirandola nell'opinione dei capigruppo

sulle quali si può misurare la coerenza degli impegni assunto nel tempo.

E la minoranza? Forza Italia e il Movimento 5 Stelle hanno votato contro!

Meglio alzare del polverone sui giornali quando il tema balza all'attenzione dell'opinione pubblica periodicamente che sostenere le azioni che danno una risposta concreta.

ELEONORA COSTI  
Consigliere Pd

Io tengo a precisare che nel Consiglio comunale del 27 aprile si è discusso di Cispadana e che ancora oggi non sanno come e se realizzare la Cispadana a distanza di 50 anni.

Io spero che inizino a fare le grandi opere, intrattenimenti per i giovani, che inizino a fare uno studio di fattibilità per la realizzazione di una futura tangenziale da Mirandola a Modena, il cinema, che riaprono le piscine promesse per giugno 2018.

Auspico che ci sia più sicurezza nel capoluogo e nelle frazioni, che si vada ad attingere a incentivi europei per realizzare delle ciclabili tipo Moritzuolo Mirandola, che si diano più soldi alle scuole paritarie e che la Fiera di Mirandola torni ad essere una Fiera importante come anni fa.

E-mail marianlugli.e@gmail.com  
348/7763742, oppure pagina Facebook Gruppo consigliere Forza Italia Mirandola. Ci vediamo in giro per la Fiera, raga.

MARIAN LUGLI  
Capogruppo Forza Italia

MIRANDOLA

## Commosso addio a Lisa Gavioli consigliere comunale nel 1985

L'Amministrazione comunale di Mirandola esprime profondo cordoglio per la morte di Lisa Gavioli (foto), 54 anni, consigliere comunale per una legislatura, eletta nel 1985. Lisa, molto conosciuta



e stimata in città, lascia il figlio Milo, la nuora Stefania, la nipotina Mia, i fratelli Marco e Luca, la cognata Barbara, i nipoti Matteo e Irene.

Ai famigliari vanno le più sentite condoglianze.

AREA NORD

## Ok al sostegno alle famiglie per la frequenza dei centri estivi



Il rendiconto dell'esercizio finanziario dell'Unione Comuni Modenesi Area Nord per l'anno 2017 è stato approvato a maggioranza durante la seduta del Consiglio dell'Unione di mercoledì 2 maggio. Approvata a maggioranza anche la convenzione per il trasferimento all'Azienda pubblica dei Servizi alla Persona dei Comuni Modenesi dell'Area Nord della gestione dei servizi educativi e ausiliari di Medolla. La convenzione tra l'Unione e i Comuni di Cavezzo, Fi-

nale Emilia e San Possidonio relativa al progetto di sostegno alle famiglie per la frequenza dei centri estivi è stata approvata a maggioranza con voto contrario del Consigliere Lorena Mantovani (Lega Nord Padania) e astensione del vice presidente del Consiglio Maurizio Boetti (Lega Nord Padania). A conclusione della seduta, la convenzione con la Provincia di Modena per la gestione della problematica nutrie nell'Area Nord è stata approvata all'unanimità.

L'INDICATORE MIRANDOLESE

Periodico del Comune di Mirandola fondato nel 1877 - Autoriz. del Tribunale di Modena n. 1247 del 30-08-95  
Tiratura: 20.500 copie - Distribuzione gratuita  
Direttore responsabile: Fabio Montella - Caporedattore: Luca Marchesi  
Grafica: Ufficio Stampa Comune di Mirandola  
Stampa: F.D.A. Eurostampa S.r.l. - Borgosatollo (Bs) - tel. 030/2701606  
Pubblicità: Gruppo RPM Media S.r.l. - v. Agnini 47 - Mirandola (Mo)  
pubblicità tel. 800 047999, fax: 0535/609721, e-mail: indicatore@grupporpmmedia.it  
Le lettere al giornale (con firma verificabile) vanno indirizzate a  
L'Indicatore Mirandolese, via Giolitti, 22 Mirandola 41037 tel. 0535/29525,  
fax 0535/29541 e-mail: fabio.montella@comune.mirandola.mo.it  
Chiuso in redazione il 7 maggio 2018. Prossimo numero il 24 maggio 2018



UNIONE COMUNI MODENESI AREA NORD  
Assessorato pari Opportunità

SABATO 12 MAGGIO 2018  
ORE 9.30/12.30  
AULA MAGNA  
SCUOLE MEDIE MONTANARI  
MIRANDOLA

## PROGRAMMA

Ore 9.30: Saluti del Presidente Unione Area Nord  
Sindaco LUCA PRANDINI

Ore 9.45 - MICHELE POLI  
Presidente CAM  
Centro di Ascolto Uomini maltrattanti  
"Il sorgere della violenza al maschile"

Ore 10.30 - LAICA MONTANARI  
Presidente del Centro Anti Violenza  
VivereDonna onlus  
"La Paura delle Donne"

Ore 11.00 - ALESSANDRO IACOVELLI  
Capitano Compagnia Carabinieri di Carpi

## DIBATTITO

Modera gli interventi l'Assessora Pari Opportunità  
UCMAN - Sindaca Antonella Baldini

PER INFO  
Centro per le famiglie  
UCMAN  
Tel. 053529670



LA PARTECIPAZIONE  
E' GRATUITA ED  
APERTA A TUTTI!

MIRANDOLA

Si chiede alla Giunta di intervenire su Regione, Ministero e privati

# La Cispadana resta una priorità

Per il Consiglio comunale l'opera è uno dei principali elementi di sviluppo

Il Consiglio comunale di Mirandola, nella seduta di venerdì 27 aprile, ha approvato a maggioranza (Pd e i Mirandolesi) un ordine del giorno sulla realizzazione della Cispadana. L'infrastruttura autostradale è considerata uno dei principali elementi di crescita e sviluppo futuro del nostro territorio e di rafforzamento del distretto del biomedicale. Nel documento si chiede alla Giunta e al sindaco di intervenire sulla Regione, sul Ministero e

sui privati interessati perché si acceleri il percorso di realizzazione e perché si arrivi al più presto al progetto esecutivo e alla conferenza dei servizi conclusiva. Inoltre si chiede che in caso di gravi difficoltà a proseguire su questo progetto si identifichino alternative, come per esempio una bretella autostradale che congiunga Mirandola alla autostrada del Brennero. «Si tratta di un passaggio importante – spiega il sindaco **Maino Benatti** – perché

è indispensabile che il nostro distretto sia collegato in modo moderno con gli assi autostradali che portano in Europa e nel mondo.

La realizzazione della Cispadana – conclude il sindaco – è indispensabile ed è richiesta con fermezza da tutte le aziende, dalle forze produttive e dai sindacati. Questo ordine del giorno chiede con forza che si passi velocemente dalle procedure alla fase della realizzazione».



RICOSTRUZIONE

## Via all'adeguamento sismico del cimitero di Mortizzuolo



Ha preso il via l'intervento di adeguamento sismico della parte storica del cimitero di Mortizzuolo. I lavori, che coinvolgeranno le parti del composanto in momenti diversi, secondo lo schema pubblicato sopra, avranno la durata di circa un anno. Le aree coinvolte dalle fasi lavorative non saranno accessibili agli utenti

del cimitero per tutta la durata necessaria dell'intervento. Durante i lavori, inoltre, l'accesso al cimitero nuovo sarà possibile solo esternamente, dall'ingresso posto accanto alla cappella. Per informazioni rivolgersi all'Ufficio Lavori Pubblici del Comune di Mirandola, 0535/29779, ingegner **Nicola De Vincenzi**.

AREA NORD

## Bando per il servizio civile: domande entro il 21 maggio

È possibile scaricare dal sito [www.unioneareanord.mo.it](http://www.unioneareanord.mo.it) il bando del Servizio civile regionale, pubblicato a seguito dell'approvazione, da parte della Regione Emilia-Romagna, dei progetti di Servizio civile regionale. Il bando è rivolto a tutti i giovani cittadini italiani o provenienti da altri Paesi di età compresa tra i 18 e i 29 anni, senza distinzione di sesso o di appartenenza culturale o religiosa, di ceto, residenza o cittadinanza. I progetti presentati dall'Unione Comuni Modenesi Area Nord sono due, per un totale di sei posti disponibili. Nell'ambito del progetto "Giovani in azione", del settore educazione e promozione culturale, sono disponibili due posti presso il Servizio Area Minori Famiglia e Giovani dell'Unione e due posti presso il Comune di Cavezzo. Per



quanto riguarda il progetto del settore ambientale "Tutti per la Terra" sono a disposizione due posti nel Centro di Educazione Ambientale dell'Unione. La domanda di partecipazione deve essere consegnata entro e non oltre le ore 14 di lunedì 21 maggio. Tutte le informazioni sono presenti all'interno della notizia relativa al bando, presente nella home page del sito dell'Unione.

MIRANDOLA

## Affidati i lavori al Barchessone



Sono stati affidati lo scorso 29 gennaio a San Martino Spino i lavori di recupero e risanamento conservativo con miglioramento sismico del Barchessone Vecchio di via Zanzur, 36/a. L'intervento dovrebbe concludersi entro il 26 settembre 2018. La spesa prevista è di 609.343 euro interamente finanziati dal commissario straordinario alla Ricostruzione.



### UNICAPI SOC. COOP.VA

assegnerà in godimento permanente, ai propri Soci, 7 alloggi ERS in classe A con contabilizzazione individuale nella rinnovata piazzetta (Ex scuole elementari) della frazione di Fossa nel Comune di Concordia S.S.

Costi condominiali ridotti alle spese vive (utenze, ecc.) no amministratori condominiali.



UNI.C.A.P.I. soc. coop.  
Unitaria Cooperativa Abitazione  
Proprietà Indivisa  
Sede amm.va: Via Emilia Ovest, 101  
41124 Modena - Tel. 059.33.33.30 - Fax 059.33.32.44  
E-mail: [info@unicapi.com](mailto:info@unicapi.com)  
Iscriz. Albo Nazionale Società Coop.ve Edilizie di Abitazione n.08/036/023/6386  
Iscriz. Albo Soc. Coop. n.A104699 del 17/02/05 Cat.: coop. edilizie di abitazione

#### Alloggio 1 - piano terra

Mq 97  
Canone Mensile € 441,35 (iva inclusa)

#### Alloggio 2 - piano primo

Mq 93  
Canone Mensile € 423,15 (iva inclusa)

#### Alloggio 3 - piano primo

Mq 91  
Canone Mensile € 414,05 (iva inclusa)

#### Alloggio 4 - piano primo

Mq 97  
Canone Mensile € 441,35 (iva inclusa)

#### Alloggio 5 - piano secondo

Mq 80  
Canone Mensile € 364,00 (iva inclusa)

#### Alloggio 6 - piano secondo

Mq 105  
Canone Mensile € 477,75 (iva inclusa)

#### Alloggio 7 - piano secondo

Mq 85  
Canone Mensile € 386,75 (iva inclusa)

UNICAPI ha a disposizione anche altri alloggi a Mirandola e limitrofi

Diventare socio della cooperativa UNICAPI è semplice. Per informazioni telefonare allo 059/33 33 30 o vai al sito [www.unicapi.it](http://www.unicapi.it)

MIRANDOLA

I poliziotti sono intervenuti su richiesta della dirigente Prandini

# Droga, quattro studenti denunciati

Agenti del commissariato trovano 23 grammi di hashish e marijuana al Galilei

23 grammi tra hashish e marijuana sequestrati e quattro studenti minorenni segnalati alla Prefettura sono il bilancio dei controlli effettuati al Galilei di Mirandola, nella mattinata dello scorso 17 aprile, dagli agenti del commissariato di Mirandola, guidati dalla dottoressa Daniela Braida, con l'ausilio di due unità cinofile.

I poliziotti mirandolesi, sono intervenuti su richiesta della dirigente scolastica Milena Prandini, nell'ambito delle attività per contrastare lo spaccio di sostanze stupefacenti, con particolare attenzione agli ambienti giovanili.

Il blitz ha portato al rinvenimento, come detto, di 23 grammi tra hashish e marijuana, di cui una parte in possesso dei quattro studenti minorenni,

La polizia durante i controlli coi cani



segnalati alla Prefettura quali assuntori, mentre un'altra parte è stata rinvenuta nel cortile e nei bagni della scuola e

quindi sequestrata. Al termine dell'operazione i quattro minori sono stati affidati ai genitori.



POLIZIA

## Controlli agli automezzi e a due esercizi a rischio

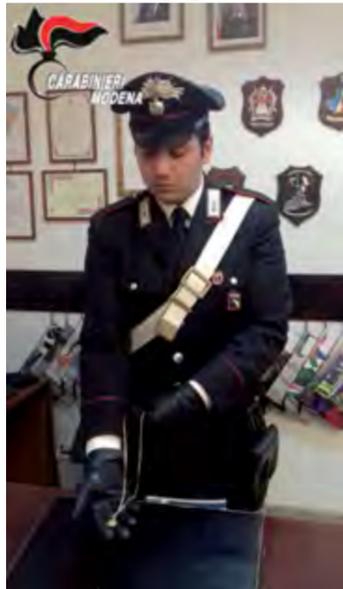
38 persone identificate e 20 automezzi controllati sono il bilancio di un servizio straordinario di presidio del territorio, con vigilanza dinamica sul flusso veicolare, effettuato lo scorso 19 aprile dai poliziotti del commissariato di Mirandola, con l'ausilio del reparto prevenzione criminale di Reggio Emilia.

Le "attenzioni" degli agenti si

sono concentrate particolarmente sulle aree residenziali, industriali e commerciali potenzialmente soggette a reati predatori, nelle zone nord-est e sud del centro cittadino di Mirandola. Le verifiche si sono estese anche al Comune di Finale Emilia dove sono stati effettuati controlli presso due esercizi commerciali, abituali ritrovi di persone pregiudicate.

SAN PROSPERO

## Chiude nel bus uno scippatore



Lo scorso 24 aprile, verso le 13, ha strappato la catenina a un coetaneo sulla corriera, ma il conducente del bus, allarmato dalle grida del giovane derubato, ha bloccato le porte dell'autobus e chiamato i carabinieri. È stato così arrestato un giovane immigrato di nazionalità marocchina di 15 anni. Il fatto è accaduto a San Prospero, in prossimità della fermata delle corriere e i militari hanno anche recuperato la catenina che il 15enne, residente in paese, aveva nascosto in una scarpa.

SAN MARTINO SPINO

## Arrestato per falsa identità



Nel pomeriggio dello scorso 2 maggio ha esibito ai carabinieri di San Martino Spino una carta di identità romena falsa (simile a quella della foto di repertorio). Ma i militari non si sono fatti ingannare.

È stato così arrestato in flagranza di reato un moldavo di 20 anni, residente nel Mantovano. Dovrà rispondere di possesso di documenti falsi validi per l'espatrio.

CARABINIERI

## Gestivano rifiuti senza permesso: denunciati tre nomadi

È di tre nomadi 30enni denunciati il bilancio del blitz effettuato dai carabinieri lo scorso 24 aprile a Mirandola nei due campi nomadi di via Manunzio e sulla Statale Nord. In particolare due di loro sono finiti nei guai per gestione non autorizzata di rifiuti speciali, come ferro ed elettrodomestici che i militari hanno rinvenuto in notevole quantità nei campi, senza però le autorizzazioni necessarie per la gestione. Un terzo nomade è stato anche sanzionato di 1.400 euro per vendita di merce in violazione all'ordinanza comunale. Pare che i tre avessero messo in piedi una sorta di commercio: due di loro raccoglievano il materiale e il terzo lo rivendeva. Nel corso dei controlli sono stati infatti rinvenuti pezzi di rame, lamiere, pneumatici, bidoni in buono



stato, elettrodomestici, utensili, tutto materiale che veniva accatastato e accumulato, senza le relative autorizzazioni. I rifiuti speciali sono stati sottoposti a sequestro e sono stati smaltiti secondo le disposizioni vigenti nelle apposite isole ecologiche o soppressi se ritenuti pericolosi.

AREA NORD

## Spray urticante al liceo Morandi

Forse aveva pensato di fare uno scherzo simpatico lo studente minorenne, di nazionalità italiana, che frequenta il liceo Morandi di Finale Emilia e che, lo scorso 2 maggio, durante un'ora di lezione, ha spruzzato in aula uno spray urticante. Morale: dieci compagni di classe (otto ragazzi e due ragazze) leggermente intossicati ricorsi alle cure dei sanitari, lezione interrotta e il giovane che è stato denunciato alla Procura presso il Tribunale dei minori di Bologna dai carabinieri di Finale Emilia per interruzione di pubblico servizio.



CONCORDIA

## Tre arresti per tentato omicidio di un senegalese a Vallalta

I carabinieri di Concordia e della compagnia di Carpi hanno arrestato tre persone per il tentato omicidio avvenuto nella notte dello scorso 7 aprile a Vallalta di Concordia. In manette sono finiti "la vittima", un senegalese di 35 anni, ferito a colpi di coltello e arrestato mentre si trovava in ospedale e due marocchini di Modena e

Bomporto, entrambi di 32 anni, autori dell'aggressione. Denunciati altri due senegalesi che avevano abbandonato l'amico ferito in una strada di campagna e lo zio dei magrebini che li riforniva di beni di prima necessità nel loro nascondiglio di Gorghetto di Bomporto. Dalle indagini svolte dai militari, durate due settimane, è emerso che si sarebbe



Il coltello con il quale è stato colpito il senegalese e la scaccia-ciacani

trattato di un regolamento di conti in piena regola, con i fendenti sferrati per uccidere, come dimostrano le copiose tracce di sangue rinvenute sul posto. Ad affrontarsi sarebbero stati marocchini e senegalesi. Questi ultimi, tutti feriti, nella fuga sono finiti in un fossato, ri-

portando diverse contusioni. Nella loro auto abbandonata è stata trovata anche una pistola scaccia-ciacani. All'origine dello scontro, ritengono i carabinieri, lo spaccio della droga, anche se i diretti interessati parlano di un incontro avvenuto per l'acquisto di elettrodomestici.

RIVOLGETEVI A NOI CON FIDUCIA, TROVERETE SERIETÀ, ONESTÀ, DISCREZIONE E CORTESIA.

LAPIDI - MONUMENTI - MARMI E GRANITI

# SILVESTRI

ONORANZE FUNEBRI  
SERVIZIO 24 ORE SU 24

Cell. 333 81 92 012 - Via Statale Nord, 40/44 - Mirandola

MIRANDOLA

Ammessi al contributo impianti d'allarme, inferriate e porte blindate

# Rifinanziato il fondo sicurezza

Il Comune ha investito 40 mila euro per interventi nelle abitazioni dei privati

Il Comune di Mirandola, al fine di garantire condizioni di maggiore sicurezza sul territorio, ha istituito anche per il 2018 un fondo di 40 mila euro per il sostegno agli investimenti in sistemi antifurto o impianti di allarme. Possono usufruirne i privati residenti e proprietari di abitazione nel Comune di Mirandola (o affittuari con autorizzazione scritta del proprietario), che devono presentare una sola domanda per alloggio; oppure i condomini residenziali, per quanto riguarda le parti comuni dell'edificio, che devono presentare una sola domanda per condominio. Sono ammesse al contributo le spese sostenute per l'installazione e attivazione di impianti d'allarme; installazione di inferriate e porte blindate; altri sistemi antintrusione. Non sono ammessi interventi di edilizia, se non strettamente legati all'installazione dei predetti dispositivi. Il contributo sarà il 50 per cento del valore delle spese ammissibili, al netto dell'Iva e comunque per un importo non superiore a 1.000 euro. Il contributo verrà erogato seguendo l'ordine cronologico delle domande, presentabili dallo scorso 26 aprile e fino a esaurimento dello stanziamento previsto. La concessione del contributo verrà effettuata attraverso una comunicazione agli interessati. Il Comune si riserva di effettuare verifiche a campione circa la corrispondenza con quanto dichiarato. Il bando e il modulo della domanda sono scaricabili dal sito Internet [www.comune.mirandola.mo.it](http://www.comune.mirandola.mo.it). La domanda deve essere presentata a mezzo posta indirizzata al Comune di Mirandola (via Giolitti, 22), consegnata a mano all'Ufficio protocollo del Comune o inviata con posta certificata all'indirizzo [comunemirandola@cert.comune.mirandola.mo.it](mailto:comunemirandola@cert.comune.mirandola.mo.it). Per eventuali altre informazioni è possibile rivolgersi alla segreteria del Servizio Lavori Pubblici, telefono: 0535/29703-29704-29577.

AREA NORD

## Più telecamere e unica "lingua" per aumentare la sicurezza



Nei giorni scorsi la Giunta dell'Unione Comuni Modenesi Area Nord ha approvato la prima parte di un progetto di potenziamento della videosorveglianza, che mira a omologare il linguaggio di tutte le telecamere presenti nei sette Comuni dell'Unione che aderiscono all'iniziativa. Al termine della prima fase del progetto il numero di telecamere aumenterà da 174 a 294 e tutti i dispositivi utilizzeranno lo stesso linguaggio. In questo modo la centrale operativa del Corpo intercomunale di polizia municipale dell'Unione, con sede a Mirandola,

potrà mettersi in collegamento con tutte le videocamere dei sette Comuni aderenti. La seconda fase del progetto, non ancora approvata, prevede l'installazione dei varchi per la lettura delle targhe degli autoveicoli. La creazione di questa rete potenziata di videosorveglianza vedrà il suo completamento entro l'anno 2018. Insieme ai progetti inerenti al controllo di vicinato e agli assistenti civici, quella del potenziamento della videosorveglianza è una delle principali misure adottate dall'Unione sul tema della sicurezza.

CONTROLLI

## GUIDAVANO UBRIACHI: CIAO A PATENTE E AUTO

Nella notte tra il 2 e il 3 maggio, i controlli dei carabinieri hanno consentito di bloccare tre automobilisti ubriachi (due a Carpi e uno a San Felice), con tassi alcolemici oltre il doppio consentito. Patenti ritirate e veicoli sequestrati.

DALLA PRIMA

## Tre incontri sui rischi che corrono gli studenti

La presentazione dei tre incontri organizzati dall'associazione genitori Agsm di Mirandola è stata curata da Giacomo Borghi di Radio Pico. I relatori, molto qualificati, sono riusciti a coinvolgere il pubblico con un linguaggio chiaro ed efficace rendendosi disponibili a qualsiasi approfondimento in merito. Nessuno può permettersi di essere un semplice spettatore di questi fenomeni così rischiosi, che possono essere anche molto devastanti per bambini e ragazzi. Ascoltare, vigilare e sapere intervenire al momento opportuno è fondamentale così come è fondamentale l'alleanza tra famiglia e scuola.

Un pubblico attento e partecipe che ha compreso l'importanza di eventi come questi che l'associazione genitori ha fortemente voluto. Le mamme e i papà presenti, per primi, hanno avanzato la richiesta di altri incontri nei quali ci si può trovare per scambiare idee, opinioni e per non sentirsi soli nell'affrontare la crescita serena dei bambini. Non mancheranno in futuro, altri momenti di confronto, dell'attivissima Agsm che ricordiamo è formata da genitori



con figli che frequentano le scuole di Mirandola e che ha come obiettivo la promozione di progetti che riguardano le attività scolastiche al fine di contribuire al miglioramento delle stesse insieme all'organizzazione di iniziative sempre destinate ai più piccoli.

Per chi volesse saperne di più può visitare il sito [www.happyschoolmirandola.com](http://www.happyschoolmirandola.com) dove si possono trovare tutti i prossimi eventi e una sezione dove è possibile dare la propria disponibilità per prendere parte come volontario alle attività che vengono organizzate ogni anno a Mirandola a favore dei bambini. Agsm desidera infine ringraziare il Comune di Mirandola, Radio Pico, polizia di Stato, polizia postale, Direzione didattica, Ausl Modena e Leoni Rugby di Cavezzo.

G.B.

**ARTENOVA**

PROGETTAZIONE E ARREDAMENTI PER LE CASE PIÙ ESIGENTI

*Tutta la qualità del legno massello al giusto prezzo!*

**FINANZIAMENTI A TASSO ZERO**

**SHOW ROOM**

**PROGETTAZIONE E FALEGNAMERIA INTERNA**

*Cucina realizzata in fenix bianco e rovere nodato*

via Marconi 56, Cavezzo - tel. 335 7805853  
[info@arredamentiartenova.it](mailto:info@arredamentiartenova.it) - [www.arredamentiartenova.it](http://www.arredamentiartenova.it)

# ELETTRICITÀ 2000



IMPIANTI ELETTRICI CIVILI ED INDUSTRIALI



IMPIANTI DI RETE TELEFONICA E DATI



IMPIANTI DI VIDEOSORVEGLIANZA



IMPIANTI FOTOVOLTAICI



IMPIANTI DOMOTICI CERTIFICAZIONE BY-ME VIMAR



IMPIANTI RILEVAZIONE INCENDIO



ANTENNE TV E SATELLITARI



FIBRA OTTICA ED ATTESTAZIONI

Via Volturno, 90 - CAVEZZO - Tel. 0535 59105 - E-mail: [info@elettro2000.it](mailto:info@elettro2000.it)  
[www.elettro2000.it](http://www.elettro2000.it)

EVENTI

Inaugurano in via Galilei, 15-19 i due servizi che condividono la sede

# Ford raddoppia a Mirandola

Nuovo edificio per l'officina autorizzata Golinelli e per la concessionaria Sascar



L'edificio dove apriranno l'officina e la concessionaria Ford, in via Galilei (zona LivaNova). Sotto, Mauro Golinelli

Un grande marchio di auto e veicoli commerciali, che vanta una lunga tradizione a Mirandola, raddoppia, ampliando il settore officina e riaprendo, dopo anni di assenza, anche una concessionaria. Sarà una giornata all'insegna della Ford quella in programma sabato 26 maggio. Alle ore 17, in via Galileo Galilei, inaugurerà il nuovo capannone nel quale coabiteranno la storica officina autorizzata Golinelli (che si trasferirà da via Curiel) e la filiale mirandolese di Sascar, concessionario

ufficiale Ford per la provincia di Modena (con sedi, oltre che nel capoluogo, a Sassuolo, Carpi e Finale Emilia). La presenza Ford a Mirandola risale al 1965, quando **Manfredo Barbi** aprì la prima officina della casa americana. Nel 2010 **Mauro Golinelli** ha rilevato da **Lorenzo Barbi**, figlio di Manfredo, l'officina, proseguendo la tradizione negli spazi che, con il passare del tempo, si sono fatti troppo piccoli per le esigenze di un'attività in espansione. Sascar è nata invece nel 1977

a Sassuolo. I titolari avevano intenzione di espandersi nel promettente territorio mirandolese (dove vantano già importanti clienti aziendali) ed ecco che le esigenze si sono incontrate. Le due realtà imprenditoriali coabiteranno in un ampio capannone ristrutturato dopo il sisma. L'officina ha quattro dipendenti, «ma presto – spiega Golinelli – diventeremo cinque». Dalla Sascar fanno invece sapere di «credere parecchio» in questo investimento. Di sicuro un bel segnale per la città dei Pico.



MIRANDOLA

## Passo avanti per il trasferimento degli anziani all'ex bocciodromo

La Giunta comunale di Mirandola ha approvato nei giorni scorsi il progetto dei lavori funzionali al trasferimento del

Centro anziani nell'ex bocciodromo di via Pietri, 15. Scopo dell'intervento è dare una corretta gestione del fabbricato,

sia sui consumi che sull'utilizzo, con la separazione degli impianti dei quattro locali presenti all'interno dell'edificio (Centro anziani, Acquaragia, palestra e parti comuni) in quattro utenze, una per ogni spazio, con specifici misuratori, elettrico, idrico e di calore. Prevista anche la trasformazione di alcuni locali dell'area Centro anziani da accessori a uso ufficio/attività ricreative, ampliandoli con l'utilizzo di un magazzino a

servizio dell'attuale palestra, con la realizzazione di un impianto di ricircolo di aria forzata e con l'apertura di nuove finestre per dare una corretta illuminazione. Sarà realizzata inoltre una pensilina esterna al fabbricato per la copertura degli accessi alla parte del Centro anziani. Verrà messa in funzione anche la cucina già presente, progettata sulla base dei requisiti richiesti per la somministrazione di cibi e bevande e sarà modificato

l'impianto di riscaldamento a servizio del Centro anziani con l'inserimento di una nuova unità trattamento aria e refrigeratore autonomo per tutti i locali utilizzati dagli anziani. Il costo complessivo dell'intervento è di 390 mila euro e i lavori si concluderanno entro il 30 novembre 2018. Entro fine giugno, inoltre, il Comune promuoverà un bando per raccogliere le manifestazioni di interesse per individuare un gestore.

SANFELICE1893

## Rinnovato il consiglio della Banca Popolare

Si è svolta lo scorso 21 aprile l'assemblea dei soci della Sanfelice 1893 Banca Popolare per l'approvazione del bilancio presso il palazzetto dello sport di Mirandola con la partecipazione in totale di 933 soci (in proprio o per delega). L'assemblea ha confermato la lista dei candidati proposta dal consiglio di amministrazione della banca: **Flavio Zanini** come presidente, **Simona Cosma** (consigliere), **Emer Borsari** (consigliere) e **Gabriele Bergamini** (consigliere). Quest'ultimo individuato dopo una concertazione con le tre associazioni

dei soci con le quali negli ultimi mesi la banca aveva aperto un dialogo. All'interno del collegio sindacale sono stati nominati **Matteo Luppi** (come presidente) **Alessandra Pederzoli** e **Alessandro Clo'** (come sindaci effettivi); **Egidio Veronesi** e **Giovanni Carlini** (come sindaci supplenti). Il socio **Tiziano Rovatti** è stato inserito tra i provviro. I soci allo stesso modo hanno approvato a maggioranza il bilancio che presenta un risultato negativo pari a 24,9 milioni di euro così come tutti i punti all'ordine del giorno. Nella parte

dedicata agli interventi hanno preso la parola numerosi soci tra questi i tre presidenti delle associazioni:  **Davide Baraldi** (presidente dell'associazione "Amici della Sanfelice 1893"), **Stefano Braghioli** (presidente dell'associazione "Stabilità per il Territorio") e **Costantino Schiavi** (presidente dell'associazione "Insieme per il Futuro"). Nel susseguirsi degli interventi, alcuni dei quali hanno esposto una visione dissonante rispetto a quella proposta dal consiglio di amministrazione della banca, tra questi il socio **Danny Bulgarelli**, il socio **Ruggiero Speranzoni** e il socio **Tarabini-Solmi**, sono stati affrontati diversi argomenti inerenti: la valorizzazione delle azioni e la loro possibilità di messa in vendita, la retribuzione della governance, i piani della banca per recuperare credibilità



Flavio Zanini

e marginalità dopo la perdita del 2017, il rinnovo dei componenti del consiglio di amministrazione e del collegio sindacale e la possibilità di partnership con altri istituti di credito. Dagli interventi è emerso inoltre da

parte di più soci l'apprezzamento per lo sforzo profuso negli ultimi mesi dal neo presidente e la puntuale richiesta a lui rivolta di attenzione e rigore nella futura gestione della banca. Il direttore generale **Leonello Guidetti** assieme al neo presidente **Flavio Zanini**, hanno puntualmente risposto a tutte le richieste di chiarimenti da parte dei soci illustrando i dati della banca e le prospettive per il prossimo triennio che dovranno essere affrontate dal piano strategico in via di ultimazione. Il rinnovato consiglio di amministrazione e il collegio sindacale hanno espresso il loro ringraziamento per la nomina, consci della responsabilità richiesta nell'affrontare le future sfide e le presenti criticità in via di risoluzione, per onorare la fiducia accordata dall'assemblea.

**Tesori d'arte**

Gioielleria e Laboratorio Orafo

NOMINATION ITALY

COMETE GIOIELLI oro, argento, diamanti

SEIKO BREIL Daniel Wellington

Charmant OBAKU BORSARI

NUOVA SEDE  
Via Matteotti, 109 Poggio Rusco (MN)  
tel. 0386 73 41 18  
lesorid.arte2010@libero.it

SEGUICI SU FACEBOOK

**Pulgga** CONCORDIA

centro ottico

tra TE e il SOLE!

DALLA PRIMA

Professionisti, tecnici e imprenditori a confronto il 25 e 26 maggio

# Tra ricostruzione e innovazione

Un convegno farà il punto sulla trasformazione delle fabbriche dopo il sisma

Venerdì 25 e sabato 26 maggio si svolgerà a Mirandola il convegno "Fare impresa: ricostruzione innovazione e comunità", nel corso del quale professionisti, tecnici, rappresentanti del mondo imprenditoriale locale e nazionale si confronteranno sullo stato d'avanzamento della ricostruzione nonché sulle trasformazioni e sulle innovazioni che hanno modificato il sistema produttivo dopo il sisma del 2012. Il pomeriggio del 25 maggio, in modo particolare dedicato ai tecnici, con riconoscimento formativo degli ordini professionali, saranno affrontati gli aspetti della ricostruzione nei settori manifatturiero, agricolo e del commercio e artigianato attraverso le testimonianze di imprenditori del territorio. La mattina del sabato 26 maggio sarà invece dedicata al futuro del territorio, oltre la ricostruzione con un confronto tra rappresentanti delle istituzioni pubbliche e private di livello europeo e nazionale. A seguito del terremoto che ha gravemente colpito il territorio della pianura emiliana, sono stati prodotti, scambiati, raccolti, documenti e materiali (cartacei, amministrativi, digitali, testuali, fotografici, video) che testimoniano le fasi dell'emergenza e della successiva ricostruzione, con migliaia di interviste, ricerche, articoli e pubblicazioni che rimangono a testimonianza dell'impatto del sisma sul territorio ad alta concentrazione urbana e industriale: 58 Comuni con circa 19.000 famiglie evacuate, oltre 4.000 insediamenti produttivi e 9.000 edifici misti colpiti, con danni stimati per oltre 13 miliardi di euro. La ricostruzione ha comportato uno sforzo collettivo eccezionale e una straordinaria capacità del sistema produttivo di reagire agli eventi.

Nella consapevolezza che tale do-



Due momenti del convegno del 2017. L'intervento del Presidente della Repubblica e l'accoglienza degli studenti

documentazione costituisce un importante patrimonio per la comunità in termini di testimonianza, elaborazione e trasmissione della memoria sociale e collettiva, la Regione Emilia-Romagna, assieme al Comune di Mirandola, ha promosso la creazione del "Centro Documentazione sisma 2012" quale luogo di

raccolta, archiviazione, conservazione e diffusione dell'immenso patrimonio di testimonianze che può inoltre costituire una interessante fonte di informazioni utili a coloro che per studi o a fronte di emergenze analoghe volessero approfondire l'esperienza emiliana. Nell'ambito del programma di costituzione del "Centro documentazione sisma 2012" e in occasione delle ricorrenze del sisma, la Regione, assieme al Comune di Mirandola, ha promosso un ciclo triennale di convegni sull'impatto del sisma, sullo stato d'avanzamento della ricostruzione nonché sulle prospettive future dei territori colpiti. Nel 2017, il primo convegno è stato focalizzato sul tema di scuola e formazione, mentre per il prossimo anno si parlerà di città e beni pubblici. Il tema dell'incontro di quest'anno, che si svolgerà come detto il 25 e 26 maggio, è la ricostruzione del sistema produttivo, la vera anima dell'economia del territorio.

POGGIO RUSCO

## La Truzzi festeggia 60 anni e mille capannoni realizzati

Venerdì 11, sabato 12 e domenica 13 maggio, presso il Foyer del Teatro Auditorium di Poggio Rusco (Mn), si svolgerà la mostra evento "Memorie, sei anni con l'Ingegnere nel cuore e oltre 60 della Truzzi spa". Un viaggio nei ricordi, fatto di scatti fotografici, storici e di materiale d'archivio dal 1956 ai giorni nostri della Truzzi, azienda di Poggio Rusco, specializzata nel settore della prefabbricazione. Inaugurazione

venerdì 11 con taglio del nastro alle 17 e apertura fino alle 20. Sabato 12 e domenica 13 maggio orari di apertura dalle 10 alle 13 e dalle 17 alle 20. Negli ultimi dieci anni Truzzi ha consegnato più di mille strutture per un totale di oltre tre milioni di metri quadri realizzati. Un gruppo affiatato, composto da oltre 150 collaboratori e con 120 mila mq di superficie complessiva nel moderno stabilimento di Poggio Rusco.

CAVEZZO

## Prestigiosa onorificenza Lions a Rodolfo Barbieri della Menù



Il Distretto Lions 108Tb, di cui fa parte il Lions Club Mirandola, ha recentemente insignito **Rodolfo Barbieri**, fondatore della ditta Menù di Cavezzo, dell'onorificenza lionistica Melvin Jones Fellowship (Mjf). La Melvin Jones Fellowship prende il nome dal fondatore del Lions Clubs International (**Melvin Jones**) ed è un'onorificenza creata per dare il più alto riconoscimento alla dedizione e al servizio umanitario della persona che la riceve, non necessariamente Lions. Essa fu istituita nel 1973 per ricordare Melvin Jones che nel 1917, a Chicago, diede inizio all'associazione dei Lions Clubs. Attualmente più di 200.000 Mjf sono state attribuite nel mondo, circa

5.000 delle quali in Italia. La consegna della prestigiosa onorificenza a Rodolfo Barbieri è motivata non solo dal successo della Menù, sua azienda (una delle eccellenze del nostro territorio) nella quale si respira un'aria decisamente "umana", ma anche dal suo impegno personale nel volontariato, in favore del servizio di accoglienza alla vita. La cerimonia è avvenuta presso la Menù. La foto ritrae da sinistra il governatore distrettuale Lions **Piero Augusto Nasuelli**, Rodolfo Barbieri e la pattuglia direttiva del Lions Club Mirandola, formata dal presidente **Guido Zaccarelli**, dal vice presidente **Nunzio Borelli**, dal segretario **Claudio Trazzi** e dall'addetto stampa **Ivo Panzani** (dietro l'obiettivo).

**GALACTIC DAYS**  
RENAULT

Tuo da  
**149 €/mese\***  
TAN 4,99% - TAEG 7,17%

con finanziamento GALACTIC PACK  
3 anni di MANUTENZIONE  
3 anni di KASKO  
3 anni di FURTO/INCENDIO

**LIMITED**

Vieni ai GALACTIC DAYS RENAULT.

Consumi (ciclo misto): 5,4 l/100 Km. Emissioni di CO<sub>2</sub>: 122 g/km. Emissioni e consumi omologati. Foto non rappresentativa del prodotto. Info su: www.promozioni.renault.it.  
\*Esempio di finanziamento su Captur 1.6i TCe 90 a € 12.950, valido in caso di permuta o rottamazione (Programma Green): anticipo € 4.250, importo totale del credito € 11.215,36 (include finanziamento veicolo € 8.700, Pack Service a € 2.049 comprensivo di 3 anni di Furto e Incendio, 3 anni di kasko, 1 anno di Driver Insurance, Estensione di Garanzia 3 anni o 60.000 km, Manutenzione ordinaria 3 anni o 60.000 km e, in caso di adesione, Finanziamento Protetto € 464,36); spesa istruttoria pratica € 300 + imposta di bollo € 28,03 (addebitata sulla prima rata), Interessi € 1.428,48, Valore Futuro Garantito € 7.290,00 (Rata Finale), per un chilometraggio totale massimo di 30.000 km; in caso di restituzione del veicolo eccedenza chilometrica 0,10 euro/km; Importo Totale dovuto dal consumatore € 12.641,84 in 36 rate da € 148,66 oltre la rata fiscale TAN 4,99% (tasso fisso), TAEG 7,17%, spese di incasso mensili € 3, spese per invio rendiconto per iudico (annuale) € 1,20 (diversamente on line gratuito); oltre imposta di bollo pari a € 2. Salvo approvazione FINRENAULT. Informazioni europee di base sul credito ai consumatori disponibili presso i punti vendita della Rete Renault convenzionati FINRENAULT e sul sito www.firren.it. Messaggio pubblicitario con finalità promozionale. È una nostra offerta valida fino al 31/03/2018.

**RENAULT**  
Passion for life

# Renault CAPTUR

# FRANCIOSI

<b>MODENA</b>	Via Danimarca 100	059 8759711
<b>MIRANDOLA</b>	Via Statale Nord 16	0535 665711
<b>SASSUOLO</b>	Circonv. Nord Est 98	0536 583011
<b>FERRARA</b>	Via Bologna 631	0532 970811
<b>CENTO</b>	Via D. Alighieri 39	051 6830610

www.franciosiauto.it



info@franciosiauto.it

renault.it

ABITAZIONE

Per chi ristruttura l'immobile finanziamenti fino a 35 mila euro

# Un aiuto per le giovani coppie

## Contributi regionali fino a 25 mila euro per l'acquisto della prima casa



Un aiuto per il presente necessario a costruire un futuro: fino a 25 mila euro per l'acquisto della prima casa e fino a 35 mila euro nel caso l'immobile venga ristrutturato. La Regione investe 15 milioni di euro per dare una mano alle giovani coppie dell'Emilia-Romagna e ad altri nuclei familiari che non riescono a trovare un appartamento adeguato alle proprie condizioni economiche, con una importante novità rispetto ai bandi degli anni scorsi: l'estensione del contributo all'acquisto di alloggi risistemati attraverso interventi di miglioramento della qualità architettonica e dell'efficienza sismica ed energetica degli edifici.

L'11esimo bando del programma regionale "Una casa alle giovani coppie" è una delle misure coerenti con il "Patto per

giovani" che la Regione sta costruendo con le parti sociali nell'ambito del Patto per il lavoro.

Oltre a soddisfare più velocemente e a condizioni migliori, la domanda di abitazioni di nuclei familiari che vogliono avviare o rafforzare un progetto di vita, rientra nella logica del recupero del patrimonio edilizio esistente alla base della nuova legge regionale sull'urbanistica, puntando anche a sostenere la ripresa del comparto edile, fra i più penalizzati dalla crisi.

I cittadini potranno presentare domanda da luglio, dopo la pubblicazione degli elenchi degli alloggi disponibili. Dal 2010, primo anno di attuazione del programma regionale, con l'emanazione di dieci bandi sono state 2.161 le famiglie che hanno potuto acquistare la prima casa, messa a disposizione da cooperative e imprese, con un contributo complessivo della Regione di quasi 52 milioni di euro.

I criteri del nuovo bando sono stati approvati nei giorni scorsi con una delibera dalla Giunta regionale, e illustrati alla stampa dal presidente, **Stefano Bonaccini** e dalla vicepresidente con delega alle Politiche abitative, **Elisabetta Gualmini**.

CONTRIBUTI/1

## Il bando, i criteri e i requisiti d'accesso

Acquisto prima casa (Linea 2) - Vengono stanziati 10,5 milioni di euro. Sarà possibile ottenere un contributo che va da un minimo di 20mila fino a un massimo di 25 mila euro, da scontare sul prezzo di vendita degli alloggi. I potenziali acquirenti della prima casa saranno le giovani coppie, ma al bando possono concorrere anche nuclei composti da una sola persona o famiglie monoparentali o con più di tre figli (almeno uno sotto i 18 anni), nei quali un genitore abbia meno di 45 anni. Il reddito Isee (Indicatore della situazione economica equivalente) massimo del nucleo familiare deve essere compreso fra 41 a 55 mila euro annui. È possibile scegliere tra gli alloggi, distribuiti su tutto il territorio regionale, messi a disposizione da cooperative e imprese, il cui elenco sarà pubblicato nella sezione specifica del sito web della Regione nel mese di maggio.

Ristrutturazioni (Linea 1) - L'in-

vestimento di 4,5 milioni di euro è finalizzato a migliorare la qualità architettonica e l'efficienza sismica ed energetica degli edifici. Cooperative e imprese di costruzione potranno vendere direttamente a coppie sposate e non, persone singole e famiglie con più di tre figli con un reddito massimo che varia da 41 a 55 mila euro di reddito Isee (Indicatore della situazione economica equivalente) e di cui almeno un componente abbia un'età non superiore ai 40 anni. L'acquisto, scontato fino a 35 mila euro per ogni alloggio, può essere preceduto da un periodo di locazione di otto anni, alla fine del quale, però, l'alloggio deve essere ceduto allo stesso prezzo al quale era stato offerto in partenza. L'elenco degli immobili in ristrutturazione sarà reso disponibile entro il mese di luglio.

Per entrambe le Linee di intervento, il valore degli alloggi non può superare i 300 mila euro per i Comuni capoluogo di provincia o con più di 50 mila



Elisabetta Gualmini



abitanti; 250 mila euro per tutti gli altri Comuni. Oltre ai requisiti legati al reddito, all'età e alla composizione del nucleo familiare, per accedere ai contributi regionali è obbligatorio essere cittadino italiano, dell'Unione europea, extraeuropeo, purché in possesso di regolare permesso di soggiorno almeno biennale e di un lavoro. Inoltre, almeno un componente della famiglia deve essere residente o svolgere la propria attività lavorativa in un Comune dell'Emilia-Romagna.

MIRANDOLA

## Grande festa per l'inaugurazione di Golinelli autoveicoli



È stata inaugurata lo scorso 21 aprile, con una grande festa, la sede mirandolese di viale Gramsci, 129 di Golinelli autoveicoli srl.

A più di mezzo secolo dalla nascita, la storica azienda è ripartita dopo il terremoto; un periodo difficile, superato con tenacia e coraggio ma anche grazie a un contributo di circa 650 mila euro dei fondi del commissario straordinaria

alla Ricostruzione. All'iniziativa, animata dalla musica live di Jenny D-Duo italiano e dal comico **Duilio Pizzocchi**, hanno preso parte anche il sindaco **Maino Benatti** e tanti cittadini. Golinelli autoveicoli è un salone di auto multibrand, con un'officina all'avanguardia, che fa parte di un gruppo radicato in Emilia e che si appresta a sbarcare anche in Romagna.



Oltre a Golinelli autoveicoli, fanno parte del gruppo i marchi D&G Modena (concessionaria e service Skoda, service Volkswagen e Bosch Car Service per la manutenzione su vetture di tutte le marche), D&G

Motors (concessionaria e service Toyota e Bosch Car Service) e con un salone-officina Yamaha che a breve inaugurerà a Rimini. Il fatturato del gruppo è di 40 milioni di euro all'anno, con 15 mila mezzi venduti e 200 mila



Moreno Golinelli (sopra a sinistra) con Duilio Pizzocchi e, sotto, con il sindaco Maino Benatti. A destra, due momenti della festa di inaugurazione



interventi eseguiti. I dipendenti sono una cinquantina, ai quali si affiancano una trentina di collaboratori esterni.

PALESTRA SAPIRO ASD

PALESTRA ETICA E SICURA

Il benessere ad ogni età!

La Sapiro non va in vacanza aperti anche in luglio!

TEL. 0535 20500

VIA FIRENZE 11 MIRANDOLA

CORRETTIVA PER BAMBINI - ANTALGICA DOLCE - GINNASTICA POSTURALE  
PILATES - EDUCAZIONE FUNZIONALE - GINNASTICA PRE E POST PARTO  
MASSAGGI CONNETTIVALI, LINFODRENANTI, VISCERALI ED ARTICOLARI  
NORDIC WALKING - PERSONAL TRAINING - YOGA

FARMACA INTERNATIONAL

WELLA PROFESSIONALS

# ARTE STILE ACADEMY

di Benedetta Malagoli

TAGLIO + PIEGA €25 - COLORE + PIEGA €30

PROMO VALIDA NEI GIORNI MARTEDÌ - MERCOLEDÌ - GIOVEDÌ

Viale Italia, 55 - MIRANDOLA - Tel. 333 3325205

CONFAGRICOLTURA

Tusini e Zucchi di San Prospero, Rossi di Camposanto e Terre di Alice

# Anche la Bassa in evidenza a Cibus

Quattro aziende dell'Area Nord espongono alla fiera agroalimentare di Parma

Confagricoltura è presente a Cibus 2018, la grande manifestazione dedicata all'agroalimentare che si svolge a Parma, dal 7 al 10 maggio. Di fronte all'ingresso Est della Fiera, l'organizzazione degli imprenditori agricoli ha a disposizione un proprio spazio interno (stand Ae11), corredato da un'area esterna appositamente attrezzata per l'accoglienza degli ospiti e dei visitatori. Anche l'arredo verde è stato curato dalle aziende florovivaistiche di Confagricoltura. Il format è quello utilizzato con successo a Vinitaly, che

prevede il coinvolgimento di tutte le regioni italiane per l'esposizione di prodotti, l'organizzazione di eventi e le degustazioni. Si possono conoscere e degustare l'aceto balsamico tradizionale di Modena dell'azienda agricola di **Giuseppe Tusini** di San Prospero e i salumi dell'azienda agricola Rossi di Camposanto, tra cui il Salame di San Felice che si fregia del marchio collettivo della Camera di Commercio "Tradizioni e sapori di Modena" e il cui disciplinare di produzione è gelosamente custodito nel caveau

della omonima banca. Per finire i grani antichi e i ceci neri dell'azienda Terre di Alice di San Felice, coniugati in pasta, biscotti e gallette e il Lambrusco di Sorbara dop dell'azienda Zucchi di San Prospero. «Il nostro territorio è ricchissimo di produzioni agroalimentari di eccellenza – afferma **Eugenia Bergamaschi**, presidente di Confagricoltura Modena – queste aziende sono l'esempio di un tessuto imprenditoriale attivo e attento alle nuove esigenze del mercato e dei consumatori».



Eugenia Bergamaschi

MIRANDOLA

## In centro arrivano anche i dolci e la fotografia



Nei giorni scorsi due attività commerciali hanno aperto nel centro storico di Mirandola. Si tratta dell' "Officina Fotografica Altri Toni" di **Silvia Manfredini** che ha inaugurato lo scorso 5 maggio in via Castelfidardo, 21 e di "Dolcemente" aperto nei giorni scorsi da **Patrizia Piscitelli** in via Curtatone, 17.

Prosegue quindi il graduale ripopolamento del centro di Mirandola con l'arrivo di nuovi esercizi.



FRUTTA E VERDURA

## Martini torna a Mirandola e ne promette di cotte e di crude



Maurizio, a sinistra, e Roberto Martini

"Da Martini di cotte e di crude" è il nome del negozio di frutta di qualità e verdure pronte che aprirà a

Mirandola in via Cesare Battisti, 63 martedì 15 maggio con inaugurazione ufficiale domenica 20 maggio

dalle 17 alle 20. A gestire l'esercizio sarà **Roberto Martini** coadiuvato dal padre **Maurizio**, conosciuto commerciante mirandolese che per 33 anni, assieme alla moglie **Nadia**, ha gestito in città un negozio di frutta e verdura, superando anche il terremoto del 2012. Dopo il sisma Maurizio Martini aveva spostato il suo esercizio in zona Famila presso il Centro in Galleria. Da dicembre 2015 il figlio Roberto aveva invece avviato una attività a Concordia. Adesso il ritorno a Mirandola. Nel negozio di via Cesare Battisti oltre alla frutta specializzata ci saranno insalate pulite, insalatone miste, verdure grigliate e gratinate, macedonie, pasta fresca e anche formaggi di qualità.

# Aginsegna



DA 30 ANNI L'AGENZIA DI PRATICHE AUTO CHE ASSISTE IL CLIENTE CON UN SERVIZIO DI QUALITÀ E PROFESSIONALITÀ

### ▶ RINNOVO PATENTE

Si effettuano le visite mediche e si eseguono le Pratiche di Rinnovo Patente. Le Visite si effettuano con prenotazione telefonica al n. 0535 20564

### ▶ PASSAGGI DI PROPRIETÀ

Nel nostro Ufficio STA (Sportello Telematico dell'Automobilista) si effettuano passaggi di proprietà in tempo reale

### ▶ BOLLI AUTO

Il nostro Ufficio è abilitato alla riscossione della Tassa di Proprietà e di Circolazione Bolli Auto con possibilità di pagamento Bancomat e Carta di Credito

### ▶ TARGHE CICLOMOTORI

Si Immatricolano Ciclomotori in pochi minuti! Disponiamo di Targhe e del Certificato di Circolazione (libretto)

### ▶ VISURE PRA E C.C.I.A.A.

In pochi minuti eseguiamo e consegniamo Visure al PRA (Pubblico Registro Automobilistico) e Visure C.C.I.A.A. (Camera di Commercio)



# Agsicurezza



ISCRIZIONI APERTE PER I PROSSIMI CORSI NEL MESE DI MAGGIO:

- Check-up aziendale GRATUITO per la verifica del grado di adeguamento dell'azienda agli adempimenti previsti dalla normativa in materia di sicurezza sul lavoro
- Consulenza specifica per il rispetto delle normative in materia di sicurezza, igiene, ambiente dei luoghi di lavoro
- Individuazione dei pericoli e analisi dei rischi correlati e successiva redazione del documento di valutazione dei rischi (Dlgs 81/08)
- Formazione e informazione del personale dipendente in materia di sicurezza sul lavoro, attrezzature specifiche
- Corsi cronotachigrafo e carrelli elevatori
- Centro formazione AIFOS

• FORMAZIONE GENERALE PER TUTTI I LAVORATORI

• FORMAZIONE BASE PER ADDETTI INCARICATI ALLA GESTIONE DELLE EMERGENZE E PREVENZIONE INCENDI RISCHIO MEDIO

• FORMAZIONE SPECIFICA ATTIVITÀ A RISCHIO BASSO - MEDIO - ALTO



MIRANDOLA

Ganzerli: «Creare nuove condizioni per far tornare attività e cittadini»

# Via libera alle azioni per il centro

## Il Consiglio comunale ha approvato a maggioranza un ordine del giorno

«Continueremo a lavorare per il centro storico in collaborazione con i commercianti e i residenti, con l'obiettivo di ricostruire, insieme, una città più bella, funzionale e sicura di prima». Così l'assessore comunale **Roberto Ganzerli** (foto sotto) commenta l'ordine del giorno sullo stato d'avanzamento lavori nel centro storico, approvato col voto favorevole della maggioranza

(Pd e Mirandolesi) e contrario di Movimento 5 Stelle e Forza Italia, venerdì 27 aprile. L'ordine del giorno chiede al sindaco e alla Giunta di promuovere azioni, oltre alle numerose già in atto, per aiutare a superare le difficoltà del momento. «Siamo consapevoli che la ricostruzione possa anche creare disagi – spiega Ganzerli – ma è evidente che il centro sta rinascendo con centinaia

di cantieri e non era per nulla scontato. Ora occorre dare continuità al lavoro quotidiano della nostra Amministrazione, ma anche creare nuove condizioni per far insediare attività in centro e per farvi tornare ad abitare i cittadini». Tra le azioni individuate dall'ordine del giorno sono ricompresi: l'avvio di un progetto di recupero immediato delle aree sottoposte a importanti

lavori (come via Pico), per garantirne fruibilità e decoro; la realizzazione di nuovi spazi pubblici (come il centro per le famiglie e il centro documentazione sisma); l'avvio in tempi rapidi del cantiere del nuovo polo culturale e, entro il 2018, dei lavori del Municipio, del Teatro e dell'ex Gil; il proseguimento del progetto che incentiva i giovani a scegliere di risiedere in centro; la ga-

ranzia, da parte del Comune, di proposte ricreative e culturali nel cuore della città. «Chiederemo anche alla Regione di attivare, insieme al Comune, misure di sostegno per dare sollievo a chi vive il disagio derivante dai cantieri e di continuare a finanziare i piani organici per il recupero del tessuto urbanistico del centro. Finora abbiamo fatto molto per promuovere la vivibilità del cuore della città e attenuare il disagio delle attività presenti – conclude Ganzerli – Basti citare i bandi con contributi "a fondo perduto" per il rientro in centro storico, per le delocalizzazioni e i ripristini delle aree pubbliche, per l'innovazione, per i sistemi anti intrusione, ma anche la riduzione dell'Imu a chi affitta i negozi, il lavoro per le "zone franche urbane" e tanto altro. Ora proseguiremo con forza in questa direzione».

MIRANDOLA

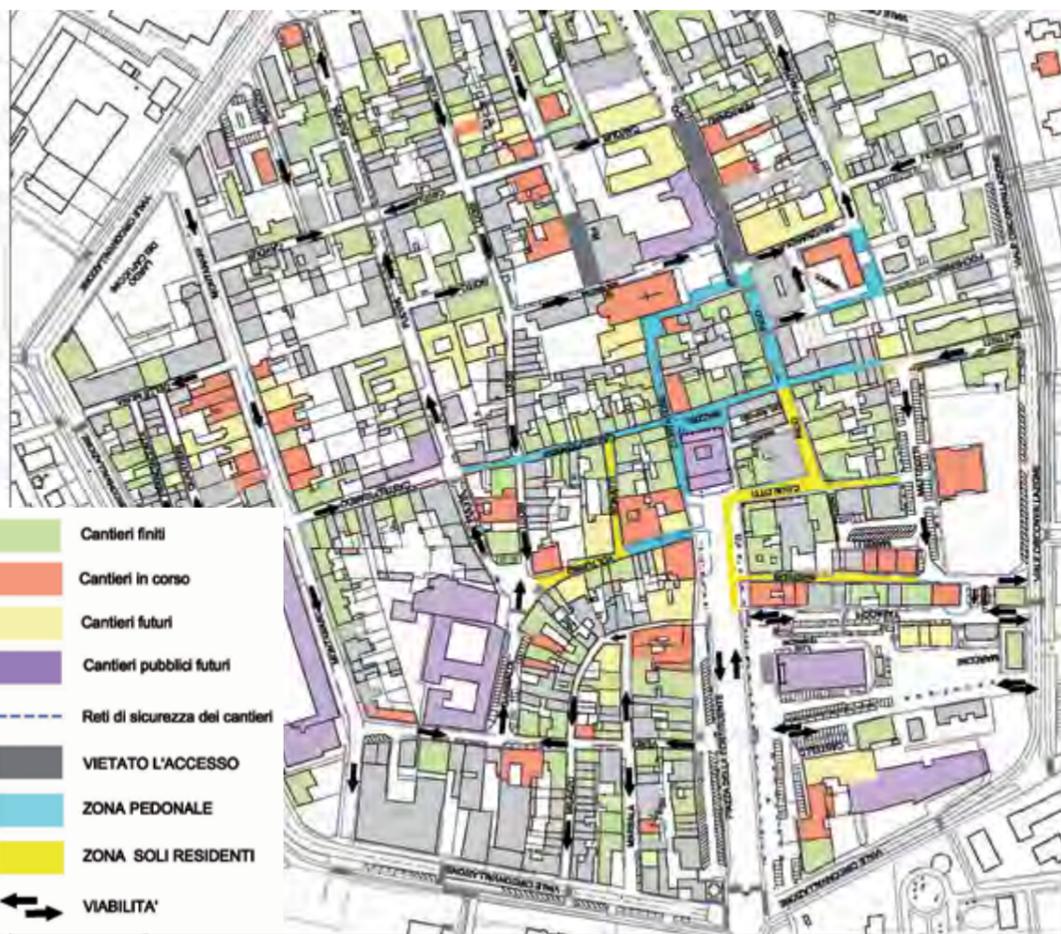
## Ultimo tratto di lavori su via Pico No parcheggi in piazza Duomo

Proseguono i lavori nel centro storico di Mirandola. Il secondo stralcio di interventi su via Pico si è concluso e inizia il cantiere sull'ultimo tratto, tra via Savonarola e via Curtatone.

Per accedere all'area di via Pico, compresa tra via Savonarola e via Cavallotti, sarà necessario entrare da via Luosi e da via Don Minzoni che per l'occasione

avrà il senso di marcia invertito verso piazza Conciliazione. Non sarà più possibile per i residenti accedere a via Pico attraversando piazza Costituente /via Cavallotti (visto il ripristino della viabilità veicolare sul tratto prima menzionato di via Pico). Per il momento rimane invariato il senso unico in uscita da via Pico attraverso via Savonarola verso via

Fanti. Nel tratto di via Pico tra via Savonarola e via Cavallotti verrà posta una segnaletica orizzontale per i parcheggi a 30 minuti mentre nel tratto di via Pico compreso tra via Circonvallazione e via Curtatone il parcheggio è libero. Causa l'allargamento del cantiere del Duomo in piazza Conciliazione i parcheggi verranno momentaneamente tolti.



DALLA PRIMA

## Il Comune vuole recuperare l'area di Portovecchio



L'intervento previsto dall'Amministrazione comunale di Mirandola si articola in diversi passaggi. In primo luogo è prevista la messa in sicurezza dei fabbricati principali presenti all'interno dell'ex centro logistico, tra cui lo storico palazzo Portovecchio o Menafoglio. Saranno poi rimosse tutte le macerie presenti, provocate dal sisma del 2012 e verrà recuperata l'area del parco della villa con la manutenzione straordinaria del verde presente al suo interno. Quindi saranno realizzate due strutture aperte sul sedime di due stalle crollate, edifici a servizio del parco. È inoltre prevista l'alienazione di tutte le aree agricole e residenziali per finanziare gli interventi. Il costo complessivo dei lavori è stimato in 5.879.126 di euro, dei quali più di due milioni ottenuti dalla vendita delle

aree agricole e i restanti 3.800.000 euro dal commissario straordinario alla Ricostruzione. In questo modo sarebbe recuperata un'area al momento degradata e riconsegnata alla città.

«Il Comune di Mirandola sta affrontando il percorso contemplato dal federalismo culturale – spiega il sindaco **Maino Benatti** – per poter acquisire dal Demanio uno dei più bei siti storici della Bassa modenese. L'area era utilizzata fino a una decina di anni fa dal Ministero della Difesa ma oggi è abbandonata e ha subito forti danneggiamenti dal terremoto del 2012. L'obiettivo è quindi il recupero, con contributi pubblici e privati, dell'area più nobile, quella della villa, del magazzino, del parco, delle scuderie che rimarrà a fruizione pubblica, riconsegnata ai cittadini».

**BPER:**  
Banca



## PerVoi.it il magazine digitale di BPER Banca

Nuovo restyling per il magazine online di BPER Banca, **Per Voi** [www.bperpervoi.it](http://www.bperpervoi.it): rinnovamento del layout, *look&feel* più moderno, visuale e dinamico e nuove funzionalità dell'area di gestione dei contenuti. Il magazine aziendale Per Voi in versione digitale è dedicato agli azionisti, agli stakeholder di BPER Banca e a tutti gli internauti interessati a seguire da vicino le vicende dell'istituto. Sul sito sono inoltre presenti vari **approfondimenti culturali, di responsabilità sociale d'impresa e curiosità**.

Bperpervoi.it è oggi navigabile anche da tablet e smartphone, grazie all'implementazione di un nuovo *design responsive*.

DALLA PRIMA

Dall'assistenza domiciliare alle case residenza ai centri diurni

# «Con l'Asp più qualità nei servizi»

## Il presidente Paolo Negro traccia un bilancio di dieci anni dell'Azienda pubblica

L'Azienda pubblica di servizi alla persona (Asp) dei Comuni Modenesi dell'Area Nord compie dieci anni. Abbiamo tracciato un bilancio con il presidente **Paolo Negro** (foto).

**Presidente, Asp compie dieci anni. Una scommessa vinta?**

«Sì, l'Azienda pubblica di servizi alla persona dei nove Comuni dell'Unione compie dieci anni, essendo nata nel maggio del 2008. La scommessa era rendere più forte questo territorio nella risposta ai bisogni della persona, superando la frammentazione in nove gestioni pubbliche comunali necessariamente dispersiva di risorse. Sì, penso si possa definire una scommessa vinta: ora questo territorio è più forte nell'assicurare servizi in quantità e qualità omogenea sul territorio e risposte ai nuovi bisogni dei cittadini di tutta l'Area Nord. E questo perché sono stati dieci anni in cui abbiamo fatto innovazione continua».

**Cos'era Asp nel 2008 e cos'è oggi?**

«Asp è nata gestendo quattro servizi articolati su soli tre Comuni e ora ne gestisce 25 articolati su tutti i nove Comuni soci e tutti i servizi sono in rete tra loro, per i cittadini: dall'assistenza domiciliare, alle case residenza, ai centri diurni, alle comunità alloggio, al telesoccorso per anziani; dagli appartamenti protetti ai centri diurni per persone con disabilità. I cittadini dell'Area Nord utenti dei servizi di Asp erano 200 nel 2008 ora sono circa 1.300. I dipendenti di Asp, passati da 111 del 2008 agli attuali 312. Asp è quindi per il nostro territorio anche lavoro. Ora, con il consolidamento dell'Azienda, ridurremo notevolmente il lavoro a tempo determinato. Stiamo

già facendo e faremo concorsi per assumere complessivamente 77 dipendenti a tempo indeterminato».

**La scommessa era oltre alla qualità dei servizi anche la tenuta, la sostenibilità in termini di bilancio, qualcuno all'inizio temeva nascesse un "baraccone".**

«Sì, tra i timori c'era anche questo. Timore poi sciolto in questi dieci anni, perché l'Asp è cresciuta rispettando sempre gli obiettivi di bilancio: non abbiamo mai chiesto in questi dieci anni ai Comuni soci il ripiano di perdite».

**Veniamo ai servizi, quali "segnali più" per i cittadini, in particolare nel campo dei posti all'interno delle case residenze protette?**

«Un tema importante è stato davvero in questi dieci anni dare una risposta alla necessità di più posti residenziali di casa residenza protetta per anziani, a partire dalla valorizzazione del patrimonio storico degli ex ospedali di San Felice e Concordia. Lo abbiamo fatto. Chiusa la vecchia sede da 33 posti letto, abbiamo aperto la "nuova Augusto Modena" all'interno dell'ex ospedale di San Felice la cui riqualificazione abbiamo totalmente completata e oggi annovera ben 71 posti letto. Dopo l'affidamento ad Asp della gestione della Casa Residenza "I Tigli" di Concordia, abbiamo costruito le condizioni per l'integrale riattivazione come casa residenza per anziani dell'ex ospedale di Concordia, passato da 43 a 70 posti letto attivi. Oggi la gestione è affidata direttamente alla cooperazione sociale sulla base delle norme di accreditamento che impongono il superamento della gestione mista pubblico-privato. Abbiamo effettuato ed effettueremo nel 2018 importanti investimenti

di manutenzione straordinaria delle altre due case residenza che gestisce Asp: il Cisa di Mirandola che annovera 104 posti letto e la Casa Residenza di Finale Emilia con 65 posti letto».

**La malattia di Alzheimer è uno dei problemi più sentiti dalle famiglie.**

«Sì, e l'Asp gestisce una delle esperienze più avanzate a livello regionale di risposta a questo bisogno della persona anziana e delle famiglie: il nucleo specialistico all'interno del Cisa di Mirandola, che accoglie temporaneamente pazienti dementi con disturbo del comportamento. L'elemento d'eccellenza di questo servizio è rappresentato dall'adozione dell'approccio Snoezelen, un metodo all'avanguardia a livello mondiale basato sulla stimolazione multisensoriale attraverso ambienti dedicati che abbiamo creato, con effetti terapeutici di benessere della persona».

**L'Asp e il terremoto del 2012.**

«Asp ha reagito al terremoto con grandissimo spirito di squadra che ha portato a garantire la continuità dei servizi e a ripristinare in pochissimi mesi le strutture colpite, facendo così rientrare nella loro sede originaria tutti i servizi. Salvo che questo non fosse più opportuno. Per esempio, il centro diurno per anziani di Mirandola era collocato all'ultimo piano della casa residenza Cisa: abbiamo realizzato un bellissimo nuovo centro diurno, in legno, al piano terra, aumentando al contempo anche i posti a disposizione rispetto a quanti disponibili pre sisma».



**Il progetto più "originale" nato da Asp dopo il terremoto è stato CasaInsieme.**

«Sì, col terremoto migliaia di anziani sono stati sfollati e sono diventati più fragili. Occorreva ideare anche soluzioni

abitative di carattere assistenziale più leggero, per essere vissuto dall'anziano autosufficiente ma fragile come "la propria casa". L'Asp ha messo in campo l'idea CasaInsieme: microresidenze, piccole comunità residenziali, costruite in legno, ecosostenibili, formate da sei minialloggi più un settimo appartamento per l'eventuale assistenza notturna, ispirato alle soluzioni più avanzate a livello europeo nel campo del cosiddetto co-housing sociale. L'idea è piaciuta e ha attratto la generosità di tanti donatori: abbiamo raccolto cinque milioni di euro che hanno ci hanno già consentito di realizzare le comunità CasaInsieme a Medolla, Mirandola, San Felice, San Prospero e Finale Emilia. A giugno prenderanno il via i lavori del nucleo di Cavezzo, mentre sono in fase di progettazione CasaInsieme di Camposanto, Concordia e San Possidonio. Quindi centeremo l'obiettivo e l'impegno di realizzarne una per ciascuno dei nove Comuni dell'Area Nord».

**Nel campo della disabilità, c'era l'esigenza di potenziare e diversificare la risposta nel territorio.**

«Certo, sia nel campo della disabilità congenita ma anche di quella acquisita. Abbiamo per questo realizzato recentemente un nuovo servizio: il centro diurno socio educativo "Il Girasole" a San Felice che ora può accogliere

fino a 20 persone in più, disabili adulti che presentino un livello minimo di autonomia personale ma per i quali non sia possibile l'inserimento in un contesto lavorativo. Al tempo stesso, grazie alla partnership con il donatore Trust Nuova Polis, stiamo realizzando e sarà presto realtà, la nuova struttura residenziale per gravi e gravissimi disabili congeniti, raddoppiando i posti a disposizione di cui il nostro territorio è carente: il nuovo "Picchio". Poi c'era il tema emergente della disabilità adulta acquisita, a seguito ad esempio di un incidente o di una malattia. Abbiamo progettato e costruito un nucleo specialistico all'interno dell'ex ospedale di San Felice, con dieci posti letto dedicato alla gravissima disabilità adulta acquisita. Primo nucleo di questo tipo nella nostra provincia».

**Asp ha più recentemente assunto anche la gestione di servizi educativi.**

«Sì, tra le prime Asp della nostra regione, abbiamo assunto sperimentalmente tre anni fa la gestione del nido d'infanzia "Rock no War" del Comune di Medolla, consentendo di aumentare il numero di bambini accolti e di eliminare la lista d'attesa del Comune. Quest'anno l'affidamento del servizio è diventato definitivo».

**Ultimo importante traguardo, la nascita della Fondazione Hospice San Martino che realizzerà l'hospice del nostro territorio.**

«Sì, abbiamo compiuto nei mesi scorsi il passo decisivo verso la realizzazione dell'hospice territoriale che servirà il territorio e i cittadini dei Distretti sanitari di Mirandola e Carpi, dando vita alla Fondazione che lo realizzerà. L'hospice si farà a San Possidonio, dotato di 14 posti letto, lo progetterà e realizzerà la Fondazione Hospice che raccoglierà le risorse necessarie. Asp apporterà al patrimonio della Fondazione 500mila euro come socio promotore fondatore. Gli altri due fondatori sono l'Associazione Malati Oncologici di Carpi e l'Associazione Malati Oncologici nove Comuni Modenesi Area Nord. Il ruolo della neonata Fondazione sarà quindi quello di rendere partecipi i cittadini della realizzazione dell'hospice».

SALVADORI  
SERRAMENTI

Produzione di serramenti  
in legno/alluminio

Porte blindate Bauxt

Porte interne Gd Dorigo

Serramenti in Pvc

DETRAZIONI  
FISCALI DEL  
50%

SHOW ROOM CON OLTRE  
70 MODELLI DI PORTE ESPOSTE

Via A. Brennero, 146/B - POGGIO RUSCO (MN)

Tel. 0386/733087 - E-mail: salvadoriserramenti@email.it

STOP  
AI LADRI

ANCHE PER IL 2018 DETRAZIONE FISCALE DEL 50%  
SU TUTTI I SISTEMI ANTINTRUSIONE E VIDEOSORVEGLIANZA

Per tutti i commercianti un contributo a fondo perduto di € 1.000  
Per tutti i residenti di Mirandola e Concordia contributi comunali di € 1.000

ANTINTRUSIONE  
VIDEOSORVEGLIANZA  
ANTIRAPINA  
SISTEMA NEBBIOGENO

SIAMO PRESENTI  
IN FIERA A MIRANDOLA

Via Perossaro Vecchia 436 - San Felice sul Panaro (MO)

Tel. 0535 85275 - Cell. 339 8074703 - Mail: info@tc-security.it

www.tc-security.net

MIRANDOLA

Si pensa a rapporti stabili tra i distretti di Mirandola e di Galway

# L'Irlanda ci invidia il Tecnopolo

Dalla visita di una delegazione governativa è nata l'ipotesi di un gemellaggio



Da sinistra, Colm O'Floinn, Maino Benatti e Pat Breen. A destra, in alto, Massimo Pulvirenti

Il Tecnopolo di Mirandola si apre sempre più alle collaborazioni internazionali, com'è del resto scritto nel suo dna. Dopo una serie di incontri con delegazioni straniere, lo scorso 11 aprile il centro di ricerca ha ricevuto la visita di un gruppo di rappresentanti di primissimo livello della Repubblica d'Irlanda (vedi box a parte), dove esiste un distretto biomedicale dalle interessanti potenzialità. Ne è nato un proficuo scambio di conoscenze e anche un'ipotesi di gemellaggio. Molto soddisfatte dell'esito dell'iniziativa si sono dette **Giuliana Gavioli**, amministratore delegato del Tecnopolo biomedicale, e **Licia Ribaldi**, responsabile marketing. A **Massimo Pulvirenti** della Fondazione DemocenterSipe, che insieme a **Licia Ribaldi** ha accompagnato la delegazione, abbiamo rivolto alcune domande.

**Pulvirenti, cosa le ha detto il ministro irlandese? A quali aspetti era interessata la delegazione?**

«Il ministro **Breen** è rimasto sinceramente colpito dalla visita al Tecnopolo e dalla genesi del distretto biomedicale, a partire dalla storia del suo fondatore, **Mario Veronesi**. Un aspetto che lo ha

sicuramente interessato è stato, dopo il sisma del 2012, la risposta rapida e solidale del sistema delle imprese del distretto e delle pubbliche amministrazioni a livello regionale e locale, nell'adottare e implementare, in tempi rapidissimi, il piano di interventi volti non solo alla ricostruzione ma anche al rilancio dell'economia e dell'occupazione nel distretto, piano di cui il Tecnopolo biomedicale è una piena espressione. La delegazione istituzionale, che accompagnava quella commerciale e gli incontri tra imprese irlandesi e mirandolesi, era interessata a instaurare dei rapporti stabili tra il distretto di Mirandola e l'omologo distretto biomed e biotech presente a Galway, in Irlanda.

Il ministro ha lanciato al sindaco **Benatti**, che è stato pronto a raccogliere, diverse proposte di gemellaggio tra la città di Galway e il Comune di Mirandola, a diversi livelli: istituzionale, del sistema scolastico, dei centri di ricerca; il fine è quello di instaurare dei rapporti di partenariato tra gli ecosistemi sociali ed economici nei distretti biomedicali dei due paesi, anche a supporto della presentazione congiunta di progetti europei, strumenti

MIRANDOLA

## Progetto di Democenter cofinanziato dalla Regione

Della delegazione della Repubblica d'Irlanda che lo scorso 11 aprile ha visitato il Tecnopolo di Mirandola facevano parte il ministro per il Commercio estero **Pat Breen**, l'ambasciatore in Italia **Colm O'Floinn**, oltre a **Eamonn Balmer**, **Eugene Forde**, **Paul Maguire** e **Leo McAdams**. A fare gli onori di casa è stato il sindaco **Maino Benatti**. Il Tpm (Technology Park for Medicine) è un progetto rea-

lizzato dalla Fondazione Democenter, cofinanziato dalla Regione Emilia-Romagna con i fondi europei a seguito del sisma del 2012. I lavori di costruzione, iniziati nel 2013, si sono conclusi nel 2014; il Tpm è stato inaugurato il 10 gennaio 2015. Il Tecnopolo mirandolese è un centro di ricerca applicata e di servizi avanzati: privato e aperto alle aziende. È orientato alle imprese. Ha tre laboratori con competenze integrate.

sui quali la Repubblica d'Irlanda ha una vasta esperienza in quanto vi ha finanziato gran parte del proprio rilancio economico negli ultimi 20 anni».

**Quali possono essere gli sviluppi di questa visita?**

«Il Tecnopolo biomedicale ha un forte interesse ad ampliare la rete delle aziende e dei partner di riferimento a livello europeo con il duplice obiettivo di individuare nuove linee di finanziamenti europei e di canalizzare verso il distretto nuove attività di ricerca e sviluppo in coerenza con quelli che sono i fini della Fondazione Democenter, il centro di Trasferimento Tecnologico a cui affersce il Tecnopolo biomedicale. Siamo stati invitati, insieme al Comune di Mirandola, a portare avanti i progetti di gemellaggio e in questo percorso il ministro **Breen** ha offerto il supporto dell'Agenzia di Sviluppo irlandese, Enterprise Ireland, che ha organizzato gli incontri della delegazione».

**Quali altri appuntamenti internazionali avete in programma?**

«L'obiettivo dei prossimi mesi del Tpm "Mario Veronesi" è quello di rafforzare il proprio network internazionale per attirare sul territorio competenze e tecnolo-

gie. Oltre all'intenzione di favorire la nascita di un legame stabile con il distretto irlandese, in particolare con Galway che ha molte affinità con le specializzazioni del Mirandolese, si stanno rafforzando i rapporti anche con l'Università di Krens che rappresenta un altro importante polo di competenze che potrebbe essere un partner strategico per il distretto».

**Più in generale, come funziona il rapporto con le aziende? E con le università?**

«Con alcune aziende abbiamo ormai instaurato un rapporto stabile e consolidato, le imprese che hanno avuto occasione di collaborare sono rimaste soddisfatte dal tipo di attività svolta, dalle competenze e professionalità del personale; la soddisfazione è testimoniata dal fatto che in più di un'occasione le collaborazioni si sono rinnovate su più progetti e su più tipologie di attività (dal problem solving, alla ricerca, al fund raising). Ovviamente l'obiettivo rimane quello di espandere la nostra rete di collaborazioni, cercando di raggiungere quelle imprese che ancora non hanno avuto modo di conoscerci.

In generale, le aziende del distretto apprezzano molto la presenza di un centro ricerche con competenze integrate

che supporti il loro processo di innovazione e di ricerca e sviluppo. Anche il rapporto con le università e, in generale, con i centri di ricerca regionali si è consolidato. Il punto di riferimento principale rimane l'Università di Modena e Reggio Emilia, ma sono in corso collaborazioni con l'Università di Bologna e di Ferrara. Nel contesto regionale, il Tpm "Mario Veronesi" è il referente, in partnership con l'Istituto Ortopedico Rizzoli, della Value Chain "Biomedtech" focalizzata sullo sviluppo del biomedicale e della protesica».

**Quale bilancio può tracciare del Tecnopolo, in questi primi tre anni di attività?**

«Il bilancio dei primi tre anni di attività è sicuramente positivo; i numeri relativi alle attività svolte danno sicuramente un'idea della crescita: si è passati da meno di 30 attività svolte in collaborazione con imprese o centri di ricerca del 2015, alle circa 85 del 2016, alle 130 del 2017; le collaborazioni hanno riguardato oltre 40 entità diverse.

Inoltre, a fine 2015 si è concluso il primo progetto di ricerca che ha permesso di mettere a punto nuove metodologie e tecnologie per la caratterizzazione, valutazione e modifica di materiali innovativi per applicazioni/dispositivi biomedicali e nel 2016 sono stati avviati ulteriori tre progetti (due che vedono il Tpm come capofila), in collaborazione con imprese del territorio e altri centri di ricerca per sviluppare nuove tecnologie. Questi progetti si concluderanno nella primavera di quest'anno e sono stati presentati e approfonditi lo scorso 20 aprile a Villa Fondo Tagliata durante il Workshop "La ricerca d'autore" - Laboratori e imprese per lo sviluppo di biomedicale e protesica. Fra gli eventi più significativi possono essere citati l'inaugurazione Tpm del 10 gennaio 2015, la visita del Presidente della Repubblica del 29 maggio 2017 e, sicuramente, l'intitolazione del Tpm a **Mario Veronesi** lo scorso 16 dicembre.

Nel bilancio dei primi tre anni, possono sicuramente essere citate anche le basi poste per il futuro del Tpm, ovvero l'approvazione di un progetto di ampliamento per avere a disposizione ulteriori spazi per incubazione e laboratori di ricerca, che vadano a completare l'offerta di ricerca rivolta al territorio».

MIRANDOLA

## E intanto il Miur ha premiato il Tecnico superiore biomedicale

Il Ministero della Pubblica Istruzione (Miur) riconosce la qualità degli Its dell'Emilia-Romagna per la formazione post diploma non universitaria, premiandone sette su 13 complessivi, tra i quali il Tecnico superiore per la produzione di apparecchi e dispositivi

biomedicali di Mirandola. Nella nostra regione la percentuale degli occupati a 12 mesi dalla fine dei corsi è l'82 per cento e l'89,7 per cento di questi ha una occupazione coerente con il percorso svolto. Nei sette percorsi premiati dal Ministero in Emilia-Romagna, la per-

centuale degli occupati sale a oltre il 90 per cento, il 96,5 per cento dei quali con una occupazione coerente.

Lo dice il rapporto di monitoraggio 2018 del Ministero dell'Istruzione dei percorsi Its realizzati in Emilia-Romagna nel biennio 2014-2016 per il conseguimento del diploma di Tecnico superiore. Una formazione post diploma che dimostra la propria qualità e che risponde ai fabbisogni di innovazione e specializzazione dei settori produttivi strategici dell'economia dell'Emilia-Romagna, progettata e

realizzata congiuntamente da imprese, università, enti di ricerca, istituti scolastici, enti di formazione professionali ed enti locali che insieme costituiscono le Fondazioni.

I corsi delle Fondazioni Its sono monitorati e valutati dal Miur al fine di garantire la qualità dell'offerta e dell'investimento delle risorse pubbliche e per agire in una ottica di premialità. Sono cinque gli indicatori di realizzazione e di risultato: attrattività, occupabilità, professionalizzazione/permanenza in impresa, partecipazione attiva, reti

interregionale. Il monitoraggio 2018 analizza e valuta i dati dei percorsi per il conseguimento del diploma di Tecnico superiore conclusi entro il 31 dicembre 2016. A livello nazionale sono stati monitorati 113 percorsi di cui 55 hanno ottenuto la premialità. Nessun percorso dei 13 monitorati in Emilia-Romagna ha comunque un risultato inferiore a 50, punteggio soglia che se conseguito per tre anni consecutivi porta alla perdita, da parte della Fondazione, della possibilità di rilasciare il titolo di diploma di Tecnico superiore.

**bellutti casa**  
Tutti i modi di abitare

**bellutti ufficio**  
Your Work is Our Work

Studio e progettazione d'interni - Vasto showroom - Tante occasioni

Via del Commercio 2/A - Ostiglia (MN) - 0386/31555  
 info@bellutticasa.it - info@belluttufficio.it - www.bellutticasa.it - www.belluttufficio.it - Seguici su

MIRANDOLA

Elena Mazzeo ha parlato dello strumento dell'ammonizione

# Stop alla violenza sulle donne

Il Lions Club cittadino ha dedicato una serata a un tema di grande attualità

Guido Sola e Guido Zaccarelli. A destra, il presidente Lions di Mirandola con Beatrice Chiossi. Sotto, Elena Mazzeo



Lo scorso 18 aprile presso la sala consiliare di Mirandola si è tenuto il meeting "La violenza sulle donne è una storia vera". L'iniziativa, organizzata dai Lions Club di Mirandola e Terre del Panaro 2.0, ha ricevuto un'ottima risposta di pubblico che ha trovato particolarmente riuscita la complementarità dei diversi interventi che hanno saputo toccare la tematica e da un punto di vista normativo, con l'intervento dell'avvocato **Guido Sola** e della vice commissario della Divisione polizia anticrimine della questura di Modena **Elena Mazzeo** e da un punto di vista emotivo, con la testimonianza della vittima di stalking **Daniela Sandri**. La serata ha preso avvio con l'intervento dei presidenti dei rispettivi club, **Guido Zaccarelli** e **Beatrice Chiossi**, che hanno sottolineato l'importanza dei valori e dello spirito che anima l'agire dei Lions declinati nel promuovere serate in grado di suscitare un dibattito costruttivo ed edificante indicate come «una delle migliori armi che abbiamo contro la violenza». L'evento, in-

trodotto dalla moderatrice **Federica Galli**, è iniziato con l'intervento dell'avvocato **Guido Sola** che ha esposto le tutele sia in ambito penale sia in ambito civile che il nostro ordinamento giuridico riconosce alle vittime di violenza di genere.

Questo drammatico fenomeno proprio per la sua espansione, basti pensare che il 37,6 per cento delle donne intervistate dalla commissione parlamentare d'inchiesta ha dichiarato d'aver riportato ferite o lividi per mano del partner e per la sua trasversalità all'interno della società, tant'è che tale fenomeno prevarica qualsiasi distinzione etnica o razziale, necessita di essere indagato nella totalità della sua ottica plurifattoriale. Quando si parla di violenza di genere, s'intende fare riferimento a quel complesso di contravvenzioni e delitti che oscillano tra le molestie, i maltrattamenti in famiglia, gli atti persecutori, la mutilazione degli organi genitali femminili e il femminicidio. Il legislatore nel corso degli anni ha introdotto numerose tutele cautelari. Tra

le principali vi sono il divieto di dimora (2001), il nuovo reato di persecuzione e il divieto di avvicinamento (2009). Nel 2013 la normativa è stata aggiornata a seguito della recezione della convenzione di Istanbul dell'11 maggio 2011, che, per la prima volta, ha riconosciuto la violenza sulle donne come forma di violazione dei diritti umani.

A seguire la testimonianza della vittima che, non solo è riuscita a ripercorrere i sei lunghi anni durante i quali è stata prigioniera in una cella psicologica a causa delle continue vessazioni e persecuzioni a lei inflitte, ma ha anche invitato tutte le vittime a non chiudersi in sé ma a parlarne e affrontare la realtà anche rivolgendosi ai punti di ascolto. Ha concluso gli interventi la vice commissario **Elena Mazzeo** la qua-



le si è soffermata sull'ammonizione. Questo strumento, introdotto dal decreto legge n.11/2009, è stato concepito per garantire velocità di intervento nei casi di violazione dell'articolo 612 bis del Codice penale. La Mazzeo

ha poi portato, ad esempio, casi dai quali si evince che tale strumento è funzionale soprattutto nelle fattispecie in cui lo stalker mantiene un certo "timore" nei confronti dell'autorità giudiziaria tale da dissuaderlo dal persistere.

L'interesse per l'evento è stato ulteriormente sancito dalla presenza di un pubblico numeroso che ha suggerito di dare seguito a queste iniziative perché la voce delle donne non rimanga isolata ma si diffonda e possa essere udita dall'intera società.

AREA NORD

## Sportelli donna per le vittime

L'associazione "Donne in Centro" gestisce a nome e per conto dell'Unione Comuni Modenesi Area Nord, gli sportelli donna che sono operativi e ad accesso gratuito.

Lo sportello ascolto è aperto tutti i venerdì a Mirandola dalle 14.30 alle 18, in via Castelfidardo, 44, telefono 0535/29683 con volontarie formate e tenute alla massima riservatezza. Vi si accede liberamente e lo sportello rappresenta uno spazio di incontro, di dialogo e aiuto per donne italiane e straniere che vivono situazioni di disagio familiare o sociale.

Da questo sportello si prende appuntamento per accedere allo sportello legale che eroga gratuitamente l'orientamento ai percorsi legali che possono essere attivati. Lo sportello offre consulenza legale, civile e penale, in materia di diritto di famiglia, separazione, divorzio, diritti dei figli (affidamento, adozione, assegnazione di mantenimento, successione). Vi sono presenti avvocatessse volontarie ed è aperto tutti i mercoledì, sempre a Mirandola, dalle ore 15 alle ore 18, in via Castelfidardo, 44, telefono 0535/29683.

L'accesso è tramite appuntamento. Lo sportello antiviolenza è a Medolla, aperto i primi tre giovedì di ogni mese dalle 9 alle 13, presso l'ex asilo nido Panda, in via Milano, 4, telefono 338/7509224. Offre una prima accoglienza, telefonica e personale, con e senza appuntamento e fornisce anche ascolto e orientamento per donne che subiscono violenza, sostegno per percorsi di uscita da situazioni di violenza all'interno della famiglia e da prostituzione coatta e ospitalità temporanea per situazioni ad alto rischio.

NAZZARENA BERNARDI  
Presidente di "Donne in Centro"



# VETRO ROTTO?

LA SOLUZIONE È



## MIRANDOLA GLASS center

NOVITÀ

SERVIZIO di RI-CALIBRATURA e DIAGNOSI DEI DISPOSITIVI A.D.A.S. (sistemi assistenza alla guida) **TEXA**

**SOSTITUZIONE E RIPARAZIONE CRISTALLI AUTOVEICOLI E BUS**

**OSCURAMENTO VETRI AUTO CON PELLICOLE OMOLOGATE**

**GESTIONE DIRETTA DELLE PRATICHE DI RISARCIMENTO CON LE MAGGIORI COMPAGNIE ASSICURATIVE**



**Mirandola Glass Center Srl - Via 11 Settembre 2001, 1/3 (Angolo Via Bruino) MIRANDOLA - Tel. 0535 26657 - www.mirandolaglass.it**



COOPERATIVA SOCIALE



## CICLOFFICINA LA ZERLA: USATO SICURO!

RIPARAZIONE

di ogni tipo e modello di bicicletta

VENDITA

bici usate uomo, donna e bambino completamente manutate da €15 a €80

SCAMBIO

ritiro dell'usato con sconto sulla bicicletta acquistata

ASSISTENZA

sui mezzi venduti

Via XI Settembre 2001, 9  
(laterale di Via Bruino) Mirandola (MO)  
Tel. 0535 21646 - info@lazerlacoopsociale.it  
www.lazerlacoopsociale.it

Orari di apertura:  
dal lunedì al venerdì  
8:00 - 12:00  
14:00 - 17:30

# PROSSIMA APERTURA

## CENTRO HOLOIL SYSTEM®

NEL CENTRO SARANNO UTILIZZATI

# Holoil®

PRODOTTO RIVOLUZIONARIO

LESIONI CUTANEE,  
ULCERE DA DECUBITO,  
ULCERE DIABETICHE

FERITE CHIRURGICHE

CHIRURGIA ESTETICA E MEDICINA



# H3

**GEL OZONIZZATO  
A BASE VEGETALE**

**DISTURBI MICROCIRCOLATORI  
CRAMPI, DOLORI ED EDEMA**



CENTRO HOLOIL SYSTEM® - VIA MANUZIO 15 - 41037 - MIRANDOLA (MO)  
PER INFORMAZIONI: 0535.25755 - CEL. 328 89 41 841 • [info@centroholoil.it](mailto:info@centroholoil.it)





**SASCAR**  
**LA FORD A MIRANDOLA**



**MAURO GOLINELLI**  
**OFFICINA AUTORIZZATA**

**INAUGURAZIONE  
NUOVA SEDE**

**SABATO 26 MAGGIO ORE 17**

**RINFRESCO OFFERTO A TUTTI GLI OSPITI PRESENTI**

**A MIRANDOLA**  
**IN VIA GALILEI, 15 - 19**  
**DIREZIONE STRADA STATALE NORD**

AREA NORD

La commissione del Rotary l'ha scelta tra i talenti del territorio

# Premio Ghirlandina a Elena Veronesi

Assegno di 5.000 euro alla giovane ricercatrice del Tecnopolo di Mirandola

Da sinistra, Andrea Bombarda, Lisa Luppi, Maria Grazia Palmieri, Elena Veronesi, Davide De Battisti, Paolo Baraldi e un'altra partecipante alla serata



È andato alla giovane ricercatrice mirandolese **Elena Veronesi** il 35esimo premio Ghirlandina che le è stato consegnato lo scorso 21 aprile a Cavezzo presso la sede di Acetum. Il premio Ghirlandina, che omaggia l'eccellenza giovanile, viene organizzato a turno da uno degli otto Rotary Club modenesi (Mirandola, Modena, Carpi, Sassuolo, Vignola, Castelfranco Bazzano, Frignano, Modena Ludovico Antonio Muratori, Castelvetro Terra dei Rangoni) e l'edizione 2018 è stata curata dal Rotary mirandolese. Presenti all'iniziativa **Davide De Battisti**, presidente del Rotary Mirandola, **Andrea Bombarda** di Acetum, il sindaco di Cavezzo **Lisa Luppi**, **Paolo Baraldi** in rappresentanza del governatore Rotary Distretto 2072 e **Maria Grazia Palmieri** in veste di presidente del premio Ghirlandina. Elena Veronesi è stata premiata con un dipinto che rappresenta la Ghirlandina, realizzato

dal pittore mirandolese **Fulvio Borellini** e con un assegno di 5.000 euro. Nel suo intervento, la giovane ricercatrice ha incantato i circa 180 soci del Rotary presenti all'iniziativa, per la chiarezza e semplicità con cui è riuscita a illustrare la complessa ricerca sulle cellule che sta svolgendo al Tecnopolo di Mirandola. Al termine si è poi svolta la visita dell'acetaia di Acetum, una delle più grandi del mondo. Per organizzare il premio, il Rotary mirandolese, circa un anno fa, si è dotato di una commissione incaricata di individuare la personalità da premiare, valorizzando i giovani talenti del territorio e di curare i dettagli della manifestazione. Presidente della commissione era **Gennaro Murolo** e ne facevano parte anche i consiglieri **Davide De Battisti**, **Leonardo Bigi**, **Enzo Paolo Pignatti**, **Carlo Paolini**, il prefetto **Giuseppe Maffei** e il segretario **Marco Gandini**.

ELENA VERONESI

## Sviluppa modelli cellulari per dare sicurezza ai pazienti

**Elena Veronesi**, 34 anni (nella foto, mentre viene premiata da **Davide De Battisti**), ha conseguito la Laurea magistrale in Scienze Biologiche e il dottorato di ricerca in Medicina Molecolare e Rigenerativa all'Università di Modena e Reggio. È attualmente ricercatrice dell'ateneo modenese e responsabile del laboratorio di Microscopia Applicata e Biologia Cellulare (Mab) al parco scientifico tecnologico per la Medicina, Tecnopolo di Mirandola. «Grazie alla guida del docente **Massimo Dominici**, che è stato suo tutor fin dai tempi della tesi triennale - si legge nella nota di presentazione - Elena sta sviluppando modelli cellulari per ottenere risultati predittivi circa la biocompatibilità che si traduce in sicurezza ed efficacia per



il paziente, permettendo di ridurre la sperimentazione animale e di fornire soluzioni sempre più vantaggiose per le aziende del settore sanitario, in particolare quelle del distretto biomedicale».

## Cos'è il premio Ghirlandina

Il premio viene assegnato annualmente dagli otto Rotary Club del Gruppo Ghirlandina a uno o più giovani o a un gruppo giovanile che si siano distinti per impegnata dedizione e attività significative o per le realizzazioni di particolare rilievo nel campo della scuola, della cultura, dell'arte o del lavoro.



IN BREVE

## CINQUE NUOVE STELLE DEL LAVORO

Lo scorso 1° maggio si è svolta a Bologna la cerimonia di consegna delle "Stelle al merito del lavoro" per il 2018 ai residenti in Emilia-Romagna. Tra i premiati anche diversi residenti nella Bassa. Maestri del Lavoro sono quindi diventati: il finalese **Roberto Pedini**, i mirandolesi **Liberio Azzolini** e **Stefano Baraldi**, il sanfeliciano **Alberto Cocchi** e **Gianni Golinelli** residente a San Prospero. La Stella al merito del lavoro è una decorazione della Repubblica Italiana che riprende e continua l'analogha decorazione istituita durante il Regno d'Italia. Viene conferita dal Presidente della Repubblica a cittadini italiani, lavoratori dipendenti, distintisi per singolari meriti di perizia, laboriosità e buona condotta morale.

## LA MUNICIPALE RICONSEGNA BICICLETTA

Una mirandolese, su Facebook, ha ringraziato la polizia municipale per il lavoro svolto nel ritrovamento della bicicletta rubata al figlio nel mese di gennaio presso l'istituto Galilei di Mirandola. «Come cittadina mirandolese - ha scritto la donna in un post - sono orgogliosa di avere sul nostro territorio giovani che amano il proprio lavoro, sempre pronti ad aiutare chiunque ne abbia bisogno, impegnati a difenderci "dietro le quinte" e che usano il pugno di ferro solo quando è necessario».

## PREMIO VERONESI A STUDENTE DELL'ITS

Sabato 12 maggio a Mirandola, nella canonica del duomo in via Don Minzoni 1/3, alle 10.30, l'associazione San Vincenzo de Paoli consegnerà un premio di studio intitolato al dottor Mario Veronesi a uno studente dell'Its Nuove Tecnologia della Vita di Mirandola. Tutti sono invitati alla cerimonia.

FUNDAZIONE CASSA DI RISPARMIO DI MIRANDOLA  
Noi per Loro  
Servizio Sanitario Regionale Emilia-Romagna  
Autorevole Unità Sanitaria Locale di Modena

Unione Comuni Modenesi Area Nord

## SOCIETA' • DISABILITA' VOLONTARIATO

5 INCONTRI PER SVILUPPARE CONOSCENZE E CAPACITA' E .... PROVARE A SPERIMENTARSI COME VOLONTARI

dal 10 MAGGIO al 6 GIUGNO 2018

per iscrizioni ed informazioni:  
**ASSOCIAZIONE NOI PER LORO**  
telefonando al n. 345 1579136  
E-mail: noiperloro.mirandola@libero.it

CON IL PATROCINIO DEL COMUNE DI MIRANDOLA  
COMUNE DI MIRANDOLA

DONNE IN CENTRO

Sabato 19 Maggio ore 17,30 al Foyer del Teatro di Mirandola

## È UNA QUESTIONE DI PRINCIPIO

come arrabbiarsi e non ottenere nulla

conferenza spettacolo di **Samantha Gamberini**  
autrice del libro **TRE VOLTE PIÙ GRANDI**  
manuale di negoziazione ad uso delle donne e non solo

EVENTO REALIZZATO IN COLLABORAZIONE CON L'AGENZIA DI COMUNICAZIONE **TIMEBRAND**  
WWW.TIMEBRAND.IT

Consorzio per il Festival della Memoria



Soci sostenitori



Con il patrocinio



Sotto gli auspici del Centro per il libro e la lettura



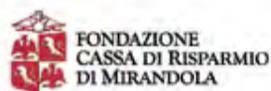
# MEMORIA Festival

www.memoriafestival.it | MemoriaFestival | memoriafestival | memoriafestival

## Mirandola (Mo) 7-10 giugno 2018

### Cultura, musica, cinema, arte e gastronomia.

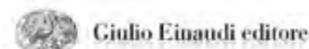
Gold sponsor



Silver sponsor



In collaborazione con



Sponsor



Media Partner



AREA NORD

Si tratta di una operazione gratuita che dura una decina di minuti

# Al via la sostituzione dei contatori

L'11 giugno inizierà da Mirandola il cambio dei misuratori elettrici

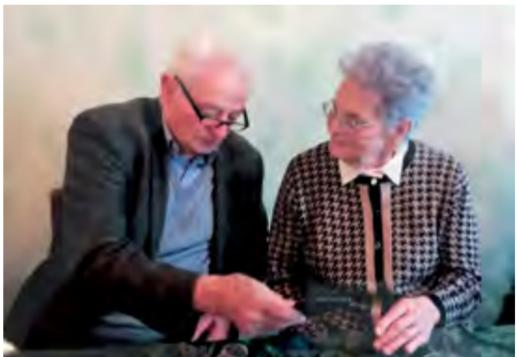
Inizierà da Mirandola, a partire dall'11 giugno con conclusione entro fine luglio (ma nei prossimi mesi riguarderà anche altri Comuni), la sostituzione dei contatori elettrici. Si tratta di una operazione totalmente gratuita e per la quale non c'è da firmare alcun modulo. L'intervento di sostituzione ha una durata di circa dieci minuti, nei quali ci sarà una interruzione di energia elettrica. I clienti saranno avvisati almeno cinque giorni prima, tramite affissione di un modulo di avviso utenza, che sarà attaccato presso ciascun civico in cui verrà effettuata la sostituzione del contatore Enel. Nel caso in cui le condizioni climatiche esterne siano critiche, ovvero in presenza di forte pioggia o vento, i moduli di avviso utenza saranno posizionati all'interno delle cassette postali di ciascun cliente. Ad aggiudicarsi la gara d'appalto indetta da E-Distribuzione, per la sostituzione massiva dei contatori elettronici nei Comuni della provincia di Modena e Reggio Emilia è stata la ditta Levratti srl. La sostituzione deve essere effettuata solamente da personale della Levratti srl, appositamente formato e istruito, dotato di tesserino di riconoscimento. A sostituzione avvenuta, diffidare da chiunque si presenti successivamente



proponendo offerte o richiedendo la firma su apposita modulistica, in quanto è sicuramente un truffatore! Il contatore elettronico è di proprietà di E-Distribuzione e non del cliente. Se il cliente non vuole far entrare l'operatore temendo eventuali truffe, E-Distribuzione ha ideato e messo a disposizione uno strumento informativo per verificare se l'operatore che si presenta presso l'abitazione del cliente è autorizzato dall'impresa aggiudicataria a effettuare la sostituzione. Si tratta di una app denominata E-Pin. L'operatore addetto alla sostituzione del contatore genera attraverso il proprio smartphone un codice Pin. Lo comunica al cliente, che chiamando il numero verde 800 085 577 e selezionando il tasto 7, potrà verificare se l'operatore è autorizzato dalla Levratti a sostituire il contatore. Il cliente può comunque utilizzare il servizio su app dedicata o sul sito web di E-Distribuzione, dove può trovare tutte le informazioni relative alla sostituzione del contatore. A corredo del nuovo contatore ci sarà un opuscolo informativo che ne illustra principali funzionalità e vantaggi.

ANNIVERSARI

## Irene ed Erino sono da record Festeggiati 67 anni insieme



Irene Grazi ed Erino Manicardi, la coppia record che ha festeggiato 67 anni di matrimonio

Lo scorso 28 aprile Irene Grazi ed Erino Manicardi hanno festeggiato la bellezza di 67 anni di matrimonio. I figli, i nipoti e i pronipoti, uniti agli ami-

ci della piccola comunità di Disvetro, con tanto amore, fanno loro gli auguri ai quali si unisce anche la redazione dell'Indicatore.

AMBIENTE

## Iniziata la lotta alle zanzare nella Bassa modenese

Con l'arrivo delle temperature primaverili è iniziata la lotta alle zanzare nella Bassa modenese, in particolare nei confronti delle zanzare tigre e comune. La ditta specializzata nella disinfestazione, Coplar società cooperativa, per conto dell'Unione dei Comuni ha avviato il primo ciclo di trattamenti larvicidi in tutti i tombini delle aree pubbliche dei nove Comuni. Nel corso dell'estate verranno realizzati un totale di cinque cicli anti-larvali, di durata di circa un mese ciascuno con l'impiego di prodotti certificati di diversa tipologia che bloccano la proliferazione delle zanzare nei tombini, dove si deposita l'acqua stagnante e questi insetti depongono le uova. A partire da quest'anno oltre al principio attivo diflubenzuron, saranno utilizzati prodotti a minore impatto ambientale come il preparato biologico a base di Bacillus thuringiensis varietà israelensis insieme al Bacillus sphaericus e prodotti liquidi biodegradabili a base di silicone Pdms. Questi ultimi nel formato in capsule idrosolubili per l'uso domestico saranno distribuiti (fino a esaurimento delle scorte) ai genitori degli alunni delle scuole primarie dei nove Comuni dell'Unione nel periodo compreso tra metà e fine maggio. La cittadinanza dovrà utilizzare le capsule per trattare le raccolte d'acqua di piccole dimensioni e i tombini nelle aree cortilive di proprietà. I trattamenti anti-larvali coordinati dal Servizio Politiche Ambientali dell'Unione dei Comuni saranno effettuati solo nelle aree pubbliche che però coprono soltanto una percentuale limitata dell'area idonea a ospitare la proliferazione delle



zanzare. Per questo motivo tutti i Comuni dell'Emilia-Romagna hanno emesso un'ordinanza sindacale volta a potenziare le misure di contrasto della zanzara visto che nei giardini privati e nei cortili si possono trovare tanti ristagni sfruttati dagli insetti ematofagi, pertanto la cittadinanza dovrà affrontare questa criticità con pochi ma essenziali comportamenti e azioni pratiche per prevenire lo sviluppo delle larve. Queste iniziative sono elencate nel testo di ogni ordinanza sindacale, pubblicamente anche sul sito dell'Unione dei Comuni ([www.unioneareanord.mo.it](http://www.unioneareanord.mo.it)).

I principali accorgimenti utili per prevenire il fenomeno sono: evitare il deposito di acqua stagnante, anche in piccole quantità (sottovasi, secchi), eliminare tutti i contenitori che potrebbero risultare idonei all'ovodeposizione, disinfestare periodicamente (ogni tre settimane) i tombini, i pozzetti o le cisterne con i prodotti anti-larvali, acquistabili nei negozi specializzati. Soltanto con la collaborazione tra pubblica amministrazione e cittadini attenti si possono raggiungere risultati soddisfacenti nel rispetto e nella consapevolezza della buona convivenza civile. Per informazioni: telefono 0535/29787-29724. Per leggere l'ordinanza del vostro Comune potete collegarvi al sito dell'Unione al seguente link: <http://www.unioneareanord.mo.it/servizi/ordinamento-politiche-ambientali/i-servizi-offerti/animali-infestanti-dellareanord/anno-2017/zanzare/ordinanze>

Il Servizio Politiche Ambientali dell'Unione dei Comuni

CONCORDIA

## Meno pesticidi, più alternative: un video sul convegno

Sul sito dell'Unione Comuni Modenesi Area Nord ([www.unioneareanord.mo.it](http://www.unioneareanord.mo.it)) è stato pubblicato il video riassuntivo del convegno "Meno

pesticidi, più alternative", organizzato nei giorni scorsi da Isde Italia in collaborazione con il Ceas "La Raganella" e con il patrocinio del Comune di Con-

BREVI

## APERTE LE ISCRIZIONI PER GIOCO DELL'AVIS

Sono aperte le iscrizioni per la quinta edizione di "Red-caccia all'assassino", il gioco investigativo a coppie promosso dall'Avis giovani provinciale di Modena, che domenica 27 maggio metterà le squadre di aspiranti sulle tracce di un misterioso fatto di sangue. Questa volta si tratta di un apparente caso di suicidio allo studentato, con diversi indagati, enigmi da sciogliere, indizi da scovare tra le vie del centro, anche con l'aiuto di smartphone e tablet collegati in rete e le consuete tre ore di tempo per risolvere il giallo. Il titolo di questo nuovo mistero è "Gratia Plena", parole enigmatiche di cui solo seguendo le tracce si capirà il significato. Il gioco prenderà il via alle ore 15 a Modena, al Convitto San Filippo Neri in via Sant'Orsola 52 e proseguirà fino alle 19 con le premiazioni delle prime dieci coppie classificate, alle quali andranno viaggi e soggiorni tutti da scoprire. "Red-caccia all'assassino" si avvale del patrocinio del Comune di Modena e della collaborazione di Er.go, l'Azienda regionale per il diritto agli studi superiori e della Fondazione San Filippo Neri. Le iscrizioni si possono effettuare, versando una quota di 20 euro a coppia, on line sul sito [modena.avisemiliaromagna.it](http://modena.avisemiliaromagna.it) o sulla pagina Facebook "Red caccia all'assassino" o recandosi direttamente agli uffici Avis provinciale di via Livio Borri, 40 tutte le mattine (domenica esclusa). Info: 059/3684911 o al 345/6564205 o [concorso@avismodena.it](mailto:concorso@avismodena.it).

## CORDOGGIO PER ALBERTO CAVICCHIOLI

Profondo cordoglio ha suscitato a Mirandola la scomparsa di Alberto Cavicchioli (foto), 67 anni, conoscitissimo e stimato pioniere e manager del biomedicale, impegnato anche nel volontariato cittadino. Alberto lascia la moglie Barbara e i figli Cristina, Chiara e Luca. Tantissime le persone che lo scorso 7 maggio hanno preso parte alle sue esequie per rendergli un ultimo saluto. Alla famiglia le condoglianze dell'Amministrazione comunale e dell'Indicatore.



cordia. Il video è presente all'interno della sezione "Notizie" e mostra alcuni dei momenti più salienti del seminario con gli interventi più significativi dei relatori.

Sempre sul sito dell'Unione è possibile scaricare le slide del convegno all'interno della pagina "Promozione del territorio", presente nella sezione "Coordinamento Politiche Ambientali".

Opel

# CROSSLAND X

Più spazio in meno centimetri.



Ad aprile da

## 13.950 €

CROSSLAND X. Il nuovo crossover di Opel.

- Fino a 520 litri di bagagliaio in soli 421 cm
- Telecamera posteriore a 180°
- Multimedia con Apple Carplay™ e Android Auto™

Concessionaria Opel  
**GUALDI PAOLO S.r.l.**

Via Statale Sud n° 89 - 41037 MIRANDOLA (Mo) Tel. 0535/20200

[www.opelgualdi.com](http://www.opelgualdi.com) Seguici anche su OpelGualdi

MIRANDOLA

Miglioreranno accessibilità, arredo urbano e qualità architettonica

# Spazi all'aperto nel polo musicale

Progetto del Comune per riqualificare la zona tra le vie Barozzi e Fermi



Riqualificare il polo didattico-ricreativo di Mirandola, compreso tra le vie Barozzi e Fermi, dove sorgono la palestra Ondina Valla e la sede della scuola di musica Andreoli, è l'obiettivo di un progetto messo a punto dall'Amministrazione comunale. Finalità dell'intervento è quella di conferire una nuova qualità architettonica e

urbana all'area, attraverso il miglioramento dell'accessibilità e dell'arredo urbano, realizzando spazi di aggregazione che consentano agli studenti della scuola di musica di suonare anche all'aperto. Il primo stralcio dei lavori, che dovrebbe concludersi entro maggio, riguarda la pulitura delle superfici esterne e il tinteggio della palestra e della

scuola di musica, entrambe di proprietà comunale, oltre alla sistemazione dell'area verde a nord. Attualmente sono presenti sulle superfici esterne degli edifici segni del tempo dovuti alla presenza di macchie, patine ed efflorescenze, ma anche graffiti e scritte. La palestra Ondina Valla è stata costruita nel 1970, mentre la scuola di

musica Andreoli nel 1988 e le diverse tecniche costruttive e i differenti materiali impiegati richiedono un diverso approccio per la pulizia. Il primo stralcio dei lavori ha un costo complessivo di 41 mila euro. Previsti, nei prossimi anni, altri interventi di miglioramento sismico, energetico ed estetico.

INIZIATIVE

## Pranzo per il sessantesimo della materna di Quarantoli



La scuola materna "Santa Maria ad Nives" di Quarantoli, un punto di riferimento per la comunità

Domenica 27 maggio si svolgerà a Quarantoli un pranzo in occasione del 60esimo della scuola materna "Santa Maria ad Nives". L'appuntamento, preceduto dalla messa alle 11.15, è presso la sede della Polisportiva Quarantolese alle 12.30. Il menù prevede maccheroni al ragù, grigliata mista, patate al forno, dolce, acqua, vino, caffè e

liquore. Adulti 22 euro, bambini della scuola materna gratis, bambini delle elementari 10 euro. L'iniziativa è organizzata dalla Parrocchia di Quarantoli e dalla Polisportiva Quarantolese. Per informazioni e prenotazioni: segreteria parrocchiale (0535/26197), suor Bianca, scuola materna (333/5087730), Polisportiva (333/1229080).

SAN FELICE

## Gli ex alunni di Confine del 1956 si sono ritrovati a tavola



Gli ex alunni delle scuole elementari di Confine

Si sono ritrovati lo scorso 4 marzo in un agriturismo di San Martino in Rio di Carpi, i "bambini" che hanno frequentato le scuole elementari di Confine di San Felice, dalla prima alla quinta, dal 1956 al 1961. Si è trattato della terza edizione della rimpatriata tra ex allievi, un momento trascorso in allegria, ricordando i lontani anni della scuola. Nella foto in

alto da sinistra a destra: **Luigi Luppi, Lina Borsari, Bruno Gavioli, Martino Facchini, Graziella Azzolini, Possidonio Braghiroli, Vanni Corsini.** In seconda fila: **Marisa Bernardi, Giliola Rinaldi, Cesarino Silvestri, Fiorentina Guerzoni.** In basso: **Mariangela Dotti, Maria Cristina Braghiroli, Loredana Braghiroli, Nadia Castellazzi.**

IL RICORDO

## «Cara Teresa ci manchi»

Maria Teresa Roda, prima da sinistra, con alcune amiche vincenziane



Le parole tante volte risultano inutili o quantomeno possono apparire retoriche anche se rivolte a persone eccezionali, eppure ricordare **Maria Teresa Roda Montella** vuol dire davvero descrivere la personificazione della disponibilità, della cultura e dell'amicizia. Sempre disponibile all'ascolto e al dialogo vero con chiunque, aveva una predisposizione innata per il rapporto umano, sempre ricco di vicinanza e di buon senso. Era l'amica ideale ed è stata circondata fino all'ultimo dalle sue amiche, nelle quali ha trovato un po' di sostegno e conforto, anche religioso.

Teresa era ottimista, forte e resa saggia dall'esperienza di vita: sapeva sempre vedere il lato positivo e incoraggiava a smorzare le difficoltà nelle relazioni interpersonali, esercitando il suo buon senso. Come maestra elementare si era fatta apprezzare dalle famiglie, dagli scolari e dai colleghi, che le riconoscevano professionalità e impegno.

Ma vorrei ricordare in particolare la Teresa che anni fa decise di diventare vincenziana attiva e che, piano piano, si lasciò appassionare da questa scelta, tanto da accettare la nomina nel 2008 a presidente della Conferenza "Santa Caterina da Siena", una Conferenza nuova di cui lei stessa propose il nome, visto che era dedicata a importanti progetti parascolastici. Nell'associazione, Teresa aveva trovato il modo per aiutare i bimbi, soprattutto quelli più bisognosi di interventi didattici particolari e che lei riconosceva all'istante. Anche negli ultimi anni, pur provata dalla malattia, alla quale non si era mai arresa, non aveva cessato di venire ad aiutarli. Le sue molteplici attività non le hanno mai impedito di dedicarsi alla famiglia, sempre al centro dei suoi pensieri e del suo amore, soprattutto per le adorato nipoti. Ha amato la vita fino all'ultimo, sapendo alla fine elevarla a una dimensione superiore che le permetterà uno stretto rapporto con Dio e con il Suo infinito Amore, perché davanti a Lui Teresa si è presentata certamente con tanta sofferenza, ma anche con tanto amore per il prossimo.

IRENE

**IDROMARKET**  
TERMOSANITARIA ARREDOBAGNO CERAMICHE

DOVE IL BAGNO  
PRENDE FORMA

IDROMARKET srl - VIA STATALE SUD 58 MIRANDOLA - TEL. showroom: 0535.610502 - magazzino: 0535.610490 - info@idromarket.com

SANTA MARIA BIANCA

Sul palco anche il direttore generale Massimo Annicchiario

# Risate e solidarietà per l'ospedale

Divertente spettacolo organizzato dall'associazione "La Nostra Mirandola"

L'associazione "La Nostra Mirandola", lo scorso 15 aprile nell'aula magna Montalcini di Mirandola, ha proposto lo spettacolo "Botta e risposta" con scene brillanti musicate della compagnia "Anna & the hospitalists" formata da medici, infermieri e operatori della salute degli ospedali di Carpi e Mirandola dell'Ausl di Modena, che si sono tolti il camice e sono saliti sul palcoscenico per divertire il pubblico per beneficenza. Prima dell'inizio dello spettacolo, il sindaco di Mirandola **Maino Benatti** ha ringraziato tutti i presenti e gli "attori" per l'iniziativa solidale. "La Nostra Mirandola" ringrazia sentitamente la dottoressa **Anna Ciardullo**, motore trainante della compagnia amatoriale e medici, infermieri, operatori e dirigenti, compreso il direttore generale **Massimo Annicchiario**, che si sono prodigati per allietare i partecipanti, alcuni con una bravura sorprendente, mettendo in mostra un vero talento artistico. Il pubblico è rimasto molto soddisfatto. L'ingresso era a offerta libera e lo scopo principale dell'evento, oltre al divertimento con qualche sana risata, è stato quello di informare la popolazione dell'Area Nord sulla prossima nuova donazione de "La Nostra Mirandola", in accordo con l'Ausl, per l'anno 2018, che sarà una colonna laparoscopica con risoluzione 4K per l'area chirurgica, per la quale è già in corso la raccolta fondi perché il costo di acquisto è di oltre 115.000 euro. Le offerte ricevute alla fine dello spettacolo ammontavano a 2.080 euro. L'iniziativa è stata l'occasione per ringraziare ulteriormente tutti i donatori, tra cui un gruppo di piccole



Due momenti dello spettacolo

e medie aziende che fin dal 2001 sono sempre state presenti e con le loro offerte hanno permesso all'associazione di donare, in 17 anni, all'ospedale di Mirandola, due milioni e 500 mila euro di attrezzature di eccellenza. Menù, Cima, Baraldini Costruzioni, Icotet, Doteco, Livanova, Levratti srl, Acr, Barbanti, privati cittadini e tante classi delle scuole primarie e secondarie. La presidente dell'associazione "La Nostra Mirandola" **Nicoletta Vecchi Arbizzi** ringrazia di cuore la Tipografia Baraldini per la stampa delle locandine dello spettacolo e per la stesura del video proiettato, realizzato egregiamente da **Federica**, l'Italfrutta di San Felice per il simpatico gadget offerto alla fine dello spettacolo a tutti i partecipanti e il ristorante La Cantina di Medolla per aver offerto il pranzo agli "attori". Grazie anche al Comune di Mirandola che ha aiutato l'associazione offrendo la disponibilità dell'aula magna Montalcini per il giorno della rappresentazione.

## LA LETTERA

### Grazie a medici e infermieri

Da un paio d'anni soffrivo di artrosi a livello della coxo-femorale destra. Camminavo zoppicando con dolore. Una mia conoscente, che era stata operata all'anca all'ospedale di Mirandola dal dottor **Franco Boselli**, mi diede informazioni positive sul Santa Maria Bianca. Perciò decisi di operarmi a Mirandola. A un anno di distanza cammino molto bene, senza alcun dolore, perciò devo ringraziare tutto lo staff medico chirurgico che mi ha operato. Ringrazio anche tutto il reparto di Lungodegenza che mi ha seguito nella guarigione e la dottoressa **Cavazza** che mi ha assistito nella terapia di riabilitazione con scrupolosa pazienza.

GIORGIO AMADELLI



## VOLONTARIATO

### Un corso per organizzare manifestazioni ed eventi sicuri

Lunedì 14 maggio alle ore 18.30 presso la Croce Blu di Mirandola (via Posta Vecchia, 55) si terrà il seminario formativo gratuito "Eventi sicuri! Eventi e manifestazioni: adempimenti, sicurezza e responsabilità".

Il seminario è promosso dal Centro servizi per il volontariato ed è rivolto ai volontari di tutti gli enti di terzo settore che nel distretto di Mirandola sono interessati ad approfondire l'argomento o che si occupano dell'organizzazione di eventi all'interno della loro organizzazione. Feste, manifestazioni ed eventi per gli enti del terzo settore sono un'occasione per incontrare i cittadini, animare il territorio, raccogliere fondi e le disponibilità di persone interessate a fare volontariato. Le organizzazioni che promuovono questa attività sono però tenute a seguire una serie di regole di natura giuridica, fiscale e in materia di sicurezza. Quest'ultimo profilo è diventato ultimamente di particolare rilevanza per gli enti che organizzano manifestazioni pubbliche, diventa quindi importante fare ordine sui di-



versi obblighi da espletare in occasione di una festa o un evento pubblico, in un'ottica di trasparenza e rispetto della legalità. Il seminario mira a offrire una panoramica sulla responsabilità che implica l'organizzazione di un evento e su quali siano gli strumenti da mettere in campo per essere tranquilli e muoversi in un contesto il più possibile sicuro. Durante il seminario saranno approfonditi gli aspetti di responsabilità di chi organizza un evento: profili civili, tributari e penali; la sicurezza nella pratica: cosa fare e che cosa non fare. Ampio spazio sarà lasciato alle domande dei volontari presenti. I docenti del seminario saranno **Cristina Muzzioli**, avvocato e consulente legale del Csv di Modena e **Luca Lodi**, consulente del lavoro e Rspg, responsabile del servizio di prevenzione e protezione (nelle foto). Per partecipare al seminario, che sarà attivato solo al raggiungimento di un numero minimo di partecipanti, occorre inviare un'e-mail a [mirandola@volontariato.it](mailto:mirandola@volontariato.it) o un sms al 329/72 36079.

vocato e consulente legale del Csv di Modena e **Luca Lodi**, consulente del lavoro e Rspg, responsabile del servizio di prevenzione e protezione (nelle foto). Per partecipare al seminario, che sarà attivato solo al raggiungimento di un numero minimo di partecipanti, occorre inviare un'e-mail a [mirandola@volontariato.it](mailto:mirandola@volontariato.it) o un sms al 329/72 36079.

# Evolution s.r.l.

MATERASSI RETI GUANCIALI

**MATERASSO MOD. DAKAR**  
€ 740,00  
€ 679,00

**DETRAZIONI IRPEF 19%**  
**CONSEGNA GRATUITA**  
**RITIRO GRATUITO DELL'USATO**

Vasto assortimento di:

- MATERASSI MEMORY WATERFOAM
- MATERASSI MOLLE BONNEL
- MATERASSI MOLLE INSACCHETTATE
- MATERASSI IN LATTICE
- MATERASSI IN LATTICE E MEMORY
- RETI FISSE, MANUALI E MOTORIZZATE
- POLTRONE RELAX ALZA PERSONA

Via Cavallotti, 2 - MIRANDOLA (MO)  
Tel. 0535 1816638 - E-mail: [info@evolutiontradesrl.it](mailto:info@evolutiontradesrl.it)

Competenza  
Capacità  
Cura

Mettiamo  
a fuoco  
il problema.

Personalizziamo  
la soluzione.

Abbiamo  
particolarmente  
a cuore  
la salubrità  
degli ambienti  
di lavoro.

**COOPLAR** oltre  
l'occhio  
umano

Pulizie e  
Sanificazione  
ambientali

Disinfezione  
ambientale

Disinfezione  
Derattizzazione

Disinfezione  
acqua

Ispezione e Pulizia  
canalizzazioni  
aerodinamiche

"Vivremo ambienti di lavoro salubri"

COOPLAR Soc. Coop.  
P.zza della Repubblica, 34  
Concordia sulle Secchie (MO)

tel. 0535.40338  
[cooplar1@cooplar.com](mailto:cooplar1@cooplar.com)  
[www.cooplar.com](http://www.cooplar.com)

Tecnologie per la sicurezza e la salubrità dell'ambiente

AREA NORD

Nella sezione amatoriale del concorso "Un Po di note"

# Man bassa di premi a Occhiobello

La Fondazione scuola di musica ha ottenuto ben quattro riconoscimenti



Simone Calanca e, a destra, Marco Rustichelli durante l'esibizione. Sopra, il gruppo dei partecipanti al concorso

Lo scorso 22 aprile la Fondazione scuola di musica Andreoli ha riscosso ben quattro primi premi nella sezione amatoriale del 18esimo concorso "Un Po di note", organizzato dal Centro veneto Esperienze Musicali a Occhiobello (Ro). Grande soddisfazione per il maestro **Enrico Malagoli** che ha visto sul podio gli allievi di tromba **Marco Rustichelli**, primo premio in categoria C con punteggio 98/100 e **Simone Calanca**, primo premio in categoria D con punteggio 98/100, entrambi accompagnati al pianoforte da **Velislava Guerguieva**.

Al pianoforte **Gaia Clerici**, allieva di **Tiziana Pomodoro**, ha raggiunto il primo premio in categoria D con punteggio



95/100, poi nuovamente premiata come componente dell'orchestra Milledita, che si è classificata prima nella categoria D



gruppi corali strumentali con punteggio 98/100. L'orchestra Milledita è uno dei progetti musicali della Fondazione An-

dreoli ed è nata nel 2015 all'interno della sede di Mirandola. L'idea è partita dalle insegnanti di pianoforte **Elena Bompani** e **Donata Campagnoli**, le quali, con il grande aiuto di **Anna Saorin**, che arranja i brani per l'organico orchestrale, hanno dato origine a un gruppo, composto da ragazzi di ogni età, dei differenti Comuni dell'Unione, perciò seguiti da insegnanti diversi della Fondazione, coinvolgendo anche diversamente abili. Da quest'anno è inserita in organico anche la docente **Sonia Magagnoli**. L'orchestra è stata ideata dalle insegnanti ma è cresciuta con la partecipazione di ogni membro; le idee di ognuno vengono sempre ben accolte, valutate e in seguito realizzate, a volte anche dopo qualche discussione; questo consente agli studenti di creare un gruppo più unito, poiché tutti sono consapevoli di essere una parte fondamentale e indispensabile.

Dalla nascita dell'orchestra a oggi si sono tenuti diversi concerti non solo a livello locale: lo scorso anno il gruppo ha partecipato alla rassegna romagnola "Borghi Sonori" e questo giugno ritornerà per "Onde sonore in Riviera", ma l'esperienza del concorso è stata la prima. La partecipazione al concorso ha dato agli allievi grande soddisfazione per il lavoro svolto e i risultati ottenuti.

L'esperienza ha permesso a ognuno di crescere sotto diversi aspetti, poiché il punteggio ottenuto non è il centro di questo percorso ma lo sono la dedizione e l'impegno con cui vengono trasmesse attraverso i suoni le proprie emozioni.

SOFIA BUCCIO, LARA DOTTI  
(pianiste in orchestra)

MIRANDOLA

## La Costituzione secondo Onida

Nell'ambito delle iniziative organizzate per il 70esimo anniversario della Costituzione, **Valerio Onida** (foto), giurista e presidente dell'Istituto nazionale "Ferruccio Parri", sarà a Mirandola mercoledì 23 maggio alle ore 10.30 (aula magna Rita Levi Montalcini) per una conferenza su "La nostra Costituzione". L'iniziativa, promossa dal Comune e dal tavolo di lavoro per il 70esimo, è aperta a tutti e ha avuto l'adesione della scuola media Montanari e degli istituti superiori Galilei e Luosi.



Onida è stato, tra l'altro, giudice costituzionale dal 1996 al 2005, presidente della Corte Costituzionale dal 22 settembre 2004 al 30 gennaio 2005 e professore emerito di Diritto Costituzionale presso l'Università degli Studi di Milano. Il 25 giugno 2011 il Consiglio generale dell'Istituto nazionale per la Storia del movimento di Liberazione (oggi Istituto "Parri") lo ha eletto presidente, come successore di **Oscar Luigi Scalfaro**, Presidente emerito della Repubblica. Nel corso della sua brillante carriera Onida è stato anche presidente dell'Associazione italiana dei costituzionalisti ed è presidente del comitato direttivo della Scuola superiore della Magistratura. Il 30 marzo 2013 è stato invitato dal Presidente della Repubblica **Giorgio Napolitano** a far parte del "gruppo dei Dieci saggi" per occuparsi di preparare iniziative di leggi nel campo economico e sociale. Attualmente presiede la Fondazione per le scienze religiose Giovanni XXIII. Il 30 novembre 2013 è stato insignito del premio "Fabrizzi" dell'Anpi.

MIRANDOLA

## Applausi ai vincitori del talent e agli studenti da dieci in su

Lo scorso 28 aprile, presso l'aula magna Montalcini, si è svolta la tradizionale festa della scuola degli alunni delle classi terze delle medie Montanari di Mirandola. Una lunga mattinata di musica e danza, accompagnate dalla travolgente simpatia di **Alberto Guasti** e dalla freschezza della giovane e spigliata **Valentina Gozzi**, della classe terza E. La festa della scuola è iniziata con l'esibizione dell'orchestra di flauti alla quale i ragazzi accedono dopo un percorso triennale. Diretti dagli insegnanti di musica **Andrea Maini**, **Giorgio Mengoli**, **Angela Pellacani** e **Alberto Vanzini**, gli alunni hanno dato

il meglio di sé interpretando alcuni brani del repertorio pop internazionale. A fare da cornice ai pezzi proposti, sono state le pillole di storia del costume presentate da **Valentina**. Tra gli altri, sono stati ricordati molti momenti di vita mirandolese, suggeriti da **Fabio Montella**. Emozionante l'esibizione del coro: 25 voci che, dirette dal docente **Giorgio Mengoli**, hanno intonato canzoni di artisti italiani. Al percorso musicale, come da tradizione, si è affiancata la premiazione degli studenti meritevoli: ben 23 alunni che nell'anno scolastico 2016/2017 hanno conseguito il diploma di licenza media con dieci e dieci e lode.

Il momento clou della mattinata è stato il concorso "Talent" giunto alla seconda edizione. Oltre alle categorie di flauto dolce, strumento e canto, quest'anno è stata introdotta la sezione danza. Alle selezioni interne, curate dagli insegnanti di musica e dalle docenti di Scienze Motorie **Serena Casoni** e **Anna Cavazza**, hanno partecipato più di 90 ragazzi. I 12 finalisti si sono esibiti alla presenza dei giurati **Sandro Comini**, **Gianni Guicciardi**, **Omar Berni**, per le sezioni legate alla musica e **Paola Lodi**, **Elena Polacchini**, **Alice Superbi**, per la danza. Tra l'entusiasmo dei ragazzi presenti, sono stati proclamati i vincitori.

Per la sezione "Flauto dolce", si è aggiudicato il premio "Rino Polacchini" **Andrea Fionda**, al secondo e al terzo posto, rispettivamente **Leonardo Busuoli** e **Anna Bettoni**.

Per la sezione "Strumento musicale", il primo premio è andato a **Marco**



**Rustichelli** (tromba), secondo e terzo posto per **Giacomo Ferraresi** (tromba) e **Giulia Trionfini** (flauto traverso).

La categoria "Canto" ha visto il trionfo di **Martina Vignato** seguita da **Elisabetta Verri** ed **Eleonora Prandini**.

Infine, per la "Danza", **Matilde Corradi** si è aggiudicata il primo premio, seguita da **Nicoletta Scurtu** e, al terzo posto, il duo formato da **Sofia Bellini** e **Sara Pongiluppi**.

Si ringrazia per la gradita presenza

e il supporto il presidente del Consiglio di istituto, **Manuela Molon**, il presidente del comitato genitori, **Stefano Paltrinieri** e **Rita Polacchini**, moglie di **Rino Polacchini**. Si ringraziano per il supporto organizzativo le docenti **Anna Perretta** e **Laura Vallo**. Un caloroso ringraziamento anche a tutti gli insegnanti, per la loro professionalità e attenzione, al personale della scuola, alla direttrice dei servizi generali e amministrativi **Loredana Pennisi** e alla dirigente scolastica **Paola Campagnoli**.

**Agriturismo Villa Motta**

*Cucina della tradizione emiliana*

Pasta fresca fatta a mano  
Carne alla griglia  
Gnocco fritto  
Tigelle a lenta lievitazione

*Un agriturismo che non ti aspetti!*

Per info 0535 47075 - 338 1205845  
Via di Sotto, 20 - Motta di Cavezzo (MO)  
www.agriturismovillamotta.it

**Floricoltura Bluflora**

di Bernardi Enrico  
via Breda, 1 Quingentole (MN)  
tel. 0386 42641 - cell. 339 5664134

MUSICA

Concerti a Pechino, Los Angeles, Las Vegas, New Orleans e Atlanta

# Usa e Cina, ovazione per i Bruskers

Proseguono le trasferte all'estero del duo di chitarre di Polacchini e Minozzi



Proseguono le trasferte all'estero del Bruskers Guitar Duo, composto dai chitarristi **Eugenio Polacchini** e **Matteo Minozzi**. Ecco il resoconto che ci hanno inviato delle loro ultime tournée in Usa e Cina.

«Negli ultimi mesi abbiamo avuto la possibilità di fare due tour: lo scorso settembre in Cina, a Pechino, mentre a febbraio 2018 è stata la volta del nostro quinto tour negli Usa.

L'avventura cinese è stata per noi una nuova e piacevole scoperta. Non era la prima volta in Asia, nel 2015 siamo stati infatti in Corea del Sud, tuttavia

non sapevamo esattamente cosa aspettarci dalla Cina. Qualche mese prima un organizzatore di concerti ci ha trovati grazie ai video presenti su YouTube e ci ha invitato a tenere alcuni concerti negli auditorium delle università di Pechino, per eventi aperti agli studenti e al pubblico. Appena atterrati dall'aereo ci siamo resi conto di quanto Pechino sia una metropoli immensa, più di 20 milioni di abitanti distribuiti su un vastissimo territorio. Nonostante lo smarrimento iniziale, abbiamo subito scoperto una città moderna e culturalmente vivace, al cui interno si trova un quartiere dedicato esclusivamente

a ogni forma d'arte, piacevolissimo da visitare. L'accoglienza che ci è stata riservata è stata a dir poco fantastica, l'organizzazione davvero efficiente e ci siamo stupiti anche della grande partecipazione ai nostri concerti, che hanno visto il tutto esaurito. Le Università di Pechino (Tsinghua University e Peking University) hanno al proprio interno stupendi auditorium, dall'acustica ideale, dove è stato assolutamente un onore suonare.

Il tour negli Usa di febbraio è stato veramente senza respiro: 16 concerti, un programma televisivo, 1.500 chilometri in auto e due voli interni in 19



giorni. Siamo ritornati sinceramente stanchi ma appagati da un'esperienza che ogni anno ci dà soddisfazioni e che, per fortuna, continuiamo ad avere la possibilità di fare.

Quest'anno abbiamo toccato le città di Los Angeles, Las Vegas, New Orleans e, per la prima volta, Atlanta. Probabilmente il concerto più bello è stato quello all'Istituto Italiano di Cultura di Los Angeles. L'invito da parte di un ente così importante e rappresentativo è stato un vero onore e sarà un'esperienza che ricorderemo sempre con grande piacere. A seguire abbiamo incontrato il clima mite della

California, le luci di Las Vegas, le vie strette di New Orleans, e abbiamo terminato il tour in un bell'auditorium ad Atlanta, dove il nostro concerto era esaurito da due mesi.

Gli Usa ogni anno ci riservano piacevoli sorprese, e abbiamo già inviti per il 2019: non vediamo l'ora di partire! Molto più vicina è invece l'inizio di una nuova esperienza in Cina. Siamo stati infatti invitati dal prossimo 19 giugno

a tenere cinque concerti in altrettante città cinesi: Pechino, Guangzhou, Xuzhou, Jinan e Tianjin. Questa volta l'agenzia organizzatrice si occupa di differenti forme d'arte: teatro, balletto, e ovviamente musica. Quello che ci ha stupito sono però i luoghi dove sono organizzati questi concerti, dal momento che si tratta di alcune tra le sale da concerto più importanti e belle in Cina: National Center for Performing Arts di Pechino, Guangzhou Opera House, Shandong Grand Theatre, Xuzhou Concert Hall e Nankai University.

Superato lo shock iniziale, l'unica cosa che possiamo fare ora è impegnarci il più possibile per fare del nostro meglio e onorare questa bella occasione che ci è stata data!

Per tutti gli eventuali interessati, terremo un diario e racconteremo giorno per giorno questa nuova avventura, che pubblicheremo sui nostri canali Facebook, Instagram e sul nostro sito [www.bruskers.com](http://www.bruskers.com)».

MIRANDOLA

## Quando la passione diventa una laurea

Lo scorso 27 ottobre la mirandolese **Valentina Iodice** si è laureata al conservatorio Giovanni Battista Martini di Bologna in didattica e direzione di coro. Si è concluso in questo modo un percorso di studio basato sulla musica, la grande passione della vita di Valentina. La neo laureata ha mosso i primi passi nella Fondazione scuola di musica Andreoli cominciando con la propedeutica musicale per poi passare al coro di voci bianche. È quindi

arrivata la scelta dello strumento e Valentina ha optato senza indugio per il violino che suona tutt'ora nella banda "Archibaleno" diretta da **Stefano Coratti**. Ma Valentina suona anche nella Filarmonica Andreoli, diretta da **Gianni Malavasi** e nella orchestra giovanile John Lennon, diretta da **Mirco Besutti**. La sua forte passione per la musica, l'ha portata a scegliere la didattica per poter trasmettere ai più piccoli e futuri musicisti, quanto da



Valentina Iodice il giorno della laurea al conservatorio Giovanni Battista Martini di Bologna. A sinistra, in piedi coi piatti, nella Filarmonica

lei appreso in questi anni di esperienza. A Valentina le felicitazioni della redazione dell'Indicatore e un grosso in bocca al lupo per il futuro.

## VENDITA E RIPARAZIONE

Richiedi un preventivo!

Tel. 0535 066256 | Via Milazzo 29 - 41037 Mirandola (MO)

L'Atelier del  
COMPUTER

Vi aspettiamo al nostro stand in Fiera  
a Mirandola dal 16-20 Maggio con  
GO [goinforme.it](http://goinforme.it)

MIRANDOLA

Il sipario si aprirà mercoledì 16 con il concerto di Matthew Lee

# La Ricciarelli star della Fiera

Alla tradizionale kermesse di maggio anche Maurizio Ferrini e Paolo Hendel

Arriva a Mirandola dal 16 al 20 maggio la 214esima edizione della Fiera di Maggio, tradizionale appuntamento "clou" della città, con cinque giorni in cui il centro storico ospiterà un contenitore con tante proposte. La musica e la comicità saranno i protagonisti del palco di piazza Costituente, con inizio degli spettacoli alle 21.30. Si apre il sipario, mercoledì 16 maggio, con il concerto di **Matthew Lee**, cantante musicista dalle performance incredibili, capace di intrattenere il pubblico con un crescendo vibrante di note ispirate al rock and roll. Matthew è fra gli artisti emergenti più amati dal pubblico non a caso, nella trasmissione di Capodanno che Rai Uno quest'anno ha trasmesso da Maratea (Potenza), lui era fra i protagonisti indiscussi. Giovedì 17 la pungente comicità di **Maurizio Ferrini** (per tutti



la signora Coriandoli, a sinistra), accompagnato da chitarra e voce solista del cabarettista della banda **Arbore**, racconterà di improbabili storie romagnole. Venerdì 18 a Mirandola arriva un grande comico. Per la gioia dei suoi numerosi fan si esibirà nella città dei Pico **Paolo Hendel** (a destra), icona di tutti i film di **Leonardo Pieraccioni** o improbabile manager nelle vesti di Carcarlo Pravettoni nell'indimenticata trasmissione Mediaset, "Mai dire Gol". Sabato 19 non poteva che essere dedicato alle famiglie con la straordinaria presenza di un'artista di fama mondiale come è **Katia Ricciarelli** (a sinistra) con le principali arie cantate dall'artista veronese su tutti i più grandi e prestigiosi palcoscenici mondiali, riviste e proposte in un medley con l'accompagnamento

di un tenore al pianoforte. Gran finale domenica 20 in compagnia della voce blues di **Gloria Turrini** e della sua band. Ma la Fiera Campionaria di Mirandola non finisce qua, visto che sono stati allestiti altri due punti spettacolo, altre proposte di vivere l'evento. In piazza Marconi ci sarà un palco interamente animato da tutte le realtà del volontariato locale. E così che, nelle cinque giornate della Fiera, il palco ospiterà commedie dialettali, esibizioni di danza, balli latini e concerti di gruppi locali. Ancora in piazza Marconi, lateralmente al teatro, avremo la tradizionale presenza del Maccherone al Pettine con uno stand dedicato alla prelibatezza tipica locale. A pochi metri, nel viale che ospita il monumento a Pico, l'area sportiva proporrà le numerose realtà sportive mirandolesi che, in occasione della Fiera, lasciano le loro tradizionali sedi per mostrare la loro attività al grande pubblico. Attori principali gli stand e



le aree commerciali in piazza Costituente che, mai come quest'anno, segnano presenze e numeri importanti. Trovate, passeggiando per i lunghi serpentoni creati dai gazebo, ogni genere di proposta: dalle alimentari con prodotti tipici, all'edilizia, dalle auto agli arredamenti. Tanti e diversi, gli espositori partecipanti alla Fiera 2018, a rafforzare l'impronta "campionaria" della manifestazione di maggio. Una edizione 2018 che si preannuncia veramente ricca, ospitata in un meraviglioso centro storico che, anno dopo anno, sta rinascendo. Menzione e plauso speciale vanno anche alle attività del centro che, quest'anno, in gran numero, rimarranno aperte in orari serali durante le giornate della manifestazione. La Campionaria di Mirandola è a cura de l'Accento srl, che da sei anni organizza la Fiera (quattro consecutivi). Come sempre, in piazzale Costa, funziona il luna park con tante giostre e attrazioni per tutti i gusti.

MIRANDOLA

## La materna di viale Gramsci sarà intitolata a Silvia Golinelli

Sabato 19 maggio a Mirandola, alle ore 10,30, si svolgerà la cerimonia di intitolazione della scuola dell'infanzia statale di viale Gramsci alla docente **Silvia Golinelli** (foto). Una rappresentanza della Fondazione scuola di musica Andreoli accoglierà autorità, invitati e partecipanti intonando musiche e canti. Sono poi previsti i saluti delle autorità: il sindaco di Mirandola **Maino Benatti**, il dirigente scolastico **Tiziano Mantovani**, la responsabile dell'Ufficio scolastico provinciale **Silvia Menabue**, il presidente dell'Unione Comuni Modenesi Area Nord **Luca Prandini** e l'assessore all'Istruzione dell'Unione **Antonella Baldini**. Si scoprirà poi la targa di intitolazione della scuola alla docente e pedagoga Silvia Golinelli. A seguire lettura de "I due campanili" racconto fantastico scritto da Silvia a seguito del sisma del 2012. Ci sarà quindi il ricordo della dirigente scolastica **Paola Cavicchioli**. Accompagnati dalla musica si entrerà nella scuola. Lungo il percorso si potranno visionare elaborati



dei bambini, le immagini di Silvia al lavoro, le sue pubblicazioni, una mostra/progetto. Seguirà il buffet. È così che la città, i colleghi e i dirigenti scolastici renderanno omaggio a una persona sempre positiva, che ha lasciato un ricordo indelebile in tutti coloro che l'hanno incontrata. Silvia non è stata solo la maestra di due generazioni di bambini di Mirandola, ma un punto di riferimento per tante colleghe, per vari dirigenti e genitori, esercitando per anni, con grande competenza e umanità la funzione di pedagoga della Direzione didattica e svolgendo l'incarico di coordinatrice delle nostre scuole dell'infanzia. È noto a tutti il suo impegno in attività di volontariato con l'associazione "Sergio Neri" e con la biblioteca comunale, attivando in prima persona il progetto "Nati per leggere". Studio, impegno, passione, disponibilità, generosità, dedizione assoluta, Silvia era tutto questo e tanto altro ancora... L'iniziativa è organizzata dalla Direzione didattica e dal Comune di Mirandola.

FIERA DI MIRANDOLA

## Stand del Palio del Pettine dal 16 al 20 maggio



In occasione della 214esima edizione della Fiera di Mirandola, dal 16 al 20 maggio, sarà presente in città lo stand ufficiale del Palio del Pettine.

Lo stand sarà aperto tutte le sere e servirà, anche da asporto, i maccheroni al pettine realizzati dalle diverse frazioni di Mirandola: Cividale, Gavello, Mortizzuolo, Quarantoli, San Giacomo Roncole e San Martino Spino.

Oltre alla raccolta fondi, necessaria a finanziare l'edizione 2018 del Palio del Pettine, la presenza del Comitato e delle frazioni sfidanti sarà un'occasione per ricordare l'appuntamento con la sesta edizione che si svolgerà dal 5 al 7 ottobre nella nuova location del palazzetto dello sport di Mirandola.

Potrete trovare lo stand in piazza Costituente, vicino al Teatro Nuovo.

BREVI

## LA SFILATA DI MODA DEL GALILEI

Nell'ambito della Fiera di maggio si ripeterà a Mirandola la tradizionale sfilata di moda dell'istituto Galilei. L'iniziativa, patrocinata dal Comune, si intitolerà "Metamorfosi degli elementi" e si svolgerà giovedì 17 maggio. La sfilata è il frutto del lavoro in classe dei ragazzi ed è uno dei momenti più apprezzati della Fiera.

## C'È IL FESTIVAL DELLE EMOZIONI

Sabato 19 maggio si svolgerà a Mirandola, presso l'aula magna Montalcini, dalle 10, il Festival delle Emozioni, progetto della scuola media Montanari, con il contributo del Lions Club e della Fondazione Cassa di Risparmio di Mirandola. L'iniziativa è aperta a tutti i cittadini. Alunne e alunni della scuola metteranno in scena un viaggio nella complessità delle emozioni: tristezza, gioia, paura, rabbia, disgusto, nel variegato ventaglio di sfumature con cui colorano le nostre vite. Questo viaggio consentirà di percorrere tante strade e di esplorare linguaggi diversi: la poesia, con la premiazione delle poesie del concorso "Giovani Artisti", per la scuola media Montanari, a cura della docente Gabriella Bortoli; il linguaggio del teatro con "Inside Out", spettacolo di contaminazione tra recitazione e danza, da un'idea degli insegnanti Anna Cavazza e Federico Pierobon; ancora il teatro, con "Emozioni in cerca di un nome", pièce nata dall'improvvisazione dei ragazzi guidati dall'attore Gianluca Galletti dell'associazione culturale Khorovodarte, in collaborazione con le insegnanti Anna Perretta e Laura Vallo; il linguaggio dell'arte, con l'allestimento di mostre realizzate con disegni e manufatti degli alunni, in collaborazione con le insegnanti di Arte e Immagine Maria Baccaro, Cecilia Bruno e Monica Morselli. Durante la mattinata, si esibiranno i vincitori del concorso interno alla scuola "Talent 2" e sarà attribuita la borsa di studio Christel Carreri. Si ringraziano fin da ora il Lions Club, con il presidente Guido Zaccarelli, la Fondazione Cassa di Risparmio di Mirandola, il personale tutto della scuola media Montanari, che hanno come obiettivo la crescita dei ragazzi come persone capaci di esprimere le molteplicità del loro essere.

## A MARANO 800 RAGAZZI SALGONO SUL PALCO

Oltre 800 studenti attori da tutta Italia, suddivisi in 33 gruppi che presentano 49 spettacoli. Sono questi i numeri dell'edizione 2018 del Festival del teatro dei ragazzi che si svolge a Marano sul Panaro fino al 12 maggio. Filo conduttore sarà la Costituzione.



PEUGEOT

**Vendita e Assistenza autorizzata Peugeot e Citroën**



CITROËN






**Carletti Auto srl**  
Rivenditore Autorizzato Citroën e Peugeot

Via Bruino, 2 - Mirandola (MO)  
Tel. 0535.22369 - Fax 0535.418462 - info@carlettiauto.it

MIRANDOLA

Un secolo di decadenza che ha segnato l'ascesa di alcune famiglie

# Casari racconta il nostro Settecento

Un nuovo volume dello storico descrive uno dei periodi meno noti della città



La copertina del volume

Un nuovo volume di **Umberto Casari**, "Mirandola nel Settecento" (Centro di ricerca sugli epistolari del Settecento, 127 pagine, 15 euro) uscito in libreria in questi giorni, descrive uno dei momenti chiave della storia mirandolese: quel Diciottesimo secolo che ha significato decadenza per l'anticamente glorioso principato, ma che ha anche comportato un riposizionamento sociale e politico, con l'ascesa di alcune famiglie, facoltose ma non necessaria-

mente nobili e la definitiva uscita di scena di altre, di più antico lignaggio. Il volume, come di consueto ben scritto e puntuale nei riferimenti bibliografici e archivistici, ha un primo capitolo in cui sono ripercorse le vicende generali della città e due capitoli che riassumono la figura di due dei suoi principali protagonisti, analizzati come eccezioni a un trend generale di decadenza: **Giuseppe Luosi**, mirandolese morto a Milano e frate **Ricardo Bartoli**, che nella città dei Pico arriva ormai quarantenne come docente di lettere nel convento di San Francesco. Segue, in appendice, una parte dell'interessante "Elogio a Giovanni Pico" scritto dallo stesso Bartoli nel 1791, sulla base del discorso, verosimilmente identico, pronunciato due anni prima dal francescano nella sede del palazzo municipale di Mirandola, alla presenza di autorità e di un pubblico formato da molti studenti.

Casari ricostruisce dunque una fase della città poco battuta dalla ricerca storica. All'inizio del Settecento, dopo la fine della dinastia dei Pico, il centro urbano di

Mirandola e il territorio dell'ex principato, inserito nel più ampio territorio del ducato estense, dovettero subire una prolungata fase di stagnazione sociale, diffusa soprattutto nell'ambito della popolazione contadina. Ebbe modo di intuire le cause reali il mirandolese Giuseppe Luosi (1755-1830), pubblico amministratore locale e, in seguito, ministro della Giustizia del Regno Italico, che ne vagheggiò la pronta risoluzione con un'articolata riforma agraria, prematura sotto il governo estense, ma possibile con il nuovo regime repubblicano imposto da Napoleone.

A fine Settecento, nell'ambiente culturale mirandolese, da lungo tempo refrattario alla circolazione di nuove idee, si distinse per un aggiornato contributo di pensiero Ricardo Bartoli (1747-1806), un francescano originario di Reggio Emilia, non allineato con le posizioni della chiesa ufficiale, il quale, nel suo "Elogio al principe Giovanni Pico" (1791), volle accostare la «filosofia cristiana» del più celebre esponente della famiglia che

aveva governato la città alla propria, che era mossa dall'intento dichiarato di contrastare l'ateismo scienziasta di quel tempo. Il volume di Casari, che riprende alcuni temi già trattati nel precedente libro "Giuseppe Luosi e altri intellettuali estensi alla fine del Settecento", rientra nella collana "Saggi e ricerche" del Centro di ricerca sugli epistolari del Settecento (Cres).

Si tratta del primo libro che tratta di storia locale in modo, tuttavia, tutt'altro che localistico, come spiega **Corrado Viola**, condirettore del Cres insieme a **Gian Paolo Marchi**, nell'introduzione. «Non si può proprio dire che la carità del natio loco appanni lo sguardo di Umberto Casari - scrive Viola - equanime, infatti, e direi irrimediabile, nel suo nucleo, il giudizio complessivo sulla realtà politico-culturale del piccolo ex-ducatto picchiano nel Settecento, un giudizio di sostanziale ridimensionamento» e decadenza, che nascono anche da un confronto implicito con altre realtà italiane (in primo luogo Modena).

RASSEGNA

## A maggio torna nella Bassa la stagione di teatro partecipato

TIPI-stagione di teatro partecipato della Bassa modenese torna, a maggio, a San Felice, proponendo un'anticipazione primaverile di due spettacoli gratuiti, in attesa dell'autunno che vedrà svilupparsi la parte più corposa delle attività del progetto. La stagione si comporrà di cinque appuntamenti, di cui due in scena a maggio presso l'auditorium comunale di San Felice: dopo "Re Tutto Cancellato", spettacolo per bambini e famiglie andato in scena lo scorso 6 maggio, venerdì 18 maggio alle ore 21 ci sarà il ritorno di **Antonella Questa** a San Felice. Dopo il successo della scorsa primavera con "Svergognata", l'attrice proporrà quest'anno la sua pièce più celebre, "Stasera ovulo, monologo sulle problematiche della maternità over 35", scritto da **Carlotta Clerici**, per la regia

di **Virginia Martini** e la produzione LaQ-Prod. Con la sua prima edizione del 2016, TIPI, il cui nome si rifà alla tenda degli indiani pellerossa, il teape appunto e che come essa vuole essere casa per la comunità, aveva realizzato sei spettacoli in diversi Comuni dell'Area Nord della provincia di Modena, quattro percorsi laboratoriali e uno spettacolo di teatro partecipato nato da questi ultimi. L'edizione del 2018 specifica le due anime del progetto: da una parte il percorso partecipato, per questa edizione dedicato ai temi della giustizia e della legalità, il quale manterrà un carattere territoriale con attività che, durante l'autunno, coinvolgeranno la quasi totalità dei Comuni della Bassa; dall'al-

tra la stagione teatrale, incentrata su San Felice. A questo proposito, il progetto TIPI si è infatti aggiudicato la gara per la presentazione di proposte culturali pubblicata dal Comune in febbraio, diventando così, ufficialmente, la stagione teatrale di San Felice per l'anno 2018. La direzione artistica della stagione, nata per iniziativa del gruppo teatrale Bassa Manovalanza, che continuerà a coordinare le attività partecipate, passa quest'anno all'associazione Nahia di Bologna, che da sempre di TIPI cura l'organizzazione, in collaborazione con **Chiara Cantiello** e **Matteo Pederzoli**. Info e iscrizioni: progetto.tp@gmail.com o pagina Facebook TIPI - stagione di teatro partecipato.

tra la stagione teatrale, incentrata su San Felice. A questo proposito, il progetto TIPI si è infatti aggiudicato la gara per la presentazione di proposte culturali pubblicata dal Comune in febbraio, diventando così, ufficialmente, la stagione teatrale di San Felice per l'anno 2018. La direzione artistica della stagione, nata per iniziativa del gruppo teatrale Bassa Manovalanza, che continuerà a coordinare le attività partecipate, passa quest'anno all'associazione Nahia di Bologna, che da sempre di TIPI cura l'organizzazione, in collaborazione con **Chiara Cantiello** e **Matteo Pederzoli**. Info e iscrizioni: progetto.tp@gmail.com o pagina Facebook TIPI - stagione di teatro partecipato.

BREVI

## SETTIMA EDIZIONE DI "CORINFESTA"

Sabato 12 maggio si svolgerà a Mirandola, presso l'aula magna Montalcini, alle 20.45, la settima edizione di "Corinfesta", rassegna di cori di voci bianche e giovanili, promossa dalla Fondazione scuola di musica Andreoli. L'iniziativa ha il patrocinio del Comune di Mirandola.

## RECITAL PIANISTICO DI ROBERTO CAPPELLO

Domenica 13 maggio a Mirandola, presso l'aula magna Montalcini, alle ore 17, si svolgerà un concerto con il pianista Roberto Cappello, che eseguirà un recital con spartiti di P. Tchaikovsky e G. Gershwin. Per informazioni: cellulare sede associazione Amici della Musica (che organizza l'evento) 327/8109081 (in orari d'ufficio), e-mail: info@amicidellamusica-mirandola.it.

## UN MANUALE SUL CAMMINO DI SANTIAGO

Mercoledì 16 maggio a San Possidonio, sala consiliare, ore 21.15, sarà presentato il libro "Come fare il primo cammino di Santiago" in compagnia dell'autore Simone Russetta, nota voce di Radio Bruno.

Nelle pagine di questo vero e proprio manuale sul cammino di Compostela troviamo testimonianze di tanti camminatori, preziose e accurate informazioni e consigli utili con tutto quello che c'è da sapere prima, durante e dopo il viaggio, per chi vuole affrontare il cammino della vita, alla scoperta di sé stesso, come ha fatto Simone. Presenta la serata Roberta Bulgarelli e al termine della presentazione, come da tradizione, seguirà un piccolo buffet informale in compagnia dell'autore.

L'iniziativa conclude la rassegna "Perle di cultura".

# LABRADORS AQUAMARINE WAVE

### VISITE ALLEVAMENTO (previo appuntamento)

L'affidamento dei nostri CUCCIOLI avviene unicamente mediante: incontro, colloquio e valutazione. La nuova famiglia deve essere consapevole e responsabile dell'impegno che richiede questa meravigliosa scelta.

### SERVIZIO CORTESIA

Abbiamo creato un parco giochi per un piacevole SOGGIORNO nel caso abbiate necessità di lasciare in custodia i vostri labrador per brevi/lunghi periodi o per le vostre vacanze.



AQUAMARINE - WAVE LABRADORS di Fabio e Cristina Mambelli  
via Molinetto, 9/11 - 41039 San Possidonio (Mo)  
tel / fax +39 0535 30034 - cell +39 345 32 84 063  
www.aquamarine-labradors.com - info@aquamarine-labradors.eu



FONDAZIONE  
CASSA DI RISPARMIO  
DI MIRANDOLA

COMUNE  
DI  
MIRANDOLA

*"Non bisogna dar retta a coloro che consigliano all'uomo, perchè è mortale, di limitarsi a pensare a cose umane immortali, anzi bisogna cercare di vivere secondo la parte più nobile che è in noi". (Aristotele)*

INVITA:  
Autorità, Dirigenti scolastici, Docenti, Studenti, Genitori ed Educatori a partecipare al CONVEGNO

## "LA MULTIFORME NATURA DELL'UOMO NELLA RELAZIONE EDUCATIVA"

**VENERDI 11 MAGGIO 2018 ALLE ORE 16.00**  
presso l'AUDITORIUM "Rita Levi Montalcini"  
sito in Via 29 Maggio a MIRANDOLA.

**PROGRAMMA:**

Ore 16.00	Accoglienza e Coordinatore dei lavori Dott. Giuseppe Forte
Ore 16.15	Saluto del Presidente dell' Associazione UCIIM di Mirandola Prof. Norberto Mazzoli
Ore 16.25	Poesia " Natura selvaggia " di Alice Pinotti 4^G
Ore 16.30	2^H "La fragilità umana"
Ore 16.40	4^G "L'umanità resiliente"
Ore 16.50	3^I "L'uomo tra vizi e virtù"
Ore 17.00	3^G "Il corpo e l'anima"
Ore 17.10	3^H "Il bello ed il bene"
Ore 17.20	4^H "L'uomo che ride..."
Ore 17.30	4^I "L'uomo e la libertà"
Ore 17.40	5^H "La musica come espressione integrale di umanità"
Ore 17.50	5^I "Idee di donne e di uomini del Novecento a confronto"
Ore 18.00	2^C " Relazione e comunicazione oggi - Liceo Scienze Umane "C. Sigonio" (MO)
Ore 18.30	CONCLUSIONE DEL CONVEGNO - BUFFET PER TUTTI

Ai Docenti ed agli Studenti verrà rilasciato un attestato di merito riconosciuto dal MIUR. Il presidente UCIIM esprime un grazie caloroso alla Fondazione Cassa di Risparmio di Mirandola, all'Amministrazione del Comune di Mirandola, alla Dirigente ed ai Docenti del "G. Galilei" che con il loro prezioso contributo hanno permesso la realizzazione del Convegno.

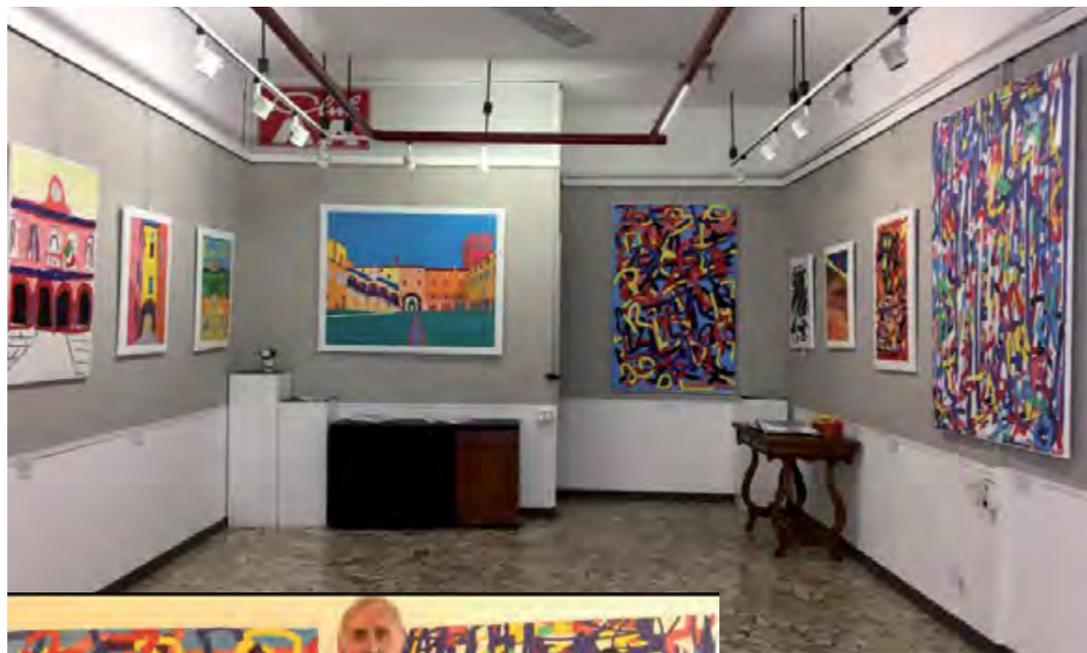
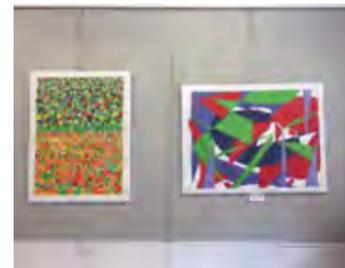
MIRANDOLA, 23 aprile 2018

PERSONAGGI

In mostra una serie di quadri alla galleria Il Rivellino di Ferrara

# Il debutto artistico di Primavera

L'ex direttore generale dell'Unione dei Comuni ha scoperto una grande passione



Potrà essere visita fino all'11 maggio a Ferrara, la prima mostra personale di pittura di **Alessio Primavera** (foto) "Colorando i colori..." allestita presso la galleria d'arte Il Rivellino. Prima-

vera che vive a Ferrara ed è stato a lungo direttore generale del Comune di Mirandola e dell'Unione Comuni Modenesi Area Nord, ha cominciato a dipingere all'inizio del 2012, quasi per

gioco, utilizzando un'app da disegno sul proprio smartphone con la tecnica del touch screen.

Le immagini così create sono poi state rielaborate e trasferite su tela, dipinte con colori a olio e acrilici. Primavera ha iniziato a pubblicare i suoi dipinti su Facebook e, forte dei consensi ottenuti, ha deciso di esporli in una mostra personale. Al taglio del nastro dell'esposizione, che si è svolto lo scorso 28 aprile, erano presenti anche diversi mirandolesi. Negli ultimi due anni, per affinare la propria tecnica, ha frequentato il corso di pittura del maestro **Daniele Carletti** di Ferrara. Dopo essersi ritirato dal servizio, Primavera può quindi dedicarsi a tempo pieno alla pittura, la sua grande passione.

MIRANDOLA

## Giuseppe Castellazzi espone alla Degusteria

Il pittore mirandolese **Giuseppe Castellazzi** (foto) espone per tutto il mese di maggio presso La Degusteria di Mirandola, in piazza Costituente. Sono circa 20 i quadri in mostra selezionati dal poliedrico artista tra i tanti della sua vasta produzione. Castellazzi, che ha vinto oltre 300 premi in 30 anni di carriera, è stato anche madonnaro a conferma di un talento che ha svariato in vari ambiti e che lo ha visto realizzare sculture in terra cotta, murales e copie di quadri di artisti famosi.

Lo scorso anno si è classificato al secondo posto al premio di pittura e scultura "Iva Montepoli" di Nonantola con l'opera "Maria, Eva, Chiara d'Assisi".



ESPOSIZIONI

## Marianna Castellini ci guida in un labirinto di percezioni



MIRANDOLA

## Gli astri di Andrealuna Pizzetti sono visitabili al Mistral

L'universo sarà esposto dal 4 al 30 giugno al Mistral Cafè di Mirandola (zona Conad).

L'artista è **Andrealuna Pizzetti** (foto), giovanissima mirandolese appassionata di astronomia fin da piccola. La sua ossessione è espressa nel suo nome, come se fosse destinata all'osservazione di pianeti e stelle. Ormai da sette anni è socia dell'osservatorio di Cavezzo e da sempre si diletta a fotografare gli oggetti dell'al-

tro emisfero che tanto la attraggono. Una mostra decisamente originale per avvicinarsi a quei fenomeni che possiamo solo immaginare. **Eden Philippotts** disse: «L'universo è pieno di oggetti magici che aspettano pazientemente il nostro ingegno per meglio autodefinirsi» e questa mostra è la possibilità di



circoscrivere e delineare ciò che nella nostra mente è infinito e astratto.

A chi non è capitato di alzare gli occhi al cielo alla ricerca di quei puntini luminosi magari in attesa di vederne cadere uno per esprimere un desiderio? Andrealuna renderà tangibile ciò che ci appare sempre così irraggiungibile, ci farà entrare in punta di piedi in un immaginario di forte suggestione attraverso le sue foto realizzate in remoto tramite il sito itelelescope.net. Le foto rimarranno esposte per tutto il mese di giugno al Mistral Cafè di Mirandola che continua così con le iniziative culturali e le esposizioni artistiche.

Dal 2 al 31 maggio **Marianna Castellini** esporrà la sua personale mostra "Percezioni" al Mistral Cafè di Mirandola in via Circonvallazione (zona Conad).

Giovanissima mirandolese, appassionata di pittura sin dalla tenera età, ha approfondito quest'arte da autodidatta. Sperimentatrice accanita adora cimentarsi in diverse tecniche dalla matita ai colori a olio. L'intrigante titolo della mostra deriva dal messaggio che Marianna vuole trasmettere con le sue opere: la narrazione di una realtà nascosta tra le righe, la percezione di

sensazioni profonde che giocano, ridono e scherzano con i fatti reali. Scopo della mostra è colpire gli osservatori e spingerli a ragionare sulle opere entrando nella realtà dell'autrice.

Un labirinto di percezioni in cui essere travolti e da cui uscire più consapevoli e coscienti. Questa collezione in particolare è realizzata a penna su carta e riprende soggetti con minuziosi tratti creando figure e ombre. Continuano così le pillole di cultura al Mistral Cafè di Mirandola che con autori ed espositori crea uno spazio artistico libero in cui dar voce ai tanti talenti della zona.



# FIAT PANDA

## 1.2 69 CV E.6 EASY\*

### 5 PORTE, CLIMA, RADIO

## a partire da € 7.750,00\*\*

Saremo presenti alla Fiera Campionaria di Mirandola dal 16 al 20 Maggio  
...Vi aspettiamo!

\* Offerta riservata ad un n. limitato di vetture in pronta consegna da immatricolare entro 31/05/2018  
\*\* Prezzo ottenibile con l'adesione al programma "imperdibili 100"; I.P.T. e contributo eco pneu esclusi



**AUTO-IN** s.r.l.

Organizzato Fiat  Centro Revisioni






**AUTO IN** s.r.l.

via 2 Giugno, 68/70 Mirandola

tel. 0535 20301

[www.autoinmirandola.it](http://www.autoinmirandola.it)

[info@autoinmirandola.it](mailto:info@autoinmirandola.it)

Servizio Assistenza

AMARCORD

«La legna che trasportava venne sparsa per tutta la piazza»

# Quella patata nel posto sbagliato...

«Il cavallo, bersaglio di un crudele scherzo, si mise a correre all'impazzata»

(Segue dal numero precedente)

Una mattina mia madre ci dice: «Ragazzi, non andate via. Arriva la legna e c'è da portarla in solaio». Dopo un'attesa che a noi sembra molto lunga e noiosa, finalmente arriva il contadino con il carico. Con un po' di fatica riesce a posizionare il rimorchio trainato dal cavallo, all'interno del porticato del Castello Pico. L'uomo chiama tutti i proprietari e comincia a dare i numeri: «In tutto sono 35 quintali di legna: 15 per i **Brancolini**, dieci per i **Maini** e cinque per i **Mantovani**». La legna però non è stata divisa in mucchi, a seconda della famiglia a cui sarebbe toccata, ma è mescolata tutta insieme. Le donne allora invitano il conducente a recarsi alla pesa pubblica per effettuare la divisione delle tre parti, pesa che si trovava poco distante, in via Circonvallazione e che era gestita da **Masi**. Mentre i "grandi" discutono di pesa e peso, **Luigi Venturi** chiede a mio fratello **Franco** a che punto di cottura sono le patate messe da mia madre nella pentola per fare gli gnocchi di patate. «Non ne ho idea. Andiamo a vedere se sono pronte» risponde Franco.

Salgono in casa. Le patate stanno cuocendosi nell'acqua bollente. Ne prendono una e siccome è rovente se la passano frettolosamente di mano, mentre scendono le scale. Arrivano giù proprio nell'istante in cui il cavallo sta alzando la coda e con una improvvisa intuizione, quasi diabolica, conficcano la patata ustionante nel sedere dell'animale. Il cavallo emette un nitrito selvaggio e inizia a correre, trascinandosi dietro il rimorchio carico di legna che viene seminata lungo tutto il tragitto di fuga del povero animale. La piazza in breve si ricopre di legna fino al

municipio. Noi ragazzi allora ci armiamo di sacchi e fodere dei cuscini e piano piano raccogliamo tutta la legna sparsa, riportandola nel cortile del Castello.

Occorre l'intera giornata per sistemare tutto. Alla fine mia madre squadra Franco e con tono minaccioso gli dice: «Stasera ti metto a posto io!».

Dopo cena, le donne si riunivano sotto il porticato per commentare i fatti accaduti nella giornata. Quella sera ovviamente a tenere banco è la legna, sparsa per mezza Mirandola. Verso le 22 si chiude il filò e Franco cerca di svicolare alla chetichella, ma mia madre è in agguato. Lungo la scala, mia madre lo raggiunge.

La scala era sempre al buio, con la lampadina spenta, visto che nessuno pagava la luce. Si ode comunque molto bene mia madre che grida: «Credevi di averla fatta franca? Prendi!», facendo seguire alle parole i fatti e colpendo il malcapitato con schiaffi a volontà, che volano per tutti i 24 scalini. Arrivati finalmente al piano, si accende la luce e solo allora mia madre si accorge di avere acciuffato e malmenato **Germano Maini** e non il figlio. «Ma Germano, perché non hai detto nulla?» gli chiede. «Perché ogni volta che tentavo di aprire bocca mi arrivavano delle sberle». Come al solito la vicenda si chiude con una grande risata generale e l'unico ad averci rimesso è Germano Maini, oltre ovviamente al povero cavallo.

QUIRINO MANTOVANI

(Continua)



MUSICA

## Prime riprese per l'inedito di Marcello Belloni



Si sono svolte lo scorso 22 aprile le prime riprese del videoclip del nuovo inedito di **Marcello Belloni**. Circa una trentina di persone tra attori, comparse e fotografi hanno partecipato alle riprese del videoclip girato nel nuovo locale di San Prospero, il "Secret, una zona nella mente" il cui proprietario è l'artista **Fabrizio Cattabriga** detto **Jerry**. «Per questo videoclip avevo bisogno di un locale che andasse oltre l'ordinario e che proiettasse lo spettatore in una dimensione di arte e trasgressione - racconta Belloni - per questo motivo ho chiesto a Jerry di poterlo girare nel suo locale. Jerry è un amico ed è un grande artista e sono fiero e onorato che le sue splendide opere facciano da cornice al mio video». Marcello Belloni, cantautore, torna sulla scena musicale con un nuovo inedito, un brano autobiografico che racconta il suo anno e

mezzo vissuto a Las Vegas, la cui uscita è prevista per maggio /giugno. «Sento il bisogno di iniziare a raccontarmi - spiega Belloni - vorrei che le persone iniziassero a conoscermi realmente, la mia esperienza a Las Vegas ha segnato un periodo importante nella mia vita. Quando hai tutto ma senti di non avere niente... Quando vuoi scappare via da tutto ma in realtà scappi solo da te stesso. Quando pensi di poter far senza ma ti accorgi di esserne dipendente. Quando pensi di essere immortale ma poi ti svegli e sei solamente un uomo. Nel paese delle grandi opportunità. C'è qualcosa che ti manca. Questo è Mille Luci a Las Vegas». Non ci resta che seguire l'artista in attesa dell'uscita del suo inedito accompagnato dal videoclip la cui regia è stata curata da Marcello Belloni in collaborazione con la videomaker **Elisa Gatti**.

BREVI

## «RICORDIAMO LORETTA PERSONA DI CUORE»

Si è spenta lo scorso 1° marzo, a 67 anni, la mirandolese **Loretta Squassoni** (foto). I fratelli Gianni e Paolo, le cognate **Loretta** e **Annalisa** e i nipoti **Matteo** e **Stefano** ci hanno inviato un ricordo della signora scomparsa. «È stata una persona che, buona di cuore e volenterosa, traeva la sua felicità nell'aiutare gli altri, ma non era altrettanto brava nell'aiutare se stessa. Ha avuto intorno tante persone che le hanno voluto bene, amiche a cui lei era sinceramente affezionata e che spesso contattava. Amante degli animali, nutriveva i gatti non suoi che si alternavano alla sua porta. A volte era tenace e resistente nel dire no anche ad aiuti che le avrebbero reso la vita con meno sacrifici. Questo, anche se ci scoraggiava, non ci ha mai completamente allontanato da lei e dai suoi bisogni. Negli ultimi anni, ma soprattutto negli ultimi mesi ha sofferto molto, ammalata si era aggravata. Ringraziamo di cuore tutti quelli che l'hanno aiutata».

Qualche mese prima, il 26 gennaio, **Loretta** e i suoi fratelli avevano perso la madre **Antonina Malagoli**, spentasi a 93 anni. Condoglianze alla famiglia dall'Amministrazione comunale di Mirandola e dalla redazione dell'*Indicatore*.

## A SAN POSSIDONIO IL MERCATO DEI PICCOLI

Domenica 13 maggio a San Possidonio, dalle ore 8.30 alle ore 18, presso il parcheggio del polo scolastico, si svolgerà la prima edizione del mercato dei piccoli, dedicato a bambini e ragazzi dai 5 ai 13 anni, i quali potranno vendere, barattare o scambiare i propri libri o giocattoli usati. Per informazioni rivolgersi alla biblioteca comunale chiamando il numero 0535/417957 o inviando una e-mail a [biblioteca@comune.sanpossidonio.mo.it](mailto:biblioteca@comune.sanpossidonio.mo.it)

## NIDI D'INFANZIA APERTI A MIRANDOLA

Nidi d'infanzia aperti a Mirandola sabato 12 maggio dalle 9 alle 12. Sarà possibile visitare il nido "Il Paese dei Balocchi" di via Poma, 15 e "Il Nido della Civetta" di via Gobetti, 2. Un'occasione per conoscere queste strutture e per passare qualche ora in compagnia dei propri figli in un ambiente stimolante e da scoprire insieme.

Le iscrizioni ai nidi d'infanzia per l'anno scolastico 2018/2019 si concluderanno sabato 19 maggio. Per informazioni 0535/29733 e 29712.

ARTE

## Le opere di Galavotti esposte a New York

Per la quarta volta consecutiva il pittore mirandolese **Gianluca Galavotti** ha esposto a New York, nell'importante fiera internazionale Artexpo, che si è svolta dal 19 al 22 aprile nel suggestivo Pier 94.

Galavotti ha partecipato all'evento, uno dei principali a livello internazionale, insieme ad altri artisti della Galleria Wikiarte di Bologna. Pittore autodidatta, Galavotti, che è nato nel 1967, è considerato un artista

capace di cambiare e di sperimentare, pur riuscendo a mantenere uno stile personale e unico nel suo genere. Galavotti ha esposto di recente anche nella Bassa.

L'*Indicatore* si era occupato della mostra "Zona rossa" che l'artista mirandolese, insieme al fotografo **Euro Barelli**, aveva allestito presso Fotostudio Immagini a Concordia, nel 2016. Info sull'artista: <http://www.chicchiderba.com/>



**ACOF**  
A Mirandola dal 1975  
un bel ricordo  
non sfiorisce.

0535 222 77  
339 87 67 111

Mirandola  
via Statale Nord 41  
lungo il viale del cimitero urbano



**ACOF**  
MIRANDOLA  
ONORANZE FUNEBRI

**TERRACIELO**  
FUNERAL HOME  
Mirandola

Il posto più bello dove dirsi addio



## ASP: 10 ANNI DI INNOVAZIONE LE ESPERIENZE DELLA MULTISENSORIALITA' E DEL LAVORO DI RETE

21 Maggio 2018

Dalle ore 9.00 alle 16.30

AUDITORIUM RITA LEVI MONTALCINI  
Via 29 Maggio n°4 - Mirandola (MO)

### Programma

8.30	ISCRIZIONI	
9.00-9.15	PAOLO NEGRO Presidente ASP Area Nord	SALUTI DELLE AUTORITA'
9.15-9.30	LUCA PRANDINI Presidente Unione Area Nord	
9.30-9.45	MAINO BENATTI Sindaco di Mirandola	
9.45-10.00	ALBERTO SILVESTRI Assessore Servizi Sociali Unione Area Nord	
10.00-10.15	STEFANO BONACCINI Presidente Regione Emilia Romagna	
10.15-10.30	LORETA GIGANTE Direttore Generale ASP Area Nord	PRESENTAZIONE DEL CONVEGNO
10.30-10.45	ANNALISA BONORA Psicologa ASP Area Nord	PERCHE' LA MULTISENSORIALITA' NEI SERVIZI DI ASP COMUNI MODENESI AREA NORD
10.45-11.15	ANDREA CANEVARO Professore Università di Bologna	CRESCERE E RESTARE OPEROSI
11.15-11.30	PAUSA CAFFE'	
11.30-12.00	GIOVANNI GHIDINI Psicomotricista	L' IDEA DELL'EMPATIA COME LINEA DI ORIENTAMENTO PROFESSIONALE NELL'ASSISTENZA
12.00-12.45	STEFANIA MARCHI Coordinatrice dei servizi ASP Area Nord	PROGETTO PILOTA ASP: "CHI FA DA SE' NON FA PER TRE "
12.45-13.00	DISCUSSIONE	
13.00-14.00	BUFFET SENSORIALE	a cura delle cucine di ASP Area Nord
14.00-14.15	ANDREA FABBO Responsabile Programma Aziendale Demenze A.USL di Modena	GLI APPROCCI PSICOSOCIALI PER LA CURA DELLE PERSONE CON DEMENZA NEI SERVIZI ALLA PERSONA
14.15-15.00	ILSE ACHTERBERG Terapista Occupazionale - Olanda	SNOEZELEN: UN APPROCCIO PER PERSONE CON DEMENTIA
15.00-15.45	MICHELE SHAPIRO Terapista Occupazionale - Israele	TEORIA POLIVAGALE, ANSIA E SNOEZELEN
15.45-16.00	GIACOMO MENABUE Terapista Nucleo Temporaneo Demenze ASP Area Nord	LA MULTISENSORIALITA' NELL'ESPERIENZA DEL NUCLEO TEMPORANEO DEMENZE DI ASP AREA NORD
16.00-16.15	PAOLO NEGRO Presidente ASP Area Nord	CHIUSURA LAVORI
16.15-16.30	TEST DI APPRENDIMENTO ECM	



### Iscrizione

Inviare la scheda di iscrizione (disponibile sul sito [www.emiliaviaggi.it](http://www.emiliaviaggi.it)) alla Segreteria Organizzativa entro il giorno 11 maggio. Dopo tale data sarà possibile iscriversi esclusivamente in sede e fino a raggiungimento del numero massimo di partecipanti comunicato ad AGENAS.

**CREDITI MINISTERIALI E.C.M.**  
Evento formativo E.C.M. N° 226406.  
Crediti formativi assegnati 4.

Il corso è accreditato per 100 partecipanti per le seguenti categorie:  
MEDICO CHIRURGO - Discipline accreditate:  
GERIATRIA; PSICHIATRIA; MEDICINA GENERALE (MEDICI DI FAMIGLIA);  
DIREZIONE MEDICA DI PRESIDIO OSPEDALIERO;  
ORGANIZZAZIONE DEI SERVIZI SANITARI DI BASE;  
PSICOTERAPIA; MEDICINA DI COMUNITÀ;  
TERAPISTA OCCUPAZIONALE,  
PSICOLOGO: (PSICOTERAPIA, PSICOLOGIA)  
ASSISTENTE SANITARIO  
FISIOTERAPISTA  
INFERMIERE  
EDUCATORE PROFESSIONALE.

L'assegnazione dei crediti ECM è subordinata alla partecipazione ad almeno il 90% della durata dell'evento, alla consegna della scheda di valutazione ed al superamento del test di valutazione finale per il quale ogni partecipante dovrà rispondere correttamente al 75% delle domande poste.

Con il contributo  
incondizionato di



### BREVI

## LA PRO PATRIA SI GIOCA LA PROMOZIONE IN B

Sabato 12 maggio a Ravarino, al palazzetto dello sport in via Maestra, 175, con inizio alle 16.30, la Pro Patria, squadra di calcio a cinque di San Felice, si gioca la promozione in serie B. Sono infatti iniziati i play off nazionali e i sanfeliciani, che hanno continuato ad allenarsi con assiduità dall'ultima partita ufficiale giocata lo scorso 7 aprile, se la vedranno con la squadra lombarda Polisportiva Chignolese, uscita vincitrice dai play-off regionali lombardi. Ingresso gratuito e spettacolo garantito. La società invita tutti i sanfeliciani a Ravarino per sostenere la squadra del proprio paese.

## LE "(SOPRA)VISSUTE" DI FATAMORGANA

Venerdì 11 maggio a Medolla, presso l'auditorium comunale, con inizio alle 21, la compagnia teatrale Fatamorgana presenta: "(Sopra)viSSute. Di donne, della guerra" regia di Francesco Bocchi, col patrocinio del Comune.

## UN PRANZO ALLA MODENESE

Si terrà sabato 12 maggio dalle ore 11.30 a Sorbara presso la Cantina Paltrinieri di via Cristo, 49, l'evento "Un pranzo alla Modenese", organizzato dal laboratorio "Luosi Exhibition" dell'istituto Luosi di Mirandola, in collaborazione con Bottega Modena. La giornata vedrà protagonisti gli studenti nel promuovere alcune delle eccellenze gastronomiche emiliane quali Parmigiano Reggiano, Aceto Balsamico, Salame di San Felice, Mortadella Favola e Lambrusco di Sorbara. Dopo l'assaggio sarà possibile pranzare a buffet con piatti tradizionali modenesi (alcuni preparati in show cooking dagli chef di Bottega Modena).

L'evento del 12 maggio conclude un percorso durato tutto l'anno scolastico. Insieme a Bottega Modena gli studenti hanno potuto conoscere i prodotti, visitare e incontrare le aziende produttrici e, attraverso l'affiancamento di Eureka360, hanno potuto lavorare sulle tecniche di comunicazione per promuovere i prodotti del territorio. Il tutto grazie alle aziende partner che hanno contribuito: Caseificio 4 Madonne, Acetaia del Cristo, Salumificio F.lli Ratti, Salumificio Palmieri, Cantina Paltrinieri e Banca Popolare di San Felice 1893. L'incasso sarà devoluto all'istituto Luosi. Biglietto d'entrata: 20 euro, ridotto 10 euro per bambini fino a otto anni. Info e prenotazioni: 340/9030662, e-mail: [info@bottegamodena.com](mailto:info@bottegamodena.com).

### INIZIATIVE

## Il palasport di Mirandola sarà intitolato a Simoncelli



Sabato 12 maggio a Mirandola, il palazzetto dello sport sarà intitolato, alle 11, al motociclista Marco Simoncelli (foto) scomparso, a 24 anni, in un tragico incidente il 23 ottobre 2011, durante il Gran Premio della Malesia. Alla cerimonia saranno presenti i familiari e i rappresentanti della Fondazione Simoncelli onlus ([www.fondazionemarcosimoncelli.it](http://www.fondazionemarcosimoncelli.it)). Si inizia con l'esibizione del pattinaggio della Polisportiva Pico. A seguire ci sarà la cerimonia di intitolazione con gli interventi del sindaco di Mirandola Maino Benatti, dei genitori di Simoncelli in rappresentanza della Fondazione, lo scoprimento di una striscione e la benedizione solenne. Concluderà la cerimonia una nuova esibizione di pattinaggio. Poi si uscirà dal palazzetto per scoprire la targa all'esterno che ricorda il giovane pilota.

PURO CALORE  
MADE IN ITALY

Siamo presenti in  
fiera a Mirandola  
Vi aspettiamo!

Materiali Edili  
**PINOTTI**  
Consegna a domicilio  
con autogru

CARTONGESSO  
FERRAMENTA  
GIARDINAGGIO  
STUFE A LEGNA  
STUFE A PELLE  
LEGNA E PELLE

DEC  
Distributori Edili Consorziati

Via Cortesa, 27 - Quistello (MN)  
Tel. e Fax 0376 625188  
[www.stufepelleonline.it](http://www.stufepelleonline.it) - Email: [tito.pino@alice.it](mailto:tito.pino@alice.it)

www.barbecuestore.it

SPORT

Sabato 12 maggio si giocherà il titolo di campione assoluto di lega

# L'Olympique è volata in serie A

## La formazione di mister Castorri ha trionfato nel campionato Csi di calcio a 5

Prima esperienza nella Uisp modenese per l'Olympique Mirandola e subito grandi soddisfazioni per i ragazzi della Bassa, che forti di anni di esperienza di calcio a cinque (due i campionati già vinti in Csi) si aggiudicano prima il campionato con due turni di anticipo grazie a 12 vittorie di fila e poi si guadagnano la promozione diretta in serie A e la finalissima per il campione assoluto di lega Uisp serie B del 12 maggio a Modena. Il gruppo guidato dal mister **Carlo Castorri** e dal suo vice **Marcello Bellei** si è subito distinto per il forte spirito di squadra: allo storico gruppo della rosa si sono aggiunti infatti ragazzi che hanno apportato ulteriore esperienza e doti calcistiche che hanno permesso di fare la differenza in un campionato in cui solitamente sono le agguerrite squadre modenesi a farla da padrone da anni. Il

risultato è stato perfetto: miglior difesa del campionato e attacco con una media gol di sette centri a partita, guida sapiente del mister e gruppo unito e compatto, una vera squadra dentro e fuori dal campo e forse è proprio questo che ha fatto la differenza. Ma come dichiara il mister: «La stagione non è ancora finita, abbiamo ancora due obiettivi (ci sono in ballo anche i quarti di finale di coppa, ndr) e dobbiamo fare di tutto per centrarli, quindi vietato distrarsi proprio adesso».

La società ringrazia i propri tifosi e gli sponsor che hanno permesso di vivere questa trionfale stagione, ma che come dichiarato dal mister non è ancora finita, quindi non resta che fare ai ragazzi un enorme in bocca al lupo per gli ultimi impegni della stagione.

M.B.



In piedi, da sinistra: Matteo Guzzinati, Roberto Oliva, Simone Incerti, Federico Salvarani, Davide Maccaferri, Giulio Roncadi (capitano), Carlo Castorri (allenatore). Accosciati, da sinistra: Marcello Bellei (vice), Andrea Etori, Matteo Greco, Francesco Gasparini, Alessio Moncigoli, Simone Rizzatti, Davide Zanella. Assente: Davide Cavicchioli.

SPORT

## Cavezzo si conferma capitale delle bocce



Proseguono le gare di bocce organizzate dalla Bocciofila Cavezzese. Due importanti competizioni si sono svolte nei giorni scorsi con numerosi partecipanti. Ma andiamo con ordine. Il primo appuntamento si è disputato dal 19 al 23 marzo, denominato "Gran Premio Enzo Borghi" alla memoria, gara regionale individuale che ha visto la partecipazione di 256 giocatori, 51 società e nove comitati regionali. Visto l'elevato numero di partecipanti

(72 di categoria A, 88 di categoria B e 96 di categoria C), sono stati coinvolti ben 11 bocciodromi: Cavezzo, Massa Finalese, Torre Sant'Antonio in Mercadello, Dorando Pietri Carpi, Soliera, Modena Est, Nonantola, San Faustino, Tre Olmi e Rinascita Budrione, ai quali va il ringraziamento della Bocciofila Cavezzese per la collaborazione. Sul podio sono saliti: primo classificato **Cristian Mazzocchi** della Società Buco Magico (Re), secondo classificato



Da sinistra, Cristian Realdon, Caterina Vitali, Cristian Mazzocchi, Umberto Bassoli

**Cristian Realdon** Società Solierese, terzo classificato **Umberto Bassoli** della Società Novellara (Re). Lo scorso 2 aprile si è svolta invece la gara nazionale alto livello élite, riservata a 64 giocatori individualisti di categoria A1/A, denominata primo gran premio "I.L.C. AeC Costruzioni la formula che innova". A partecipare 34 società e 18 comitati nazionali coinvolgendo quattro bocciodromi: Cavezzo, Massa Finalese, Soliera e Torre Sant'Antonio in Mercadello.

Primo classificato è stato **Maurizio Mussini** della Società Rubierese (Re),

secondo classificato **Luca Viscusi** della Società Mpf Caccialanza (Mi), terzi classificati ex equo **Pasquale Dalterio** della Società Sestese (Fi) e **Giovanni Sicchitano** della Società Baldini (Bo). Il presidente della Bocciofila Cavezzese **Vilmo Malavasi** ringrazia giocatori, società, comitati provinciali, regionali e nazionali per la numerosa partecipazione. Ringraziamento che si estende a direttori di gara, arbitri e numeroso pubblico che ha seguito le manifestazioni. Un grazie anche ai soci della Bocciofila che hanno collaborato per la riuscita delle gare.

BRIDGE

## Campione di memoria e calcolo: è Glauco il vero erede di Pico

Domenica 15 aprile si sono svolte a Bologna le finali del torneo regionale di Bridge-Coppa Italia- Under 61. Trenta squadre si sono sfidate e la vittoria finale e quindi medaglia d'oro è andata alla "Squadra Zampighi", composta

da quattro campioni, uno dei quali è il mirandolese **Glauco Meschieri**.

Glauco, che non è nuovo a queste imprese, si è detto soddisfatto del risultato che è riuscito a raggiungere in un ambiente così selettivo come quello del



Bridge dove, a questi livelli, memoria, intuito e calcolo matematico la fan da padrone.

D'altra parte è un mirandolese doc e, come tale, nel Dna ha tracce di **Giovanni Pico della Mirandola**...

BREVI

## CORSO DI RIANIMAZIONE PER 700 STUDENTI

Nella mattinata di sabato 26 maggio, presso la palestra Bonatti di Mirandola, si svolgerà la quinta edizione di "Chi salva una vita salva il mondo intero". L'iniziativa, promossa dalla Croce Blu mirandolese insieme ad altre associazioni del territorio e col patrocinio del Comune, coinvolgerà circa 700 studenti delle scuole medie Montanari, richiamando la loro attenzione sull'importanza e sull'efficacia del massaggio cardiaco immediato.

## IL MOTOCLUB SPIDY SCALDA I MOTORI

Sono tre gli eventi principali organizzati dal Motoclub Spidy di Mirandola per il 2018. Si partirà domenica 27 maggio con il quarto incontro "Tutti in Vespa per Mirandola", dedicato agli appassionati del noto scooter Piaggio (e non solo). Si proseguirà con il 26esimo motoraduno nazionale "Città della Mirandola" di domenica 24 giugno. Il programma di eventi, che ha ottenuto il patrocinio del Comune di Mirandola, si concluderà domenica 2 settembre con l'11esimo incontro di auto d'altri tempi. I patiti dei motori sono avvisati.

## ORO E ARGENTO PER GRETA PINOTTI

Un oro e un argento è l'eccellente bilancio della partecipazione di **Greta Pinotti** ai campionati italiani giovanili paralimpici di nuoto che si sono svolti nei giorni scorsi a Cuneo, allo stadio del nuoto presso il centro sportivo Roero. La manifestazione, che si è svolta in vasca da 50 metri, ha visto la partecipazione di ben 23 società rappresentate da 55 atleti di tutta la nostra Penisola, giovani promesse destinate a diventare i campioni di domani. **Greta Pinotti**, atleta di Atlantide onlus Mirandola, ha conquistato la medaglia d'oro nei 50 metri dorso con il tempo significativo di 1.21.66 mentre nei 100 a stile libero è arrivata seconda, con il tempo di 3.01.68 che le è valsa la medaglia d'argento. Il coach Antonio Modena è stato soddisfatto dalle prestazioni della sua allieva e ringrazia la famiglia Pinotti per aver condotto la ragazza a partecipare all'evento, un grande prestigio per Mirandola. Intanto continuano gli allenamenti di tutta la squadra per arrivare al prossimo appuntamento ai campionati italiani di società a Lignano Sabbiadoro dal 25 al 27 maggio. Ricordiamo per chi volesse sostenere Atlantide onlus che si può donare il 5x1000, codice fiscale 03427260363.



#morselligarden

dedicati alla natura

**MORSELLI**  
garden

Amplia area dedicata alle profumazioni per la casa e

**YANKEE CANDLE**  
the world's best loved candle  
RIVENDITORE AUTORIZZATO

vasta scelta di piante fiorite e da giardino e... non solo fiori

Rivenditore **STIHL**

Rivenditore **INTEX**  
piscine idromassaggio prodotti chimici

Via Statale (Canaletto) 125 - Medolla -MO- tel 0535.52466

www.vivaimorselli.it **SEMPRE APERTO** FER. 8,30-12,30 / 15,00-19,30 FEST: 9,00-12,30 / 15,00-19,00

Tante idee regalo per la Festa della Mamma

MIRANDOLA

«Aiutano a vivere in modo più sano e a crearsi nuove amicizie»

# Sono nati i gruppi di cammino

Si fa attività fisica organizzati e guidati su percorsi nel contesto cittadino

Il camminare porta salute e benessere e grazie alle sue caratteristiche di spontaneità, semplicità, adattabilità e di basso impatto ambientale, risulta una forma di esercizio fruibile dalla maggior parte delle persone. Costituisce, inoltre, un elemento di punta nella lotta alla sedentarietà.

Le presidenti delle associazioni mirandolesi Amo nove Comuni Modenesi Area Nord e Avo Mirandola, rispettivamente **Donatella Pozzetti** e **Giulia Gemelli**, sensibili ad attività volte al sostegno dei corretti e salutarissimi stili di vita, promuovono l'iniziativa "CamminAvo... CamminiAmo", rivolta a tutta la cittadinanza e patrocinata dal Comune di Mirandola. L'assessore comunale **Roberto Ganzerli** riconosce un importante ruolo all'iniziativa



che ha un impatto positivo sulla salute e sulla promozione del territorio e che «consente, camminando, di vedere la città in modo diverso, avvicinandosi ai nostri luoghi urbani con occhi nuovi e più attenti».

«È il forte valore della condivisione delle associazioni di volontariato, motore dell'iniziativa – sottolinea **Fabio de Giuli**, presidente della Consulta – un valore costitutivo del volontariato, insieme alla solidarietà, che vede ancora una volta a Mirandola la collaborazione fra associazioni che fanno seguire progettualità, comunicazione e crescita del singolo e del gruppo, qualificando l'operatività e il ruolo



delle associazioni stesse». A spiegare in cosa consiste l'iniziativa sono **Riccardo Manicardi** (foto a destra) dell'associazione Movimenti in costruzione, **Francesco Riso** (a sinistra) ed **Enrico Belluzzi**, tutti esperti laureati in scienze motorie, insieme all'istruttrice **Barbara Bonfatti** (sopra). «Si tratta della creazione di gruppi di cammino – hanno detto – organizzati e guidati, su percorsi all'interno del contesto mirandolese. Camminare è una forma di esercizio fisico vantaggiosa per tutte le età, in grado di migliorare la qualità della vita. Prendere parte a un gruppo di cammino aiuta a vivere in modo più sano e a creare nuove amicizie.



Supervisionare la passeggiata guidando con competenza, esperienza e professionalità le diverse fasi dell'attività che avrà una durata complessiva di circa un'ora, suddivisa in riscaldamento iniziale con esercizi di mobilità articolare, prevenzione infortuni e ricerca dell'equilibrio; attività di camminata seguendo i percorsi stabiliti all'interno di Mirandola; defaticamento finale con esercizi di allungamento.

Sarà un'importante opportunità di salute e di socializzazione, atta a migliorare la propria condizione fisica con semplicità partecipativa». Gli operatori, che rappresentano il punto di riferimento del gruppo, conoscono il percorso, contribuiscono a organizzare il calendario delle uscite, ad accogliere i partecipanti e a supervisionare la passeggiata guidando con competenza, esperienza e professionalità le diverse fasi dell'attività che avrà una durata complessiva di circa un'ora, suddivisa in riscaldamento iniziale con esercizi di mobilità articolare, prevenzione infortuni e ricerca dell'equilibrio; attività di camminata seguendo i percorsi stabiliti all'interno di Mirandola; defaticamento finale con esercizi di allungamento.



Camminare rappresenta il modo più semplice per contrastare le malattie, comunemente causate da stili di vita non corretti. È dimostrato che sono sufficienti 30 minuti di cammino regolare al giorno per stare meglio e vivere più a lungo. Il procedere a piedi in una attività organizzata riduce lo stress e gli stati causati dall'ansia; infatti alcune sostanze (endorfine) rilasciate nell'organismo durante l'attività fisica inducono il senso di benessere, migliorando anche la qualità del sonno. A tutte le età l'attività di camminata diminuisce il rischio di una serie di malattie tra cui quelle cardiovascolari, il diabete di tipo II, alcuni tipi di tumore, l'osteoporosi e l'obesità, lo stress, la depressione. Il gruppo di cammino richiede un'attività fisica di moderata intensità. Partecipare è semplice e occorre abbigliamento comodo. Il ritrovo per la partenza è la piazza antistante l'ospedale di Mirandola, alle ore 19.15 dei giorni 14, 15, 23, 25 maggio. La partecipazione è gratuita e, per motivi organizzativi è preferibile dare la propria adesione ai seguenti numeri: **Rossella Gaddi** di Amo (329/1696530), **Riccardo Manicardi** (338/5861701), **Barbara Bonfatti** (349/8042383).



## INAUGURAZIONE DELLA NUOVA SCUOLA DI MUSICA SEDE DI MIRANDOLA

Via Fermi, 3

Domenica, 27 Maggio 2018

J. Lennon day: 20 anni di banda giovanile

ore 09,00 Orchestra "ParlaSuonando"  
ore 09,45 Cori di voci bianche "Aurora"  
Orchestra d'archi "Archi...baleno" e "PlaYoung"  
ore 10,30 Orchestra di pianoforte "Milledita"  
ore 11,00 Orchestra di chitarre "The Young Guitar Orchestra"  
ore 11,30 Orchestra di chitarre "Lybra Guitar Orchestra"  
ore 12,30 Aperitivo in musica con "Ensamble Mix"

ore 13,00 Pranzo\*  
ore 16,00 Banda Giovanile "J. Lennon"  
ore 17,00 "DoReMi" Banda  
ore 18,00 Coro "Mousikè"  
ore 19,00 Cena  
ore 19,30 Saggio allievi di Musica Moderna "Rock in progress"

ore 12,00 Inaugurazione della nuova scuola di Musica e della biblioteca musicale, interverranno:

**ELENA MALAGUTI** Presidente della Fondazione "C. e G. Andreoli"  
**MAINO BENATTI** Sindaco di Mirandola  
**LUCA PRANDINI** Presidente UCMAN  
**PATRIZIO BIANCHI** Assessore Regionale ER  
**PALMA COSTI** Assessore Regionale ER  
**STEFANO BONACCINI** Presidente della Regione ER  
Parteciperà il Coro "Com'è bello cantar"

Siete tutti invitati !!

\* Ore 13,00 Pranzo (max. 300 coperti - su prenotazione)

Info: Scuola di Musica tel. 0535/21102 - cell. 3337030950 - 3398885234



FINALE EMILIA

## UN VIDEO SULLA FAVOLA DEL BASKET ROYAL



Un campionato stravinto e una promozione più che meritata in serie B: queste le immagini di una festa al termine di una stagione perfetta, fatta di soli successi e nessuna sconfitta per il Royal Basket Finale Emilia. Un primato nel primato, un obiettivo, che come conferma **Giacomo Bregoli**, mister delle ragazze del Royal Basket, voleva essere raggiunto. Un successo che parte da lontano, quello del Royal Basket, dalle macerie del terremoto di sei anni fa e di un gruppo partito da zero e che vuole ora continuare a crescere, nel palcoscenico prestigioso ed impegnativo della serie B, dove servirà l'aiuto di tutti. C'è anche l'idea di organizzare una partita contro Cesena, vincente dell'altro girone; nel frattempo, però, a Finale Emilia si continua a festeggiare... Il video servizio di **Andrea Colazilli** sulla versione on line del nostro giornale ([www.indicatoreweb.it](http://www.indicatoreweb.it)).

## NUOVA IMPRESA PER DAVIDE GADDI

Al via la nuova impresa del ciclista mirandolese **Davide Gaddi**. Il biker, specializzato in viaggi sulle lunghe distanze, partirà il 1° giugno da Trieste per raggiungere Capo Nord (Nordkapp), dopo un percorso di 4.000 chilometri. Anche quest'avventura avrà finalità benefiche: attraverso il viaggio Davide intende promuovere una raccolta fondi a favore di un progetto di agricoltura sociale rivolto a bambini e ragazzi diversamente abili, attraverso l'azienda agricola Villa Forni di Modena. Sul prossimo numero dell'*Indicatore* uscirà un articolo con tutti i dettagli. Per sostenere l'iniziativa: Iban IT4310538723300000002619163.

POLISPORTIVA

Il presidente Prandini: «Da giugno ripartirà anche il beach volley»

# San Possidonio si dà allo sport

Ottimi risultati e tanti iscritti per pallavolo, basket, danza, arti marziali e Pilates



«Siamo quasi al termine della stagione sportiva 2017/2018 e le attività in corso sono a pieno regime, offrendo a tanti giovani la possibilità di praticare sport, di stare insieme, di crescere e formarsi all'interno di un ambiente sano e con i valori dello sport – spiega **Andrea Prandini**, presidente della Possidiese, nel tracciare un bilancio dell'annata della polisportiva di San Possidonio – la pallavolo, anche con il progetto Vivi Volley sta offrendo ottimi risultati in tutte le categorie. Ricordiamo che la pallavolo è attiva con sei squadre, Mini Volley, Under 12, Under 13, Under 16, Under 18 con due squadre e la seconda divisione. Il basket continua la collaborazione con la New Basket di Mirandola. La danza con l'insegnante **Stefania Pignatti** offre la possibilità a tante ragazzine di praticare questo sport con gli innumerevoli vantaggi formativi. A San Possidonio si praticano anche arti marziali: il Ju Jitsu, sotto la guida dei maestri **Mirco Cauduro** e **Marco Seidenari**, ha consolidato un importante numero di atleti, dai giovanissimi agli adulti, come pure il Jeet Kune Do insegnato dal maestro **Mirko Ballerini**, sia per ragazzi che adulti e con molte donne per la difesa personale. Il calcio è stato come sempre protagonista nelle varie categorie e ha portato risultati fantastici, peraltro vincendo anche il Torneo Boldrini di Modena. Il Pilates, con l'istruttore **Sante Cantuti**, ha riscosso un grande successo di partecipazione con

due corsi, il lunedì mercoledì e venerdì. Riscontri ha incontrato anche il Nordic Walking, in collaborazione con il gruppo Nordic Walking di Mirandola. Da giugno 2018 a San Possidonio avremo anche quest'anno il beach volley. La Possidiese – prosegue Prandini – conta oltre 330 soci e 290 atleti praticanti sport, giovani di tutte le età, a dimostrazione che a San Possidonio tra le tante cose che si possono fare e le associazioni di volontariato che si prodigano per migliorare la qualità della vita nel nostro paese, la nostra polisportiva è ormai diventata un fondamentale punto di riferimento. Ringraziamo tutti i genitori e i volontari che con impegno e sacrificio donano del loro tempo affinché la Polisportiva Possidiese realizzi al meglio le proprie attività sportive». Ed è stato un anno davvero intenso per la società e per il paese con la riapertura della Bastia, in collaborazione con la famiglia **Rubini**, con la manifestazione podistica Al Gir dal Cumun, con la trasferta in Francia a Vinay, la cittadina gemellata con San Possidonio, con la squadra di calcio dei 2005 e 2006, con il Ju Jitsu a Egna per una gara interregionale, con la partecipazione a tanti campionati di calcio e volley. Costante poi la collaborazione della Possidiese con le scuole del Comune a cui è stata offerta una importante attività di integrazione di motoria per contribuire a una maggiore attività fisica dei ragazzi e sensibilizzarli a fare sempre più sport per stare bene e

crescere meglio.

SECONDO MEMORIAL CASARI

Domenica 20 maggio si svolgerà a San Possidonio il secondo Memorial **Giorgio Casari**, una giornata di grande calcio giovanile con squadre Esordienti di serie A e B, tra cui Sassuolo, Carpi, Parma, Spal, Possidiese nel corso della quale sarà ricordata una figura importante del mondo del calcio e non solo di San Possidonio, prematuramente scomparsa. La manifestazione si svolgerà presso l'impianto "Gualdi" di via Chiavica, 22 a partire dalle 9.

ESAMI DI CINTURA

Lo scorso 29 aprile, presso il Palazzetto di San Possidonio, si sono svolti i tradizionali esami di cintura degli atleti del Ju Jitsu di San Possidonio e del Budo Kwai di Magnacavallo (Mn). Sotto la supervisione dei maestri **Marco Seidenari**, **Maurizio Saravalli**, **Mirco Cauduro** e **Marco Barbi**, sono stati in tutto 38 gli atleti, tra bambini, ragazzi e adulti che, dando prova di aver acquisito le necessarie conoscenze e abilità tecniche, sono riusciti a conseguire il grado superiore. Una giornata all'insegna delle arti marziali, seguita da tanti appassionati e praticanti che riconoscono nell'antica arte giapponese del Ju Jitsu una disciplina non solo improntata all'autodifesa personale, ma anche orientata all'aspetto sportivo (con gare di tipo tecnico e di fighting) e al conseguimento dell'autostima e del benessere psicofisico.

AREA NORD

## La Staffetta Terremoto Emilia punta dritta su Carpi



Il percorso dell'edizione 2018 della Staffetta

La settima edizione della Staffetta podistica Terremoto Emilia torna nel Modenese e punta dritta sulla città di Carpi.

L'appuntamento è per sabato 19 maggio, nella prestigiosa piazza Martiri, alle 18.30, dove nel pomeriggio inoltrato si concentreranno, tutti insieme, i podisti in arrivo da circa 40 tra Comuni e paesi del "cratere sismico" identificato dalle scosse del sisma emiliano del 2012.

Una gara rigorosamente non competitiva ma che, in nome della solidarietà, ha saputo finora richiamare l'attenzione di quanti amano uno sport dalla forte componente individuale, ma sanno viverlo in squadra e soprattutto con un pensiero rivolto agli altri.

L'incasso della manifestazione verrà anche quest'anno donato in beneficenza, a iniziative sociali legate allo sport. E, come sempre, la decisione sarà affidata alla città ospitante. Le partenze avverranno anche da lontano e, come è sempre accaduto, i podisti potranno coprire tratti corrispondenti alle loro aspettative, brevi o lunghi, purché in compagnia, portando a turno la bandiera del paese dal quale provengono. Molti dei partecipanti, nelle edizioni passate, non hanno potuto raggiungere il traguardo, garantendo tuttavia una preziosa collaborazione. E l'invito del comitato organizzatore resta lo stesso: partecipare, poco o tanto che si riesca a fare. L'edizione di quest'anno poi verrà

curata nello specifico da un gruppo podistico carpigiano, l'Atletica Cibeno, in particolare da **Carlo Pederzani**. Il programma prevede l'arrivo dei podisti che coprono il tratto conclusivo presso la sede dell'Atletica Cibeno. E da qui, camminando il gruppo raggiungerà piazza Martiri. L'iniziativa rientrerà nelle celebrazioni della Festa del Patrono, la cui organizzazione sta collaborando con Atletica Cibeno. Le precedenti edizioni della Staffetta si sono concluse a Mirandola (nel 2012), poi a Finale, Novi, Bondeno, San Felice e Crevalcore. Si ringraziano fin d'ora quanti hanno dato e daranno il loro contributo operativo ed economico alla manifestazione (sponsor istituzionali sono Sanfelice 1893 Banca Popolare e Lapam Federimpresa), che quest'anno sarà seguita da Radio Bruno Carpi. La staffetta ha ottenuto il patrocinio di tutti i Comuni attraversati e alla sua organizzazione hanno collaborato con l'Atletica Cibeno: Atletica Bondeno, Avis San Felice, Creval...Corre, Dipetto San Giovanni in Persiceto, Dorando Pietri, Gruppo Podistico Vigaranesse, Persicetana Podistica, Pico Runners, Podisti Mirandolesi, Podistica Interforze Modena, Podistica Finale Emilia, Podisti Medollesi, Podistica Sant'Agostino, Polisportiva Centese, Polivalente San Prospero, Quelli di Novi, Sant'Agatese, Victoria Sant'Agata, Joy Runners. Per informazioni: Carlo Pederzani 339/3268391.



**CENTRO MEDICO**  
Poliambulatorio Privato

ORARI DI APERTURA

dal Lunedì al Venerdì  
dalle 7.30 alle 12.30 / dalle 14.00 alle 19.30  
Sabato  
dalle 7.30 alle 12.15

OLTRE 30 SPECIALITÀ MEDICHE  
ESAMI DI LABORATORIO  
PICCOLA CHIRURGIA AMBULATORIALE

Indirizzo: Via Adelaide Bono, 4 - Mirandola  
Tel: 0535.22080 - Fax: 0535 24574  
E-mail: segreteria@centromedicomirandola.it

Direttore Sanitario Paolini Dott. Marco  
Aut. San. 18218 del 05.06.2014



Pavimenti

Rivestimenti

Colla

Accessori

Box Doccia

# POLIS STORE MEDOLLA

Via Matteotti, 89 91 93  
Tel. 0535 53 607  
medolla@polis.it  
www.polis.it

Mobili

Wellness

Sanitari

Rubinetti

Termo Arredo

